Des nouvelles tous les jours sur
leclaireurprogres.canoe.ca

* Photo à titre indicatif. Plus de détails chez concessionnaires.
KENNEBEC DODGE CHRYSLER
Débutez l'été en
DODGE CHALLENGER
2009
1692605
À partir de
27 995$
#29362
10240, boul. Lacroix, St-Georges
418-228-5575
www.kennebecchrysler.ca

2002 CHEVROLET
CAMARO Z-28
35e anniversaire
16 995$
54 000 km, 305 HP, t-top, cuir, tout équipé, jamais sortie l'hiver, à voir en salle de montre !
GM ST-GEORGES
CHEVROLET · PONTIAC · BUICK · CADILLAC · GMC
585, 90e Rue, Saint-Georges
418 228-8838 509194-1

CAMARO 2010
EST ARRIVÉ
Toujours présent
et pour longtemps
509009-1
GM ST-GEORGES
CHEVROLET · PONTIAC · BUICK · CADILLAC · GMC
520, 87e Rue, Saint-Georges
418 228-8801

Un centre de services de 8M$ à St-Ephrem *Page 5*

B… l'Île ronde *Page 7*

4966 CON
BIBLIOTHEQUE NAT. DU QUEBEC NC
DEPART PERIODIQUES
2275, RUE HOLT
MONTREAL EC+HR
H2G 3H1

Saint-Georges, le vendredi 5 juin 2009

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS

QUEBECOR Media

101e ANNÉE – N° 42 • 33 310 exemplaires • 88 pages

L'avenir est vert à Saint-Gédéon

Page 3

Ne manquez pas notre cahier spécial
CET ÉTÉ ON S'AMUSE EN BEAUCE

nous payons les

2 taxes et 50 versements

payez en

sur tous nos matelas et sommiers

Matelas Marone

- Matelas sans rotation
- Maxi ferme
- 805 ressorts ensachés
- Contour de mousse

Épargnez jusqu'à 370 $

Serta

NOUS FABRIQUONS LE MEILLEUR MATELAS AU MONDE^MD

Photo à titre indicatif

Simple **599,99**

Nous payons les 2 taxes

12,00 50 mois

Courant : 849,99

Garantie 10 ans

	Nous payons les 2 taxes		
Double	949,99	699,99	14,00 / 50 mois
«Queen»	999,99	799,99	16,00 / 50 mois
«King»	1369,99	999,99	20,00 / 50 mois

GAGNEZ un des 8 ensembles électroménagers LG valeur de plus de 58000$

Profitez de nos facilités de paiement

jusqu'à 50 versements

Panasonic

CINÉMA MAISON

Système de son cinéma maison 1250 watts (447474)

- Lecteur Blu-ray • Station d'accueil iPod intégrée pour lecture audio et vidéo • Lecture aux formats 1080p
- HDMI v.1,3 • Dolby Digital 5,1 et 7,1 et DTS Surround
- Fente carte SD • Enceintes avant et centre avec nouveau diaphragme en bambou

Épargnez 200 $

DOLBY DIGITAL · DOLBY DIGITAL PLUS · DIGITAL dts SURROUND · HDMI

Courant: 999,95 — **33,33** 24 mois

799,95

42 pouces

PLASMA 600 Hz

Téléviseur PLASMA 42 pouces (471340)

- Écran haute définition 720P • Définition 1024 x 768
- Format d'écran : 16:9 • Technologie à 600 Hz
- Rapport de contraste dynamique : 2 000 000 : 1
- Son SRS TruSurround XT • 2 entrées HDMI
2 entrées composantes Y/Pb/Pr
- Grands angles de visionnement de 175°

Épargnez 100 $

899,95

37,50 24 mois

Courant: 999,95

TANGUAY

8955, boul. Lacroix
Saint-Georges de Beauce
1877 295-4411 • (418) 226-4411

Livraison à la grandeur du Québec*

CONCOURS – Ouvert à tous les clients de 18 ans et plus. Une participation sera remise avec chaque tranche d'achat de 100$ effectué durant les dates de la promotion dans tous les Ameublements Tanguay et Tanguay Électronique. (non valide sur les achats antérieurs). Règlements disponibles en magasin et sur www.tanguay.ca

MATELAS et SOMMIERS -- 50 versements et nous payons l'équivalent des deux taxes de vente (TPS et TVQ) (à l'exception des lits articulés). ÉLECTRONIQUE -- Profitez de nos facilités de paiement jusqu'à 50 versements. Toutes les taxes applicables sont dues au moment de l'achat. Tous les versements sont sujets à approbation du service du crédit Accord D Desjardins. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client. (Ex.: solde en souffrance de 100$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63 $). Non jumelable à une autre promotion. Livraison à la grandeur du Québec, cependant certaines régions peuvent être assujetties à des frais. Détails en magasin.

509208-1

À SURVEILLER CETTE SEMAINE SUR **leclaireurprogres.canoe.ca**

Ce week-end
LE RELAIS POUR LA VIE ET LE DÉFI TÊTES RASÉES

Notre sondage
Le rôle des municipalités dans le développement durable

Galeries de photos

L'Endurocross de Beauce 2009

Des manchettes de TOUT le Québec
RÉSEAU HEBDOS
reseauhebdos.canoe.ca
Une compagnie de Quebecor Media

Saint-Gédéon veut devenir un modèle de municipalité verte

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Inauguré le jeudi 28 mai, le nouveau garage municipal de Saint-Gédéon n'est qu'une action parmi d'autres dans les plans de la municipalité qui souhaite réduire de 30 % l'ensemble de sa consommation énergétique.

En soi, le nouveau garage municipal est déjà un grand pas dans cette direction: mur solaire, chauffage géothermique, éclairage nettement moins énergivore, plus un système de récupération des pluies à venir pour le nettoyage des camions, etc. Selon le maire de Saint-Gédéon, Éric Lachance, il n'en a coûté au maximum que 70 000 $ supplémentaires pour avoir utilisé des technologies et procédés de construction plus modernes. Le retour sur l'investissement se fera en quelques années puisqu'à elle seule, la facture annuelle en huile pour le chauffage des anciens bâtiments pouvait atteindre jusqu'à 20 000 $.

Infrastructures municipales

Toujours dans un souci de développement durable, des rénovations ont été faites à l'Aréna Marcel Dutil de Saint-Gédéon au cours des derniers mois (éclairage, etc.) et d'autres pourraient bientôt suivre, comme les douches et le système de réfrigération. Des rénovations devraient également être apportées à l'Hôtel de Ville dans les mois à venir.

Le maire Lachance ne cache pas ses ambitions: son rêve est de rendre les infrastructures municipales autosuffisantes en énergie, et même d'en vendre un éventuel surplus à Hydro-Québec. Panneaux solaires et éoliennes sont dans ses plans.

Le système d'éclairage de la municipalité subira de même une cure de jeunesse, par l'ajout de diodes électroluminescentes (DEL) qui entraîneraient une réduction de la consommation énergétique de 70 %. À lui seul, ce changement permettrait à la municipalité d'à peine 2400 habitants d'économiser 12 000 $ par année.

Entreprises et citoyens

Cette vision ne s'arrête pas aux infrastructures municipales. Saint-Gédéon souhaite offrir aux citoyens et aux entreprises privées des moyens concrets pour prendre le virage du développement durable.

Sur une base volontaire, les propriétaires pourront faire évaluer l'empreinte énergétique de leurs bâtiments et équipements. La municipalité procédera ensuite au développement d'un plan d'action pour réduire la consommation d'énergie.

Mario Bernard de Canam et Pierre Arcand de Murox ont remis au maire de Saint-Gédéon, Éric Lachance, une plaque pour le garage municipal «certifié haute performance».

Déjà, Canam de Saint-Gédéon compte participer à ce projet, entre autres en optant pour des camions qui consomment entre 10 % et 15 % de moins de diesel, ce qui représente une économie substantielle si on calcule que chacun de sa dizaine de camions parcourt environ 160 000 km par année.

Prêcher par l'exemple

En y allant de l'avant avec toutes ces mesures, le maire Lachance souhaite que la municipalité prêche par l'exemple. Il donnait comme contre-exemple les 6 milliards de dollars investis dans le projet hydroélectrique de la rivière Romaine: «Si ces 6 milliards avaient été investis dans l'économie d'énergie, ça aurait créé autant d'emplois et ça aurait eu moins d'impacts environnementaux!», faisait-il remarquer.

VOTRE OPINION

La question de la semaine:

Est-ce le rôle des municipalités que d'investir dans le développement durable?

Votez sur
www.leclaireurprogres.canoe.ca
Résultats la semaine prochaine

Résultats de la semaine dernière:

À la question

Avez-vous peur de vieillir?

Vous avez répondu:

Oui	47,3 %
Non	40 %
Je ne sais pas	12,7 %

OUVERTURE OFFICIELLE
Dans nos nouveaux locaux
Samedi 13 juin de 10h à 16 h
EN VENTE • Terre à fleurs, jardin, à semer, à tourber • Sable lavé grade A • Poussière de pierre 0 3/4
SUR PLACE • Pierres nettes • Cèdres 24", 36", 48" • Épinettes • Autres arbustes • Bleuets • Pièces pour clôtures
MINI EXCAVATION SD inc.
2832, 40e Rue, Parc Industriel, St-Prosper
www.miniexcavationsd.com
418-225-0021
APCHQ RBQ : 8349-1167-50
509448-1

• Transfert de dossier • Livraison
• Transfert de prescription • Prise de la glycémie
• Prise de la tension artérielle
• Récupération de médicaments
GASTON CHAMPAGNE
pharmacien
475, 57e Rue Nord, Saint-Georges
OUVERT 7 JOURS
Tél. : 227-8355
500955-9

Quand Saint-Gédéon se visite

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Quelques centaines de personnes de Saint-Gédéon et des environs ont profité de la journée portes ouvertes organisée par les Fermières et la municipalité pour mieux connaître ce qui se fait chez eux.

La journée avait lieu le dimanche 31 mai dernier. Une dizaine d'entreprises de l'endroit participaient à l'événement, plus le nouveau garage municipal de Saint-Gédéon. Le but premier de la journée était de faire connaître les commerces du village pour inciter à l'achat local.

Marguerite Lachance, présidente des Fermières de Saint-Gédéon et propriétaire du gîte et boulangerie À la Marguerite, nous affirmait qu'environ 300 personnes sont passées à son commerce, sans compter celles qui sont allées ailleurs.

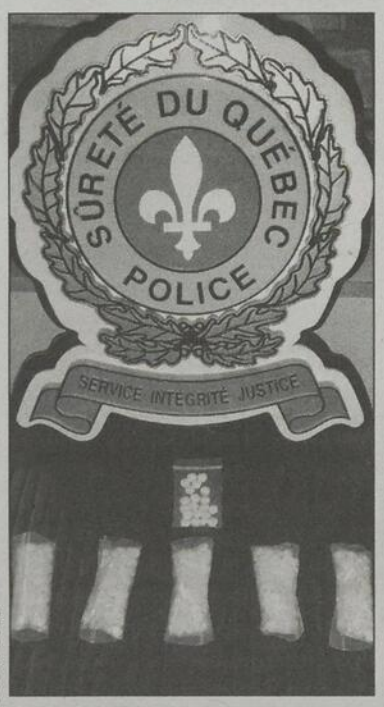
À l'intérieur d'À la Marguerite avait lieu une exposition des Fermières et autres artisans. Diverses créations étaient présentées, principalement des tricots.

Une exposition d'artisans locaux avait lieu au gîte et boulangerie À la Marguerite.

Faits Divers

Menaces de morts sur cinq personnes

Normand Lessard, 40 ans de Sherbrooke, a menacé de mort une femme et un homme à la pointe de ciseaux. Lors de son arrestation, il a aussi menacé trois policiers du Service de police de la Ville de Saint-Georges (SPVSG) en plus de commettre des voies de faits à leur égard. Il a de plus fracassé la vitre d'une portière arrière d'un véhicule de police. Il a comparu une première au Palais de Justice de Saint-Joseph le lundi 1er juin, où il y a eu objection à sa remise en liberté. Il demeurait détenu jusqu'à sa prochaine comparution prévue ce vendredi 5 juin.



Saisie de méthamphétamine

Le vendredi 29 mai, les policiers de la SQ de Beauce-Sartigan ont arrêté un homme de 31 ans. Il était en possession de plus de 500 comprimés de méthamphétamine, d'une valeur de plus de 5000 $. Il fut arrêté à la suite d'une interception sur la route.

À plus de 100 km/h dans le village!

Le dimanche 31 mai vers 10h40, le conducteur d'une moto qui circulait sur la route 108 dans le village de La Guadeloupe a été capté sur les radars à plus de 100 km/h dans une zone de 50 km/h. Les policiers ont retracé la moto abandonnée 14 km plus loin, derrière une roulotte à Saint-Méthode. En plus de se voir décerner une amende salée, l'homme qui la conduisait pourrait faire face à des accusations au criminel.

Autos de police vandalisées

Dans la soirée du vendredi 29 juin, un homme s'est présenté dans le stationnement du poste de police de la Ville de Saint-Georges pour commettre des méfaits sur deux voitures de police et deux voitures d'employés. L'homme a été aperçu par des témoins avant de prendre la fuite. Les dommages sont estimés à 500 $.

Autres vols et méfaits

Un ordinateur portable, une console et cinq jeux X-Box et un lecteur DVD pour une valeur totale de 3000 $ ont été volés dans un logement de la 135e Rue à Saint-Georges, le dimanche 31 mai.

Trois jantes d'aluminium et des pièces de freins ont été volées dans un véhicule stationné à Beauceville. Le vol atteint les 4300 $.

Quatre pneus sur leurs jantes d'aluminium pour une valeur totale de 2100 $ ont été volés sur une Honda Civic 1998, entre le jeudi 28 et le vendredi 29 mai derniers, dans le stationnement d'un commerce du Secteur Jersey Mills à Saint-Georges.

Alcool au volant

En début d'après-midi le samedi 30 mai, une conductrice d'une soixantaine d'années de Saint-Honoré a fracassé un poteau d'Hydro-Québec pour ensuite fuir les lieux de l'accident jusque chez elle, où les policiers ont constaté qu'elle avait près du triple de la limite permise d'alcool dans le sang.

Suivi de trop près

Le dimanche 1er juin sur la 15e Rue à Saint-Zacharie est survenu un accident matériel impliquant deux véhicules. Le conducteur fautif, un homme de 27 ans de Saint-Zacharie, suivait le véhicule devant lui à une distance imprudente. Le conducteur du premier véhicule a freiné et le second n'a pas eu le temps d'immobiliser son véhicule et l'a heurté. Le conducteur fautif a reçu un constat d'infraction de 154 $ selon l'article 335 du Code de la sécurité routière.

Cigarettes illégales

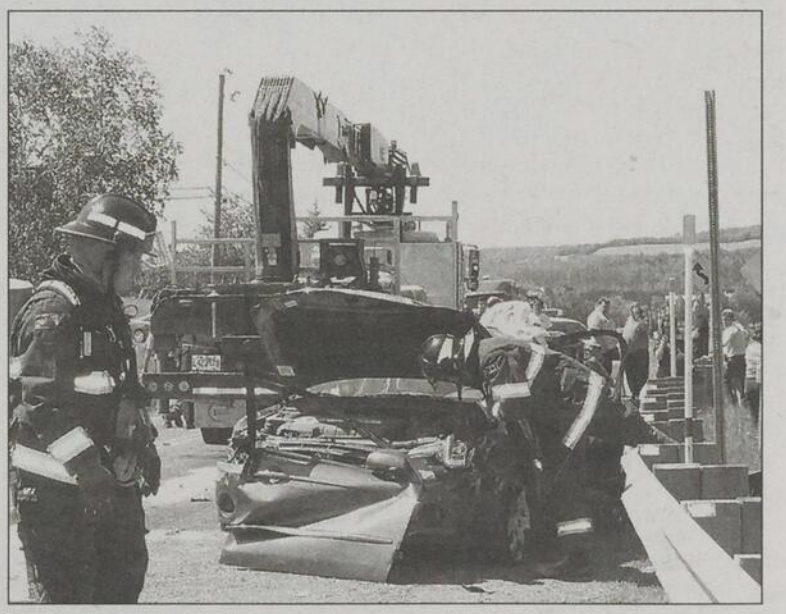
Dans la soirée du 28 mai, les policiers de la SQ des Etchemins ont intercepté un véhicule sur la route des Églises à Saint-Cyprien dans lequel ils ont trouvé quatre cartons de 200 cigarettes non identifiées pour la vente au Québec. Des accusations pénales seront portées contre une dame de 34 ans de Saint-Camille en vertu de la Loi de l'impôt sur le tabac.

Coupables de fausse facturation

Un communiqué de Revenu Québec paru cette semaine nous annonçait que les entreprises Komutel de Saint-Georges et Sim-Mat de Beauceville ont plaidé coupables le 12 février au Palais de Justice de Saint-Joseph d'avoir participé à des stratagèmes de fausse facturation.

Komutel a été condamnée à payer des amendes totales de 12 049 $ et Sim-Mat a été condamnée à payer des amendes totales de 16 696 $. Les deux entreprises ont reconnu avoir indûment demandé des crédits et des remboursements de taxes sur les intrants (CTI et RTI) pour la période du 1er janvier 2003 au 30 septembre 2004.

Enfin, ÉIzzet Celik a été reconnu coupable le 13 mai dernier au Palais de Justice de Saint-Joseph de neufs chefs d'accusation, pour avoir omis de conserver neuf factures de ventes effectuées entre le 5 octobre 2006 et le 11 mai 2007, alors qu'il exerçait ses activités sous la raison sociale de Céline Pizza sur la 1re Avenue à Saint-Georges. Ses amendes totalisent 18 000 $. Il pourrait aussi faire face à d'autres accusations, puisque Revenu Québec le soupçonne d'avoir utilisé plusieurs séries de factures afin de camoufler des revenus entre novembre 2005 et juin 2008.



Une blessée mineure

Un accident a fait une blessée mineure le 4 juin dernier autour de 14 heures. L'événement est survenu alors qu'une voiture bleue roulant en direction nord sur le boulevard Dionne s'est immobilisé pour tourner à gauche sur la 38e Rue Nord, en direction de Saint-Benoît. Le véhicule gris qui suivait n'a pas pu l'éviter et un camion a ensuite percuté l'arrière du deuxième véhicule. C'est la dame qui conduisait ce dernier qui a été blessé.

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS

Copies distribuées 32 399

12625, 1re Av., St-Georges, Bce G5Y 2E4 eclaireur@globetrotter.net
418-228-8858 Fax: 418-228-0268 • Fax des journalistes: 418-225-9384

Directeur général: Gilbert Bernier
Directeur de l'information: Jacques Légaré
Journalistes: Simon Busque, dir. adjoint, Frédéric Poulin, Vicky Kenty
Publicitaires: Robert Quirion, Jean-Luc Grenier, Denis Lacombe, Carole Beaudoin, Paul Quirion, Gina Duchesne, Michaël Gagnon, Mireille Plante
Secrétaire des ventes: Jacynthe Doyon

ATELIER DE MONTAGE
Directeur de production: Salvador Dallaire
Infographistes: Louis Déchêne, Lilianne Patry, Brigitte Boulet, Nathalie Boulet, Bianca Fortier, Jessica Lacasse, Cindy Larivière
Chef comptable: Carole Toulouse
Facturation: Martine Lessard
Administration: Marcelle Audet
Réceptionniste et annonces classées: Julie Fillion

Vice-président et chef de la direction: M. Charles Michaud
Directeur général régional Beauce/Estrie: M. Gilbert Bernier

Site internet: www.hebdosquebecor.com

COÛT ABONNEMENT:
CANADA:
1 an 74,50$ – 6 mois: 49,67$
(taxes TPS et TPQ incluses)
ÉTATS-UNIS ET PAYS ÉTRANGERS: 1 an 165$

L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est publié par Corporation Sun Média, ayant son siège social au 612, rue St-Jacques, Montréal (Québec) H3C 4M8. Les bureaux de Les Éditions Chaudet sont situés au 12625, 1re Avenue Est, à Saint-Georges-de-Beauce, Québec, G5Y 2E4.

L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est imprimé sur les presses du Journal de Québec au 450, avenue Béchard, Québec, province de Québec, G1M 2E9, par Corporation Sun Media, ayant son siège social au 612, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H3C 4M8.

Courrier de 2e classe. Permis no 1193.

Toute reproduction des annonces ou informations en tout ou en partie de la façon officielle ou déguisée, est fortement interdite sans la permission écrite de la compagnie.

RECYCLEZ SVP - Chaque exemplaire de ce journal que vous recyclez contribue à une meilleure utilisation de nos ressources ainsi qu'à la conservation de notre environnement.

À Saint-Ephrem

Un nouveau centre multifonctionnel

Vicky Kenty • *vicky.kenty@hebdosquebecor.com*

Le maire de Saint-Ephrem, Luc Lemieux et le député de Beauce-Sud, Robert Dutil ont annoncé la construction d'un centre multifonctionnel de services qui nécessitera des investissements de 8 357 000 $.

Ce centre multifonctionnel se situera à l'emplacement actuel du Pivot des services populaires. Le terrain voisin, qui appartenait à la Caisse Desjardins, a été cédé à la ville pour le projet. Ce terrain est évalué à 150 000 $ selon Luc Lemieux. Trois maisons voisines ont aussi été achetées.

Plusieurs occupants

En plus des bureaux municipaux et de la salle du conseil, le bâtiment abritera une bibliothèque, une salle multifonctionnelle (réception, spectacle), des bureaux privés et des bureaux d'organisme sans but lucratif. Des négociations ont aussi lieu avec la Caisse Desjardins pour qu'elle emménage à cet endroit.

La participation financière du gouvernement se chiffre à 2 997 368 $. La municipalité déboursera grosso modo 1,5 M$ et le reste de la facture sera amorti sur 20 ans et payé en loyer en plus des coûts d'exploitation aux entreprises qui seront hébergées à cet endroit, explique le maire.

Luc Lemieux assure que l'impact sur le compte de taxes des résidents de Saint-Ephrem sera minime parce que trois règlements d'emprunts viendront à échéance dans les trois prochaines années. Ces règlements d'emprunt totalisent un remboursement de 131 000 $ par année et le remboursement de 1,5 M$ sur 20 ans équivaut environ à 120 000 $ par année dépendamment des taux d'intérêt.

Luc Lemieux et Robert Dutil ont conjointement annoncé la construction d'un nouvel édifice multifonctionnel.

En 2010?

Le bâtiment actuel sera détruit lorsque la construction sera terminée. Les services qui y sont situés pourront donc rester en place jusqu'à ce moment.

«On prévoit le début des tra-vaux pour avril 2010», affirme M. Lemieux. Il croit que le bâtiment pourrait être inauguré en septembre ou en octobre de la même année si tout se déroule sans encombre.

Toujours pas de décision à propos de la Maison Bolduc

(VK) Aucune décision n'a encore été rendue par le ministère du Transport du Québec (MTQ) dans le dossier de la démolition de la Maison Bolduc de Saint-Ephrem alors que ce devait être fait au plus tard le 1er juin.

«On est en attente d'un projet de la part de la Société du patrimoine de Saint-Ephrem. On n'a rien reçu encore et le MTQ a donc décidé d'attendre un peu avant de rendre une décision», affirme le responsable des communications, Paul Jean Charest.

Un tout autre discours est toutefois tenu de la part du représentant de la Société du Patrimoine, Marc-André Mathieu qui affirme que ce sont eux qui sont en attente d'une réponse du MTQ.

«On a eu des négociations avec eux le 4 mars et ce qu'ils nous ont offert sur papier par la suite ne correspondait plus à ce qui avait été dit», déclare M. Mathieu. Le projet consistait à démolir la nouvelle partie du bâtiment pour ne conserver que l'ancienne et de l'éloigner du chemin. Jusque-là, il n'y a pas de problème pour la Société. Le problème réside dans le fait que le MTQ n'accepte pas de défrayer le coût supplémentaire des travaux comparativement à une démolition complète. «La Société n'a pas les reins assez solides pour assumer les coûts», déplore Marc-André Mathieu.

La réponse au sous-ministre a été envoyée et celui-ci a fait parvenir un accusé réception, mais depuis la Société n'a plus eu de nouvelles. «Nous attendons de leurs nouvelles afin de faire autres choses», conclut-il.

POUR VOTRE PROCHAIN RENDEZ-VOUS...
Deux professionnelles se joignent à notre équipe
Véronique Roy 11 ans d'expérience Auparavant Kaz-la du Styl
- Coiffure unisexe
- Tresses africaines
- Soins visages, mains, pieds
- Épilation cire, sucre
- Électrolyse
- Extension de cheveux 100% humain
- Produits pour cheveux nègroïde
Chantal Poulin Coiffeuse d'expérience Auparavant Salon Marcel
Artiste de la coupe et du look branché.
ELLE VOUS ACCUEILLERA DÈS JUIN 2009.
509192-1
URBANIA Coiffure...
COIFFURE UNISEXE • ESTHÉTIQUE
8754, boul. Lacroix, Saint-Georges 418.227.0505
(Face au Carrefour, édifice Subway)

LE BAR DU BOULEVARD
fête son 14e anniversaire
Venez célébrer avec nous!
507054-3
AU PROGRAMME
JEUDI 11 JUIN
« 5 à 8 » en musique JÉRÔME LACROIX dès 20h30
SAM. 13 JUIN DÈS 22H
Hommage au rock avec ROCK BAND
VEND. 12 JUIN DÈS 22H
« 5 à 8 » avec lunch
Hommage à NIRVANA avec le groupe Scentless Apprentices
DIM. 14 JUIN
SOUPER SPAGHETTI
VEND.-SAM. 12-13 JUIN – PRIX DE PRÉSENCE EN SOIRÉE
VEND.-SAM. 5-6 JUIN
ILLUSION (ROCK COMMERCIAL)
TERRASSE
BILLARD
PISTE DE DANSE
LOTERIE-VIDÉO
AIR CLIMATISÉ
AMBIANCE
2100, boul. Dionne (secteur Ouest) St-Georges • 418-228-5088

Chez paysage décor
On aime créer pour vous les plus beaux aménagements paysagers
Lucien Lagrange
C'est ici que votre rêve devient réalité!
774-3000
Plans et construction de vos aménagements paysagers
PAYSAGE DÉCOR BCE INC.
507945-4
Visitez-nous au : www.paysagedecor.com

Écrivez-nous
redaction.saint-georges@hebdosquebecor.com
12625, 1re Avenue, Saint-Georges, Est, G5Y 2E4

LE COMMENTAIRE DE JACQUES

Légaré

jacques.legare@hebdosquebecor.com

Charité bien ordonnée...

On vient à peine de passer la Marche de la mémoire (Alzheimer) que les têtes rasées de Leucan et le Relais pour la vie (société canadienne du cancer) arrivent coup sur coup. Ce type d'événement, qui allie sensibilisation et collecte de fonds pour une bonne cause, ne saurait qu'être encouragé, et on peut faire confiance à la générosité beauceronne pour cela.

Cela est d'autant plus vrai que des maladies comme le cancer ou l'alzheimer frappent indistinctement toutes les couches de la société, et que chacun de nous peu se sentir concerné par ces problèmes.

La situation est cependant un peu différente quand ce sont les plus démunis qui ont des besoins. Quand on parle de l'hébergement des sans-abris, de nourrir ceux qui ont faim ou d'autres actions du même genre. Ce sont là des causes qui soulèvent moins facilement la sympathie, mais qui sont tout aussi valables. On pourrait dire que c'est alors le rôle de l'état de compenser, mais on ne parle pas ici de clientèles qui ont un poids politique énorme...

L'enthousiasme manifesté par les gens pour combattre des maladies ou aider les enfants en difficulté fait plaisir à voir, dans une société où l'individualisme est le plus souvent la règle. Il s'agit d'une façon de régler ses problèmes sans attendre après le gouvernement, ce qui est bien beauceron.

Souhaitons seulement que quand viendra le tour de Centraide et d'organismes qui défendent des causes moins «sexées», les bons sentiments soient toujours au rendez-vous.

Beauceville dans la M.R.C. Beauce-Sartigan?

Ayant suivi avec intérêt le processus de regroupement des Caisses populaires de Beauceville et de St-Georges, je constate que les beauceville(es) sont peut-être disposés à mettre à mettre fin à cette guerre de clocher avec nos voisins du sud. En tant que membre de la caisse populaire de Beauceville, j'ai voté en faveur de ce regroupement tout comme plus de 80% des membres présents.

Pourquoi ne pas profiter de ce bel exemple de solidarité pour inciter nos dirigeants municipaux à étudier la possibilité pour Beauceville de joindre la M.R.C. Beauce-Sartigan. En Beauce, les deux pôles d'attractions sont St-Georges et Ste-Marie. Est-ce nécessaire d'avoir trois M.R.C. en Beauce? Pourqui pas une dans Beauce-Nord et l'autre dans Beauce-Sud?

St-Joseph et les municipalités de son secteur pourraient se joindre à Ste-Marie (M.R.C. Nouvelle-Beauce) tandis que Beauceville, St-Victor et St-Alfred se dirigeraient vers St-Georges (M.R.C. Beauce-Sartigan). Cette restructuration respecterait l'attrait naturel des Beaucerons(es), Que ce soit au niveau culturel, sportif, commercial où de la santé, Beauceville se dirige vers St-Georges alors que le secteur de St-Joseph se porte vers Ste-Marie. De plus, en éliminant une structure, l'unité beauceronne ne pourrait que s'en porter mieux.

Depuis quelques temps, un groupe de citoyens discutent de ce sujet et souhaiteraient que les élus municipaux actuels et futurs (Élection nov. 2009) concernés par ce « projet » se prononcent. Entre temps, la discussion est lancée auprès de la population. N'hésitez pas à exprimer votre opinion.

Jacques Roy

Consultez également les lettres ouvertes suivantes sur www.leclaireurprogres.canoe.ca :

Hélène Perreault voit en Laurence Jalbert une femme de coeur.

Des lettres qui parlent d'amitié, d'histoire et même des « anges ».

leclaireurprogres.canoe.ca

Ville de Saint-Georges

Service des loisirs et de la culture
228-8155

Bibliothèque municipale
226-2271

Bande enregistrée
228-2091

Pavillon Éloi-Poulin
226-2247

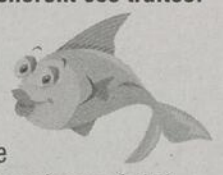
Centre d'art et d'exposition
226-2238

Le Service des loisirs et de la culture vous informe

FÊTE DE LA PÊCHE

Cette fête est la seule occasion pour vous de pêcher sans permis. Cependant, les règlements habituels sont en vigueur. **20 truites étiquetées et des prix seront attribués pour les personnes qui pêcheront ces truites.**

Quand : 13 et 14 juin 2008
Où : Au Barrage Sartigan
Samedi 13 juin : Ensemencement de poissons à 8h00. Bassin de pêche pour les enfants de moins de 8 ans. Musique
Dimanche 14 juin : Tirage de prix de participation et de présence à 15h. Musique
Information : **418-226-2242**



OUVERTURE DES PISCINES EXTÉRIEURES

Ouverture des piscines le samedi 13 juin
- 1 piscine au parc des Sept-Chutes et une barbotteuse
- 2 piscines au centre sportif Lacroix-Dutil

Coût :	Carte loisirs	Gratuit
	Adulte	3,50$
	17 ans et moins	1,50$
	Enfant (2 ans et moins)	Gratuit

Ouvert de 13h00 à 19h00 tous les jours et toutes nos piscines sont chauffées!

Tous les jours, les câbles sont installés dans une piscine au centre sportif Lacroix-Dutil de 16h à 19h pour ceux et celles qui veulent faire des longueurs.

Information : 418-226-2243

LES RÉCITALS DE L'ÉTÉ GEORGIEN

Le mercredi 10 juin 19h00

Où : Au kiosque du régiment à l'Arboretum
Coût : Gratuit
Artiste : Jasmin Lacasse-Roy
Style musical : Guitare classique
Information : **418-226-2238**

INSCRIPTIONS AUX ACTIVITÉS ESTIVALES 2009

Inscriptions aux terrains de jeux, cours de natation, jeunesse en vacances, ateliers jeunesse et service de garde.

Inscrivez-vous avant le 12 juin et bénéficiez de 20% de réduction.

3 façons de faire :
- par la poste
- par les écoles
- déposez vos fiches complétées avec le paiement par chèque dans une enveloppe au bureau du Service des loisirs et de la culture.

Notez qu'il est important de joindre dans UNE SEULE ENVELOPPE toutes les inscriptions des enfants d'une même famille (même si ceux-ci fréquentent une école différente, retournez les fiches d'inscriptions et les fiches santé **dans une seule école et une même enveloppe**).

Information : 418-228-8155

Vous pouvez aussi le retrouver sur notre site web : www.ville.saint-georges.qc.ca

499117-21

L'Île ronde : un bijou de 3 M $

Jacques Légaré • *jacques.legare@hebdosquebecor.com*

L'inauguration de la passerelle et du kiosque d'accueil aura aussi été l'occasion de faire le bilan des dix premières années d'aménagement de cet espace, dans lequel le milieu, le gouvernement du Québec et la Ville ont investi un total de 3 M $.

Alors que le gouvernement provincial y consacrait 1,22 M $, incluant 885 000 $ pour l'aménagement de la passerelle, les dons du milieu ont totalisé 1,45 M $ et la Ville a contribué pour 330 000 $, peut-on lire dans la brochure qui a été distribuée lors de l'inauguration du 1er juin dernier.

Aménagements

Sur les 3 M $ dépensés sur l'Île, près de 500 000 $ l'ont été en frais d'opération et d'entretien, le reste ayant servi à faire l'empierrement des berges, la piste multifonctionnelle, les jeux d'enfants, l'escalier, la fontaine, l'aménagement paysager, et bien sûr la passerelle et le kiosque, dont on faisait l'inauguration officielle.

La Passerelle Desjardins est longue de 70 mètres et pèse 136 tonnes, et a été construite au coût d'environ 1,64 M $. Sa particularité est de se soulever pour laisser passer les glaces. Si la première expérience a été marquée par quelques ratés parce que la procédure n'était pas encore au point, on nous assure que tout est revenu à la normale et que l'opération peut se faire en 45 minutes, comme prévu.

Quant au kiosque d'accueil Banque nationale Groupe financier, d'une valeur de 200 000 $, il abrite à la fois le poste de taxi, une aire sanitaire, un local de rangement et de mécanique (opération de la passerelle) et un local d'accueil, qui servira aussi à mettre en évidence les commerces et les choses à voir à Beauceville.

Fusion

Lors de la cérémonie protocolaire, le responsable du financement et de la réalisation des travaux pour la Corporation de l'Île ronde, Jean Champagne voyait dans cette aventure «un très beau projet de société», et «la fusion de Saint-Georges et Beauceville pour faire quelque chose à Beauceville». Il faisait allusion à la contribution importante de Canam, qui s'ajoutait à celles de Beauceavillois comme René Bernard, Quirion Métal, les institutions financières, etc. Aux dires de Gilles Bernier, de Canam cela montre bien que «les petites animosités du temps» sont finies.

Le maire de Beauceville, Jean-Guy Bolduc a salué l'union de toutes les couches de la société «pour produire ce chef-d'œuvre», tout en souhaitant bonne chance à ceux qui doivent maintenant prendre la relève.

Quant au président de la Corporation de l'Île ronde Serge Duval, il s'est dit convaincu que des initiatives comme l'aménagement de l'Île ronde sont de nature à amener du monde à Beauceville. «On attend la piste cyclable», a-t-il ajouté.

Des représentants du comité de l'Île et de la Financière Banque nationale. Derrière; Jean-Pierre Labbé, Stéphane Lessard, Robert Savard, Paul Bernard, Richard Cloutier. À l'avant: Alain D'Anjou Lessard, Hugo Côté, Serge Roy, Serge Breton, Jean Champagne, Serge Duval.

On a souligné la contribution des nombreux donateurs.

ÉCOLE NATIONALE DE CAMIONNAGE ET ÉQUIPEMENT LOURD

NOUVELLE FORMATION
EXCLUSIF
«camion hors route» (25 tonnes)
Venez nous rencontrer

CENTRE DE FORMATION PRIVÉ

JOURNÉE PORTES OUVERTES: 20 juin 2009
Loyd-Welch et Des Sablonnières Beauport (voir notre site web pour information) Cours classes 1,2,3
Québec: 418-683-5053 • 1-800 663-5053
• www.encel.ca •
507616-2

Plusieurs prix à la Beaucevilloise

(VK) C'est ce vendredi 22 mai que se tenait la gala La Beaucevilloise à Beauceville reconnaissant les citoyens, développeurs, investisseurs, employeurs et organisateurs de la ville qui contribuent au développement de la qualité de vie.

Dans la catégorie Réalisation, des prix ont été remis à Promutuel Beauce, la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin, Reliure Express, Dépanneur 6/16, la Corporation de l'Île Ronde et au Centre Gym Action.

Pour la catégorie Reconnaissance, les prix sont allés à Pièces d'autos Universelles, Épicerie-boucherie Jos Guimond, Bibliothèque Madeleine-Doyon, Restaurant Normandie, Agropur et Gym Action.

Les récipiendaires de prix Mérite municipal.

Les prix du mérite municipal ont quant à eux été remis à Roger Mathieu et Jeanne d'Arc Poulin, Roger Longchamps, Pierre-Hervé Goulet, Patrice Simoneau, École de Léry, Famille Martin Veilleux, René Dumont, Gérald Roy et Angélique Pigeon.

Le journal L'Éclaireur-Progrès agit pour l'environnement

RECYCLEZ S.V.P.
Chaque exemplaire du journal L'Éclaireur-Progrès que vous recyclez contribue à une meilleure utilisation de nos ressources ainsi qu'à la conservation de notre environnement. S.V.P. recyclez à chaque semaine.

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS
JOUR-TERRE QUÉBEC
QUEBECOR des gestes concrets
Quebecor agit pour l'environnement
489/697-47

Compétitions cyclistes

Problèmes de circulation à l'horizon

(VK) La saison de compétition de vélo dans la ville de Saint-Georges arrive à grand pas avec la tenue de la cyclosportive ce dimanche 7 juin et le Tour de Beauce qui suivra. De nombreux problèmes de circulation sont à prévoir dans la ville.

Les artères touchées par la cyclosportive qui se déroulera entre 9h et 14h sont la 25e Avenue alors que le départ sera donné en face de l'usine Procycle. Les cyclistes poursuivront sur la 90e Rue, le boulevard Lacroix, la 2e Avenue, la 120e Rue et quitteront Saint-Georges via la route 204 en direction de Saint-Prosper.

Vers 11h, les premiers cyclistes seront de retour à Saint-Georges dans la 57e Rue, la 35e Avenue et retourneront à leur point de départ.

Tour de Beauce

Le jeudi 11 juin, la circulation sera interdite dans la 118e Rue entre le boulevard Lacroix et la 2e Avenue dès 9h jusqu'à 10h5 puisqu'un départ sera donné en face du Georgesville.

La circulation sera réduite entre la 118e Rue et la 1re Avenue Sartigan et sur le boulevard Lacroix pour une dizaine de minutes entre 9h55 et 10h5 pour que les cyclistes aillent emprunter la Route 204 en direction de Lac-Mégantic.

Contre-la-montre

Le vendredi 12 juin, le contre-la-montre qui aura lieu entre 8h30 et midi forcera la fermeture complète de la 10e Avenue dans le secteur de l'école Notre-Dame-de-la-Trinité, la 20e Rue, la 8e Avenue, la 10e Rue et la 30e Avenue. Le rang Sainte-Évelyne sera partiellement fermé.

Critérium

Le critérium tenu le même jour, mais en soirée obligera la fermeture complète de la 1re Avenue et de la 2e Avenue entre la 118e Rue et la 112e Rue entre 17h et 21h30. Le stationnement sera aussi interdit sur la 1re Avenue dès 16h.

Circuit urbain

Le dimanche 14 juin, la tenue du circuit urbain entre 10h et 14h forcera la fermeture ou la restriction de la circulation sur la 1re Avenue entre la 159e Rue et la 151e Rue, de la 119e Rue entre la 2e Avenue et la 25e avenue, de la 2e Avenue à la jonction de la 1re Avenue jusqu'à la 119e Rue.

La circulation sera réduite sur la 127e Rue entre la 25e et la 22e Avenue. La 12e Avenue sera fermée entre la 129e Rue et la 144e Rue et les cyclistes poursuivront sur la 10e Avenue entre la 144e Rue et la 167e Rue. Les 158e et 159e Rues seront également fermées.

VOUS AVEZ UN SCOOP?
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Saint-Georges fermera son service de répartition policière

Simon Busque • *simon.busque@hebdosquebecor.com*

La Ville de Saint-Georges ne fera plus elle-même sa répartition policière puisqu'elle vient de donner le contrat à la Ville de Lévis pour la gestion des appels au service de police et à la Centrale des appels d'urgence de Chaudière-Appalaches (Cauca) pour le service 911.

Cette décision a été prise en séance régulière le lundi 25 mai dernier. Ainsi, la Ville de Lévis a obtenu un contrat de dix ans à raison de 105 000 $ par année indexé à l'indice des prix à la consommation (IPC) ainsi qu'une allocation ponctuelle de 50 000 $ pour l'ajout d'équipements qu'elle devra faire. La Ville a aussi accordé un contrat de cinq ans à Cauca à raison de 40 ¢ par ligne téléphonique, soit le montant consenti par le CRTC.

La Ville n'a pas fixé d'échéancier quant à la fermeture de sa centrale, le maire Roger Carette nous disant que tout devrait être réglé une fois que le ministère de la Sécurité publique aura entériné les deux ententes.

Le service de répartition de Saint-Georges comptait quatre employés à temps plein et un à temps partiel. Deux des employés à temps plein demeureront au Service de police alors les deux autres seront affectés à d'autres tâches à la Ville. Le statut de l'employé à temps partiel n'est pas encore défini.

Satisfaisant

Du côté de Cauca, le président-directeur général Richard Busque affirme que cette entente est satisfaisante. «On aurait aimé avoir le service de répartiiton policière et on avait demandé un projet pilote au ministre Dupuis mais on attend toujours la réponse. Tant que ce dernier n'aura pas statué sur notre demande, on ne peut offrir le service de répartition policière. On est toutefois très content que Saint-Georges signe une entente à long terme pour le service 911», nous disait-il.

Désignations toponymiques

Le conseil a accepté les recommandations du Comité de toponymie et désignera son terrain de jeu principal du nom de Parc des Bâtisseurs afin d'honorer la mémoire des personnes qui, il y a plus d'un demi siècle, ont doté la Ville d'une concentration d'équipements sportifs au centre-ville.

Le Parc des Bâtisseurs regroupe le Centre sportif Lacroix-Dutil, le Pavillon Comrie, le Pavillon Éloi-Poulin, le Terrain de balle Jean-Marie Bilodeau, le Tennis Andréa-Thibaudeau et les Piscines Clément-Gendron. La Ville a aussi officialisé la désignation du Parc Donovan dans la 193e Rue et en fera autant au début de l'été pour le Parc Veilleux et le Parcours-Santé Rotary.

Pierre Maranda de Maxi Métal, Robert Poulin, ex-directeur du Service des indendies, ainsi que Sylvain Veilleux, actuel directeur du Service des incendies, ont été reçus par le conseil pour leur premier prix obtenu lors du gala du mérite Ovation municipale.

Des patrouilleurs

Il y aura des patrouilleurs pour surveiller les gens qui promènent leur chien dans les différents parcs publics de la Ville. Les propriétaires qui ne respecteront pas la réglementation recevront des amendes. Si la présence de patrouilleurs ne fonctionne pas, la Ville n'écarte pas la possibilité d'interdire la présence d'animaux dans ses différents parcs.

La vérité ne se trouve que d'instant en instant.
Krishnamurti

OPÉRATION Tendre la main

Téléphone:
418-228-8858

Jean-Luc **Grenier**
jean-luc.grenier@hebdosquebecor.com

Robert **Quirion**
robert.quirion@hebdosquebecor.com

Carole **Beaudoin**
carole.beaudoin@hebdosquebecor.com

Paul **Quirion**
paul.quirion@hebdosquebecor.com

Denis **Lacombe**
denis.lacombe@hebdosquebecor.com

Gina **Duchesne**
gina.duchesne@hebdosquebecor.com

Michaël **Gagnon**
michael.gagnon@hebdosquebecor.com

Mireille **Plante**
mireille.plante@hebdosquebecor.com

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS
DÉCOUVREZ VOTRE JOURNAL EN PAPIER VIRTUEL
leclaireurprogres.canoe.ca

Fête Champêtre de Saint-Philibert les 4 et 5 juillet 2009

Comme vous le savez, notre église a brûlée le 14 février dernier laissant une grande peine et une grande perte dans notre communauté. Il va s'en dire que tout l'équipement qui servait pour la Fête Champêtre a aussi disparu.

Comme le comité organisateur de la Fête Champêtre de St-Philibert planifie actuellement sa fin de semaine d'activités pour l'année 2009. Il nous faut donc trouver des équipements à moindre coût dont nous allons avois besoins pour cette 53e édition qui aura lieu les 4 et 5 juillet 2009.

Voici ce que nous recherchons: 200 chaises pliantes ou qui s'empilent, comptoir pour bar, ilot de cuisine, 12 tables pliantes et solides, caisse enregistreuse, tables à pique-nique, walkie-talkie, 2 réchauds au propane pour cuire le maïs à l'extérieur. Le tout à donner ou à vendre pas cher. La Fête Champêtre est à but non lucratif et a pour objectif d'amasser des fonds pour l'église de Saint-Philibert. Il s'agit là, d'un rassemblement d'envergure pour les résidents, parents et amis. Pour de plus amples informations, communiquez avec : Chantal Robitaille.

Spécial 20e anniversaire

À cette occasion, le propriétaire du Ranch Bord de l'eau a tenu bon de vous offrir un spécial en guise de remerciements. Pour le mois de juin, il vous offre une randonnée pour 10$/heure (4 personnes et plus). Bienvenue à tous! Pour réservation: 418-228-4543 ou 418-227-1567.

La Caisse Populaire de St-Honoré-de-Shenley fière partenaire de son milieu

La Caisse Populaire a remis la somme de 36 000$ pour l'amélioration du Centre sportif de St-Honoré et l'acquisition d'une surfaceuse. M. Mario Nadeau, directeur général de la Caisse et Mme Annick Bégin, présidente du comité des loisirs du St-Honoré.

Souper bénéfice au Restaurant-Bar Le Sabreur

Un souper bénéfice a eu lieu le 26 mai dernier au Restaurant-Bar le Sabreur. Plusieurs activités étaient organisées dont, un encan avec un encanteur professionnel ainsi qu'un encan silencieux. Des tableaux peints par des artistes de la région ainsi que des sculptures de papier, créées par des élèves de la polyvalente St-Georges furent mis aux enchères. Un chansonnier était aussi sur place. Ces activités ont permis d'amasser 5600$ au profit du Défi têtes rasées de Leucan. Les présidents d'honneurs du Défi têtes rasées, Benoit Fortin et Sanika Paquette, tiennent à remercier tous ceux et celles qui participent au succès du Défi têtes rasées.

Chez Ultra Prix....., tous LES JOURS..... les MEILLEURS prix..... garantis....!!!!

ULTRA PRIX L'ENTREPÔT

3100, bl. Dionne
St-Georges – 227-2924

Une division NPI

2$ CHAQUE

KELLOGG'S BARRES AUX NOIX SUCRÉES et SALÉES
Boîte 12 barres 384 g

BICK'S MARINADES PIQUANTES 1 litre

5/2$ GOMMES VARIÉES

BOCE PAPIER ALUMINIUM POUR BBQ - 18 po x 25 pi

FLEECY ASSOUPLISSEUR AROMA THERAPY 40 flles

TÉLÉPHONE AVEC AFFICHEUR

PRODUITS DE BEAUTÉ FÉMININS VARIÉS à l'unité

MC CAIN JUS VARIÉS 8 x 200 ml

IDAHOAN PURÉE DE POMME DE TERRE 389 g

PASTILLES HALLS BURSTS 12 x 30

STYLOS BIC BOÎTE 24 UNITÉS

2$

POMMES DE TERRE DU QUÉBEC Sac de 10 lb

4.97

MAXWELL HOUSE CAFÉ MOULU 925 g

3/2$ AYLMER SOUPE TOMATES 284 ml

KELLOGG'S RICE KRISPIES VANILLE 530 g

SUPER CHEF GRUAU RAPIDE 750 g

2/7$ DÉTERGENT LESSIVE CLEANET 3,8 litres

3/4$ JAVEL PRINTEMPS 3 litres

2.97 ASSOU-PLISSEUR LA PARISIENNE 5 litres

3/5$ KRAFT BEURRE ARACHIDES 500 g

3.97 ESSUIE-TOUT MAJESTA 8 rouleaux

6/3.97 MOUCHOIRS MAJESTA 136 feuilles

PAPIER HYGIÉNIQUE XTRA VALUE 32 rouleaux 2 plis

5.97

coupon 1.70 97¢ avec coupon ou 2,67$ sans coupon

Sucre Super Chef 2 kg

Avec un minimum d'achats de 10$ au prix régulier. Limite de 1 coupon par client. Coupon valide chez Ultra Prix seulement du 6 au 12 juin 2009.

coupon 3$ 6.97 +taxes +dépôt avec coupon ou 9,97$ sans coupon

Pepsi Caisse 24 x 355 ml

Avec un minimum d'achats de 10$ au prix régulier. Limite de 1 coupon par client. Coupon valide chez Ultra Prix seulement du 6 au 12 juin 2009.

Prix en vigueur du samedi 6 au vendredi 12 juin 2009 ou jusqu'à épuisement des marchandises, le cas échéant. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Lundi et mardi de 9 h 00 à 18 h 00. Mercredi, jeudi et vendredi de 9 h 00 à 21 h 00 – Samedi et dimanche de 9 h 00 à 17 h 00

JARRET *de l'entreprise agricole*

Ferme Bé-Ro Senc

Les partenaires agroalimentaires de la MRC Beauce-Sartigan tiennent à féliciter l'exploitation agricole « Les Roy de la Pomme Enr. » de Saint-Georges. Cette exploitation agricole s'est mérité le Jarret de l'entreprise agricole dans le cadre du dernier Gala de l'entreprise beauceronne organisé par la Chambre de commerce de Saint-Georges.

Les Roy de la Pomme Enr.

Nous tenons également à féliciter les deux autres exploitations finalistes, soit : Ferme Bé-Ro Senc de Saint-Gédéon et les Serres St-Honoré Senc de Saint-Honoré-de-Shenley.

Les Serres St-Honoré Senc

Ces entreprises sont le reflet du dynamisme de l'agriculture de la région.

Syndicat de l'UPA De l'Érable
Syndicat de l'UPA Haute Beauce
Syndicat de l'UPA Jaro

Desjardins

La Financière agricole Québec
Toujours là quand ça compte

La Coop Alliance

PROMUTUEL BEAUCE-ETCHEMINS

Québec
Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Direction régionale de la Chaudière-Appalaches

SCF UPA

P.A. LESSARD inc.

509346-1

Plus qu'un centre-jardin!

509345-1

LE PLUS VASTE CHOIX :
d'arbres • d'arbustes • de vivaces • d'annuelles

SUPER AUBAINES
DU 5 AU 11 JUIN 2009

BEGONIA NON STOP
Pot de 4 1/2
Rég.: 3,29$
SPÉCIAL 1,99
ou 10 pour 15,99$

BEGONIA SUMPERFLORENS
Paquet de 6
Rég.: 2,29$
SPÉCIAL 1,39
ou 10 pour 9,99$

SUPER SPÉCIAL
HOSTA ALBOMARGINATA
Plants extra gros
4,99

PANIERS SUSPENDUS
Achetez-en 2, obtenez le 3e GRATUITEMENT!

Les Serres Bégin, pour leurs conseils judicieux

Confiez-nous le traitement de vos arbres et arbustes

SERRES BÉGIN (98) INC.

3320, chemin Royal, Notre-Dame-des-Pins • 418-774-6809

HEURES D'OUVERTURE
Lun.au vend. : 8h00 à 20h00
Samedi : 8h00 à 17h00
Dimanche : 9h00 à 16h00

Autoroute 73

Beauceville demande la poursuite des travaux

(JL et VK) La ville de Beauceville a demandé à la ministre des Transports et au gouvernement de prendre, avant la période des vacances d'été, les mesures nécessaires à la poursuite des travaux» de l'Autoroute Robert-Cliche sur le territoire de Beauceville.

La résolution, qui faisait suite à une pétition en ce sens d'une soixantaine de signatures présentée par M. Roland Poulin, a fait l'unanimité au conseil, personne n'ayant demandé le vote. Aucun conseiller ne s'est non plus exprimé sur la question, sinon par les nombreux «attendus» qui expliquaient la résolution proposée par Luc Provençal.

Décret?

En adoptant une telle résolution, de concert avec les autres municipalités impliquées par la poursuite de l'autoroute, on ouvre la porte à un décret gouvernemental qui court-circuiterait le nouvel appel que quelques citoyens ont logé concernant l'approbation du tracé par la Commission de protection du territoire agricole.

Le conseiller Luc Provençal a cependant précisé qu'en demandant de prendre «les moyens nécessaires», on laisse aussi place à d'autres solutions. Il a également souligné que la résolution demande que les personnes lésées par le passage de l'autoroute soient «compensées correctement».

> La résolution demande que les personnes lésées par le passage de l'autoroute soient «compensées correctement»

Tracé Ouest

À la fin de la séance, la question est revenue sur le sujet alors que Mme Josée Bilodeau, qui agit généralement comme porte-parole des opposants au tracé proposé, a pris la parole. Elle a notamment tenté de déposer au conseil une pétition de 600 noms qui avait été faite en faveur du tracé Ouest en 2004, ce que le maire a refusé, en notant qu'une pétition de 1400 noms en sens contraire avait aussi été faite à l'époque.

Mme Bilodeau a par ailleurs fait état des plans qui sont déjà réalisés pour la réalisation de l'autoroute selon le tracé Ouest, afin de prouver que la réalisation de ce tracé serait plus rapide et que l'argument de l'urgence ne tient pas pour imposer le tracé Est.

Les discussions ont cependant coupé court quand M. Roland Poulin est intervenu pour réclamer qu'on s'en tienne aux questions durant la période de question et que le maire lui a donné raison.

Josée Bilodeau et Pascal Veilleux montre la carte du tracé Ouest.

Décret ou négociations ?

Saint-Geores, Notre-Dame-des-Pins et Saint-Simon ont également adopté une résolution légèrement différente de celle de Beauceville, demandant «au gouvernement du Québec de prendre les mesures administratives ou réglementaires requises avant la prochaine vacance d'été annuelle» pour que les travaux reprennent leur cours dans le secteur de Beauceville en ce qui a trait au prolongement de l'Autoroute 73. «Ça pourrait se traduire par un décret ou par des négociations avec un médiateur. On préférerait cette dernière option pour les gens lésés», affirme le maire de Saint-Georges, Roger Carette ajoutant que le médiateur a permis de régler de nombreux litiges dans le secteur Saint-Georges.

Boston Pizza®

7 savoureux choix, 7 jours sur 7 !

de 11h à 15h détails en restaurant

Boston Pizza St-Georges de Beauce
14917, boulevard Lacroix • 418 228-8212

50925-1

Canadien, Québécois ou Georgien ?

Vicky Kenty • *vicky.kenty@hebdosquebecor.com*

Dans le cadre de l'enquête sur les enjeux et faits de société, les lecteurs de *L'Éclaireur-Progrès* ont dit s'identifier davantage à leur province qu'à leur ville et à leur pays.

C'est dans une proportion de 41 % que ceux-ci ont déclaré s'identifier davantage au Québec qu'à leur ville (38 %) ou à leur pays (21 %). Dans Chaudière-Appalaches, 44 % des gens s'identifient davantage au Québec, 36 % à leur ville et 19 % à leur pays. À l'échelle provinciale, c'est dans une proportion de 51 % que prime le Québec, 32 % des répondants s'identifient plus à leur ville et 17 % au pays.

Mon quartier

Les résidents des environs de Saint-Georges se disent attachés à leur quartier dans une proportion de 53 % contre 40 % qui ne le sont pas. Sept pourcent des répondants l'ignoraient. Ces résultats diffèrent grandement de ceux de la province alors que 69 % ont répondu positivement et 28 % négativement. Dans Chaudière-Appalaches, 64 % des gens ont répondu oui et 33% non.

Téléréalité ou téléroman ?

Les Beaucerons du territoire sondé sont davantage friands de téléromans (61 %) que de téléréalité (26 %). Dans la région, 68 % des gens préfèrent également les téléromans et 15 % les téléréalités. Seulement 12 % des québécois préfèrent la téléréalité comparativement à 72 % qui aiment mieux les téléromans.

Fidélité

Un peu moins du quart des lecteurs ont répondu positivement à savoir s'ils avaient déjà songé à tromper leur conjoint. Ils ont dit non à 70 %. Dans Chaudière-Appalaches, 31 % des répondants ont répondu positivement contre 64 %. Au Québec, 26 % des personnes sondées ont dit oui et 68 % non.

Facebook et Myspace

Les réseaux sociaux virtuels tels que Myspace et Facebook créent des tensions chez 4 % des répondants du territoire de *l'Éclaireur-Progrès*. Quatre-vingt dix pourcent des répondants ont dit que ça ne posait pas de problèmes. Dans Chaudière-Appalaches ces sites Web posent problème dans 5 % des couples et n'en posent pas dans 86 % des cas.

Résultats intégraux sur notre site Internet.

La médaille Strathcona pour Joanie Poulin

La cadette Joanie Poulin a reçu la médaille Strathcona des mains du président d'honneur de la cérémonie, Claude Veilleux.

(VK) Le corps de cadets 619 de Beauceville a tenu sa parade et sa cérémonie de remise de prix annuelle le 23 mai dernier à l'aréna de Beauceville. La cadette Joanie Poulin a reçu la plus haute distinction qu'un cadet peut se mériter, la médaille Strathcona.

Celle-ci s'est également méritée une bourse d'études post-secondaire de 500 $, le prix de la meilleure tireuse avec un niveau d'atteinte de ses cibles de 94 % et un prix pour sa participation remarquable.

La médaille Strathcona reconnaît les efforts d'un cadet qui a su se démarquer dans l'amélioration de sa condition physique et dans son développement intellectuel. Cette médaille est attribuée à un cadet faisant preuve d'autodiscipline, de civisme et de patriotisme.

Plusieurs autres prix ont été remis lors de la cérémonie dont celui de recrue de l'année à Olivier Larivière.

Le Pizza Hut présente un quatrième «pizza-thon»

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Le Pizza Hut de Saint-Georges présente pour une quatrième année une levée de fonds au profit des bonnes causes.

Cette année, 50 % des 7000 $ visés iraient à une jeune femme atteinte de paralysie cérébrale et à sa famille. Il s'agit d'Émilie , 18 ans de Saint-Georges, et ses parents, France Veilleux et François Veilleux. Veilleux

Émilie a la motricité et l'âge mental d'une enfant de deux ans. Les fonds serviront à alléger sa famille et à soutenir Émilie dans son développement. On souhaite ainsi pouvoir lui offrir plusieurs semaines de répit à la colonie de vacances du Centre Victor-Cloutier, un massage thérapeutique par semaine pendant un an et des sorties avec un éducateur spécialisé.

L'autre moitié de l'argent recueilli sera versé au Club Richelieu de Saint-Georges, pour compléter l'Espace Richelieu du Parc Veilleux. Tous les fonds servent à payer du matériel, sauf lorsque de la main-d'œuvre spécialisée est obligatoire pour respecter les normes de construction.

Le gérant et le propriétaire du Pizza Hut Stéphane Goupil et Jean-Marc Gilbert, entourent le président du Club Richelieu Pierre Beaudoin.

Pizza-thon

Encore cette année, le Pizza Hut vendra un grand nombre de pizzas moyennes avec une boisson gazeuse. L'activité aura lieu le lundi 15 juin de 16h30 à 19h30. Pour faciliter l'attente, un chansonnier sera sur place en la personne de Serge Provost.

Il en coûtera donc 10 $ pour une pizza servie avec boisson gazeuse. Le montant complet sera versé aux deux œuvres. Des billets en pré-vente sont disponibles auprès des membres du Club Richelieu ou au 227-3757, mais il sera aussi possible d'acheter son repas sur place le soir même.

En tout, une centaine de bénévoles contribueront au succès de l'événement, dont les membres du Club Richelieu et les employés du Pizza Hut.

Saint-Georges fait la promotion de l'herbicyclage

(SB) Dans un souci de protéger l'environnement et de faire par le fait même des économies, Ville de Saint-Georges a décidé de faire la promotion de l'herbicyclage.

L'herbicyclage consiste à laisser le gazon sur les pelouses après la tonte. Le responsable du dossier environnemental à la Ville, Claude Poulin, nous indiquait que les résidus de pelouse représentaient environ 10 % du volume total des déchets municipaux qui sont enfouis. «Pour Ville de Saint-Georges, ça représente 1200 tonnes métriques de rognures de gazon qui sont enfouies, soit une dépense de plus de 100 000 $ par année en enfouissement et en transport», nous explique M. Poulin qui compte sur la collaboration des citoyens.

Afin d'encourager les gens à herbicycler, la Ville offre gratuitement des pictogrammes à ceux qui adopteront cette façon de faire. Les pictogrammes sont disponibles à l'hôtel de ville. «Je souhaite que les gens plantent les pictogrammes sur leur terrain. Ça pourrait devenir contagieux dans les quartiers», nous dit M. Poulin.

Les citoyens de Saint-Georges sont invités à planter des pictogrammes comme celui-ci sur leur terrain.

Reconnaissance

Dans la même veine, Ville de Saint-Georges a vu son projet de récupération et de revalorisation des plastiques d'ensilage de foin être sélectionné par le Fonds Écomunicipalité IGA et du Jour de la Terre et se voit attribuer une aide financière de 10 000 $.

Ce projet a été initié en décembre 2008 par la Ville et l'UPA. Le projet permet la récupération des plastiques d'ensilage lors de colectes spécifiques. Les plastiques sont ensuite acheminés à la firme Gaudreau Environnement de Victoriaville qui les emploie dans la fabrication de granules.

Plus de 24 000 plastiques sont récupérés chaque année. Un plastique met 400 ans à se biodégrader une fois qu'il est enfoui.

«Nous sommes fiers que notre projet ait été reconnu par le Jour de la Terre, notamment en raison de son caractère novateur et transférable à l'ensemble du monde municipal et des effets positifs et durables qu'il aura sur l'environnement», a indiqué le maire Roger Carette.

SERVICE DE LASER
ÉPILATION PERMANENTE
• Imperfections de la peau
• Photo-rajeunissement
• Coloration de la peau
• Coup d'éclat
• Ridules
509025-1
Tête d'affiche coiffure
12520, 1re Av. St-Georges • 227-8733

Opération Enfant Soleil
RE/MAX
Merci! Merci! Merci!
Les agens de RE/MAX AVANTAGES INC. de St-Georges tiennent à remercier la généreuse population pour leurs dons amasser lors de leurs barrages routiers de la semaine dernière. Le réseau Re/Max a recueilli plus d'un million deux cent soixante mille dollars. Votre participation stimule notre passion pour cette belle cause.
Merci au nom des enfants.
509029-1
Les agents Re/Max sont les meilleurs de l'industrie et les plus généreux.
RE/MAX AVANTAGES INC.
Courtier immobilier agréé

Chronique Santé
par Carmen Fortin, N.D.
Naturopathe
NATURO SANTÉ
Carrefour St-Georges • 228-9735

L'importance de l'iode pour la Thyroïde

Adèle Davis, une spécialiste en nutrition, nous dit qu'au Japon où le Varech est utilisé comme nourriture, les anomalies thyroïdiennes n'existent pas. Par ailleurs des centaines de milliers de gens en Amérique du Nord, ont des ennuis causés par une insuffisance d'iode.

Pendant des milliers d'années, le varech a été un soutien dans les régimes des civilisations autour du globe. Encore plus merveilleux, la plante de Varech extrait et assimile les minéraux essentiels de l'eau de la mer et les convertit miraculeusement en minéraux organiques disponibles, que notre corps peut ensuite utiliser pour une bonne santé.

Les bénéfices du Varech

Les désordres glandulaires et de la thyroïde, fatigue, problèmes d'estomac, désordre des reins, l'asthme, obésité, faiblesse des os et des ongles, conditions variées de la peau. C'est un agent nettoyeur des artères, donnant du tonus aux vaisseaux sanguins, réduisant les dépôts dans les artères en leur redonnant l'élasticité. Il renforce aussi le système circulatoire et aide à baisser le cholestérol. 30% de personnes souffrant d'arthrite ont amélioré considérablement leur liberté de mouvements des jointures et une réduction de la douleur due à l'addition du varech.

Contrôle du Poids avec l'Iode Organique

Il y a moins d'obésité parmi les gens qui incorporent le Varech dans leur diète journalière. Le Varech a une réputation de réduire le gras, sans effets secondaires.

Ocean Wonder c'est une formule basée sur plus de 15 années d'expertise avec le Varech, Océan Wonder est 100% naturel fait de concentré de Varech à base d'Iode. Il provient d'eau profonde sur les Côtes de la Nouvelle Écosse, au Canada. Il fournit plus de 70 vitamines, minéraux chélates, incluant l'Iode organique, les acides animés et les enzymes digestives. C'est le produit de varech le plus bio disponible et le plus assimilable créant ainsi une qualité et une valeur de produit sans précédent dans le marché aujourd'hui. Il est un clair, inodore, goût neutre donc facile à prendre autant pour les enfants que pour les adultes.

PROMOTION :
OCEAN WONDER 500 ml. source naturelle d'iode 27,95$
507052-6

Saint-Georges reçoit 1500 arbres en cadeau

Simon Busque • *simon.busque@hebdosquebecor.com*

Arbres Canada, en collaboration avec l'Association des propriétaires de boisés de la Beauce (APBB), a offert un beau cadeau de 1583 arbres à Ville de Saint-Georges.

Ces arbres ont été plantés au cours des dernières semaines dans le parc des 7 Chutes et le parc Veilleux sous la supervision des ingénieurs de l'APBB, qui s'apprête à demander la certification *Forest Stewartship Council* (FSC) pour le parc des 7 Chutes.

Présent sur place lors d'une cérémonie officielle le 21 mai marquant la plantation des arbres, le président de l'Association Marc-Yvon Poulin a indiqué que la forêt du parc des 7 Chutes correspond largement aux critères d'aménagement du FSC et que l'accréditation pourrait se faire dès cet automne tout comme d'autres forêts beauceronnes, prend-il soin de préciser, qui sont aussi sur la demande d'une accréditation.

Ce dernier était particulièrement fier d'ajouter que son Association avait contribué à la plantation de plus de 80 millions de plants sur le territoire de la Beauce entre 1982 et 2004. «Le reboisement est une activité qui nous tient énormément à coeur», assure-t-il.

Du côté de la Ville, le maire Roger Carette se réjouissait de l'initiative d'Arbres Canada. «Nous apprécions l'initiative d'Arbres Canada de planter 1500 arbres sur nos propriétés», disait-il avant de rappeler que «le Parc des 7 Chutes est un des dix meilleurs sites écolo-environnementaux au Canada».

Le député de Beauce, Maxime Bernier, a participé à la plantation des arbres en mettant lui-même la main à la pâte. «Les 1583 arbres plantés compensent pour environ 184 tonnes d'émission de CO2 sur une période de 80 ans», rappelait-il.

Le député Maxime Bernier a lui-même mis la main à la pâte. Il est entouré par Michel Cloutier, ingénieur à l'APBB, Roger Carette, maire de Saint-Georges, Gynnie Tremblay, d'Arbres Canada, et de Marc-Yvon Poulin, président de l'APBB.

Financé par le privé

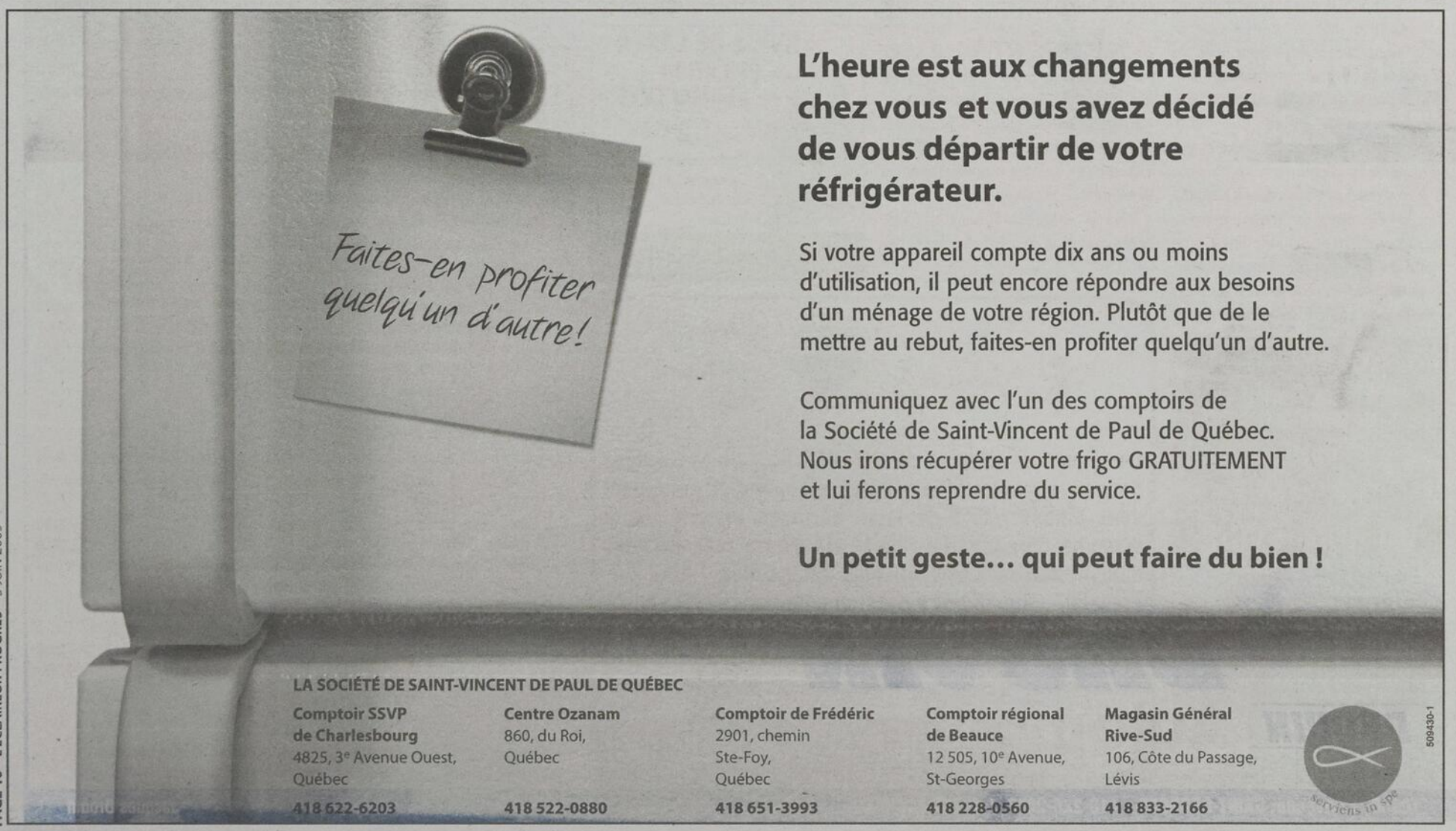
Organisme sans but lucratif, Arbres Canada est entièrement financé par des entreprises privées. Au cours de la seule année 2009, l'organisme contribuera à la plantation de 37 500 arbres au Canada.

«Nous sommes le seul organisme sans but lucratif à financer les villes», nous disait la conseillère communautaire, Gynnie Tremblay. Elle a ajouté que Saint-Georges était la seule ville de la région Chaudière-Appalaches à profiter du programme de plantation d'arbres cette année. La contribution d'Arbres Canada à Saint-Georges se chiffre à un peu plus de 6000 $.

En chiffres

31,4 %

En 2007, les revenus de l'administration provinciale et des administrations locales représentaient 31,4 % du PIB au Québec, contre 23,2 % en Ontario et 19,2 % en Alberta. Ces différences reflètent l'importance des revenus autonomes et la faiblesse relative du PIB québécois en comparaison de ceux des autres provinces les plus peuplées.



Ford

L'ÉVÉNEMENT

CINQ-O

CE PRINTEMPS, GARDEZ VOTRE ARGENT.

0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT

0$ DE MISE DE FONDS

0$ DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ

0$ DE PAIEMENT À LA LIVRAISON

0$ EN PREMIER PAIEMENT

Fusion 2010

Achetez pour **22 999 $†** Transport inclus

Plein de bon sens — La berline intermédiaire la plus écoénergétique au Canada

Escape XLT 2009

Achetez pour **20 449 $†** Transport inclus

Sur route: 7.2L/100 km*
En ville: 9.2L/100 km*

Ranger Sport 2009

à cabine double

Achetez pour **12 995 $†** Transport en sus

F-150 XLT 4x4 2009

à cabine double

2009 MOTOR TREND CAMION DE L'ANNÉE

Louez pour **399 $†**
Terme de 48 mois
Transport inclus

Acompte	Mensualité
0$	494$
4 450$	399$

Voir détails chez concessionnaire.

SERVICE APRÈS-VENTE PAR EXCELLENCE
- Ouverture dès 7h30 le matin
- Service de navette
- Atelier de carosserie

POLITIQUE DU MEILLEUR PRIX
Impossible de payer plus cher qu'ailleurs. Un membre de notre équipe vous donnera plus de détails.

NOUVELLE DIVISION COMMERCIALE
- Centre de véhicules commerciaux
- Prix exclusif aux compagnies
- Prime de parc (si éligible)

Ford DROUIN

DROUIN Automobiles

Carl Breton

Jean-François Vachon

Daniel Paradis

Mathieu Drouin

Jacques Drouin

509316-1

10350, 1re Avenue, SAINT-GEORGES • 418-228-2077 / SAINT-ZACHARIE

Beauce en bref

Pierre-Hervé Goulet se démarque

Le beaucevillois, Pierre-Hervé Goulet s'est démarqué dans la catégorie auteur-compositeur interprète lors du concours Jeunes Espoirs Enfant-Soleil diffusé lors du dernier Téléthon Opération Enfant-Soleil. C'est grâce à la pièce *Bonheur* que celui-ci a reçu une bourse de 500 $.

Précisions

Une erreur s'est glissée dans l'article de la semaine dernière annonçant que Saint-Benjamin tiendra un brunch pour financer un Festival des couleurs qui pourraient se tenir en 2010. Le brunch bénéfice se tiendra donc le dimanche 7 juin et non le 4 juin tel que mentionné;. La personne responsable est Christiane Gagné.

Une marche pour l'intégration sociale

La Fondation Raymond Drolet tiendra un marche-ô-thon dont le départ sera donné le samedi 27 juin à 13h15 au Manoir la Roselière de Notre-Dame-des-Pins. La fondation souhaite recueillir de l'argent pour aider à la réadaptation et à l'intégration sociale de personnes au prise avec des problèmes de toxicomanie, d'alcoolisme et d'abus de médicaments. La période d'inscription commencera à 12 h 30 et la marche est remis au lendemain à 14h en cas de pluie.

Travaux routiers

Des travaux d'asphaltage seront effectués dans le rang Saint-Jules entre Saint-Jules et Saint-Victor du 1er au 15 juin. Les travaux se poursuivront sur une distance de 2,8 km à partir du rang Sainte-Caroline.

Des travaux de réfection seront effectués sur le pont enjambant la rivière du Moulin, sur l'avenue Lambert à Beauceville du 8 juin au 30 octobre. Une voie sur deux sera disponible pour la circulation, du lundi au jeudi entre 7h et 17h30 et le vendredi de 7h à midi. La 90e Rue sera fermée à la circulation jusqu'au 30 août et il sera possible de contourner via la 84e Rue.

Déjeuner bénéfice

Un déjeuner bénéfice se tiendra au Restaurant Le Chevalier du Domaine de La Guadeloupe le samedi 13 juin de 7h à 11h. Cette activité entre dans la campagne de financement de Claude Bellavance, Vicky Leclerc et Lyne Dumont pour leur participation au Cyclo Défi. Ce défi sportif vise à recueillir des fonds pour la recherche sur le cancer. Réservation 418 459-6423.

Nicole Gilbert, bénévole de l'anne

Lors de sa récente assemblée générale annuelle, la Fondation du Centre hospitalier Beauce-Etchemin a décerné son prix hommage et reconnaissance à Nicole Gilbert. Elle a joint les rangs de la fondation dès sa relance en 1993, participant à la première collecte majeure pour acquérir un tomodensitomètre. La Fondation a toujours pu compter sur sa disponibilité, son efficacité, sa détermination, son intégrité et son sens des responsabilités. Elle est photographiée en compagnie du secrétaire de la Fondation, le Dr Jacques Proulx et du président, Roger Doyon.

Conseil général libéral

Le tout premier conseil général du Parti libéral québécois depuis les dernières élections s'est tenu les 22, 23 et 24 mai derniers. L'énergie et le développement durables ont été identifiés comme prioritaires pour lea développement du Québec. «Nous devons nous positionner favorablement en vue de la reprise économique afin d'accroître notre rôle de modèle dans la lutte contre les changements climatiques et faire du Québec le plus important producteur d'énergies propres et renouvelables du monde », a mentionné le député de Beauce-Sud et ministre du Revenu, Robert Dutil.

Comité d'aide de Beauceville

Le Comité d'aide de Beauceville organise une grande vente du 3 juin au 22 août au 116 Rue Fraser. Il est possible d'y participer les mercredis, jeudis et vendredis de 13h à 16h, les jeudis de 19h à 21h et les samedis de 9h à midi.

QUI VEILLE SUR VOTRE SÉCURITÉ FINANCIÈRE?

› Assurance vie et invalidité
› Assurance crédit
› Assurance en cas de maladie grave
› Épargne-retraite (REER)
› Épargne-études (REEE)
› Placements

VOTRE PARTENAIRE DE CONFIANCE.

Yvan Trépanier
Conseiller en sécurité financière
Conseiller en assurance et rentes collectives
11535, 1re Avenue, bureau 370
Saint-Georges (Québec) G5Y 7H5
Tél. bur. : 418 228-7171, poste 233
Tél. dom. : 418 227-5489
Sans frais : 1 888 463-7171
Téléc. : 418 228-7562
yvan.trepanier@agc.inalco.com

www.inalco.com

INDUSTRIELLE ALLIANCE
ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS INC.

L'Industrielle Alliance, Assurance et services financiers inc. est un cabinet de services financiers.

498599-6

Centre dentaire Bernard St-Hilaire

La clinique dentaire Bernard St-Hilaire est fière d'annoncer la venue du
Dre Karen Mathieu,
dentiste généraliste, et ce à compter du 15 juin 2009.

Pour un rendez-vous
418-382-3368

Urgences 24h sur 24
418-221-2430

509436-1

91, 1re Avenue Est, Saint-Martin
Tél.: (418) 382-DENT (3368)

Bonne fête les Papas

TIRAGE LE 20 JUIN

2 ensembles B.B.Q. (valeur de 250$) ch.

Certificats-cadeaux Place Centre Ville en vente à la Boutique Antipodes

509358-1

GRANDE VENTE SOUS LA TENTE

11-12-13-14 JUIN

50 % de rabais sur produits sélectionnés

BMR le groupe

403, boul. Renault
Beauceville
418 774-3311

BEAUCEVILLE

509476-1

MFR

Centre de formation générale et professionnelle de la Maison Familiale Rurale du Granit

Obtiens un **DEP et DES** SIMULTANÉMENT

C'est le temps des inscriptions

Bienvenue à tous les visiteurs
Prenez rendez-vous

50 % à l'école

2 semaines en entreprise + 2 semaines à l'école

50 % en Stage

Aimeriez-vous que votre **enfant termine** ses **études secondaires** dans un **contexte** et un **encadrement** différent?

Formations offertes

Abattage manuel et débardage forestier
Production acéricole | Production laitière
Production bovine | Mécanique de véhicules légers

Enfin une école secondaire pratique

LE CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE ET PROFESSIONNELLE DE LA MFR DU GRANIT À SAINT-ROMAIN

Si vous aimez les métiers manuels, que vous avez de l'intérêt pour l'agriculture ou la forêt et que le goût de découvrir un nouvel environnement pour apprendre et, surtout, pratiquer ce que vous apprenez, **ON A PEUT-ÊTRE QUELQUE CHOSE À VOUS OFFRIR.**

Nous sommes à notre dixième année d'existence, avec 145 diplômés dont la très grande majorité ont obtenu leur DES et leur DEP soit en production laitière, production bovine, abattage manuel et débardage forestier ou production acéricole. Tout cela dans une formule extraordinaire de deux semaines à l'école et deux semaines en stage. Parmi nos élèves qui ont terminé, certains ont poursuivi des études collégiales, d'autres ont obtenu un deuxième DEP dans un autre métier et plusieurs ont obtenu leur DES.

Une équipe dynamique et expérimentée s'occupe de vous, tant du côté de l'école que de l'internat le soir. Une formation de qualité vous est donnée le jour et le soir, une foule d'activités s'offre à vous (soudure, mécanique, gymnase, cinéma, pool, piscine, ping-pong, etc.) Lorsque vous arrivez en stage, une famille extraordinaire et expérimentée vous accueille et fait en sorte que vous vous sentiez chez vous. Ce sont les maîtres de stage. Ils sont là pour vous encadrer, répondre à vos questions, communiquer leur savoir et surtout leur goût du métier.

Chez nous, vous êtes l'artisan de votre formation. Les enseignants, les animateurs, le maître d'internat et les maîtres de stage sont là pour vous guider vers l'excellence. C'est, je pense, ce qui nous caractérise le plus de l'approche pédagogique traditionnelle. On est également le seul établissement où vous pouvez à la fois obtenir votre DES et votre DEP en même temps et qui vous donne une solide expérience (40 semaines de stage, si vous débutez chez nous en 4e secondaire et 60 semaines, si vous débutez en 3e secondaire.) Le soir, tout est orienté vers une vie de groupe dynamique et intéressante où l'on priorise les valeurs comme l'entraide, l'esprit d'équipe, le bénévolat, etc.

En plus d'avoir des locaux neufs incluant un atelier mécanique, un internat qui date de seulement 9 ans, vous disposez maintenant depuis 5 ans déjà, d'une érablière de 13 000 entailles qui servira de support à la formation quand vous serez à l'école et ceci grâce au comité de développement de St-Romain. Comme vous pouvez le constater, tout le monde, y compris la municipalité de St-Romain, participe à votre formation.

La Maison Familiale Rurale du Granit c'est un centre de formation :

Pour les filles et garçons de 15 à 17 ans des niveaux 3e, 4e et 5e secondaire qui sont intéressés par l'agriculture, la foresterie et la mécanique.

Acceptation possible pour les 14 ans sur approbation du MELS

105, rue du Couvent, Saint-Romain Tél. : 819 583-5910 poste 8805 | www.mfrgranit.com

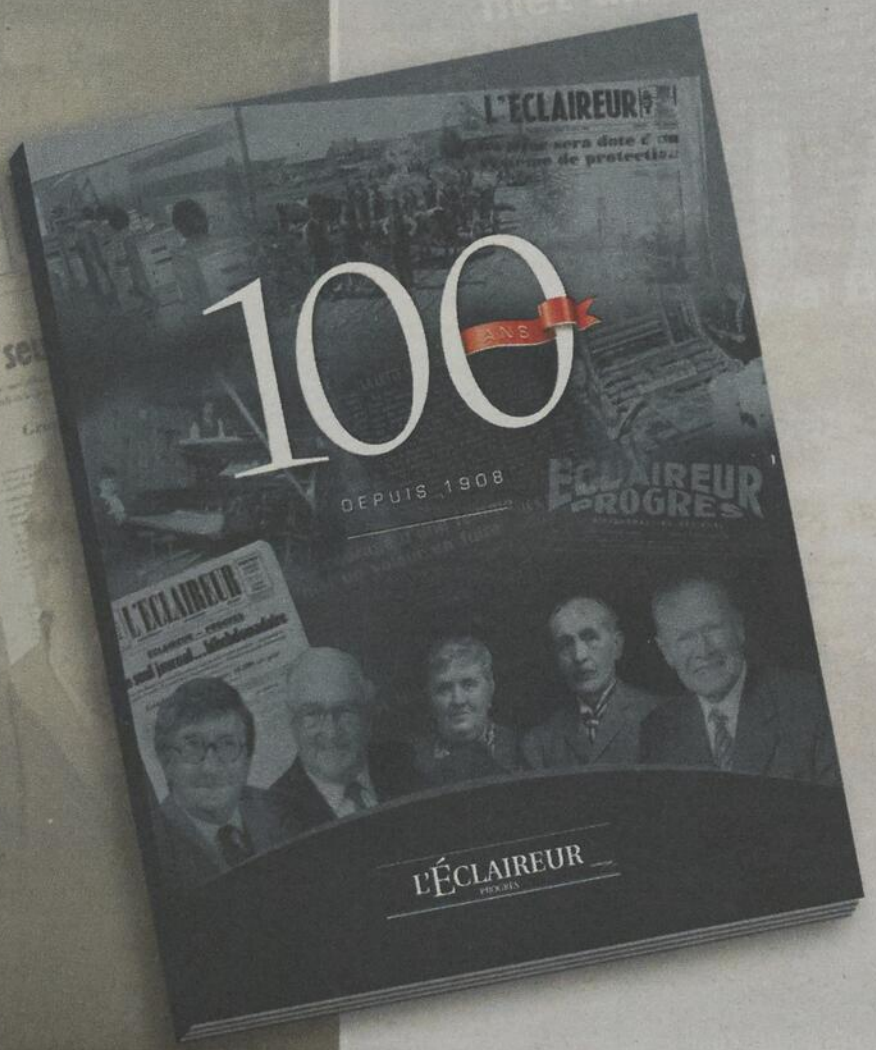
Commission scolaire des Hauts-Cantons

509323-1

Cette édition spéciale, au contenu unique, distribuée dans 33 310 foyers, va enrichir vos archives personnelles, celles de notre communauté ainsi que celles des bibliothèques municipales de notre région.

En 1926,
Le feu détruit une partie du village de Saint-Côme...

Vous connaîtrez les détails de cette nouvelle dans l'édition spéciale du 100e anniversaire de votre journal L'Éclaireur-Progrès publiée en octobre 2009.



100 ANS d'histoire

Nous vous invitons, gens d'affaires, à participer à ce voyage dans le temps.

Tél.: 418 228-8858

509459-1

PAR Frédéric Poulin
frederic.poulin@hebdosquebecor.com

Quel père, quel fils? fait salle comble

La troupe Les Chaudrons d'Or présentait à guichets fermés la première de six représentations de la pièce *Quel père, quel fils?*, le vendredi 29 mai.

La pièce écrite par Josée Morin et Nathalie Tremblay raconte l'histoire d'un couple nouvellement marié dont le mari, Martin (Sylvain Morin), avait choisi La Guadeloupe comme destination pour sa lune de miel. Le problème est que sa femme Isabelle (Marie-Claude Poirier) avait en tête l'île des Caraïbes et non la municipalité beauceronne du même nom...

En camping

Le couple atterrit donc dans un camping et rencontre de voisins de campement tous plus quétaines les uns que les autres. À l'aide d'indices que lui avait laissés sa mère, Martin souhaite retrouver son père biologique parmi eux. Qui est donc le véritable père de Martin? Rock (Donald Poulin) le bon vivant aux chemises fleuries, marié à Rose (Nathalie Tremblay), qui tente désespérément de se faire de nouveaux amis? Carlo (Jean-Robert Bélanger) le sauveteur charmeur compulsif? Raoul, le vieux garçon qui lève le coude à toute heure du jour ou de la nuit?

Paulette, la propriétaire du camping, et la très indiscrète Gilberte, toutes deux interprétées par Nathalie Bélanger, viennent ajouter elles aussi un brin de saveur estivale à cette pièce burlesque.

La pièce sera présentée à nouveau les 5, 6, 12 et 13 juin prochains, dès 20h à la salle paroissiale de Saint-Côme. Les billets sont en vente auprès des membres de la troupe et au 685-3868 et au 227-4788. Rappelons qu'une partie des profits va à la Fondation de l'École Kennebec de Saint-Côme.

Du théâtre d'été comme on l'aime avec *Quel père, quel fils?*.

Période d'inscription prolongée jusqu'au 12 juin

INSCRIVEZ-VOUS À LA
Grande Vente de garage annuelle

Qui aura lieu les
11 et 12 juillet 09
de 8h à 17h
dans toute la ville de
BEAUCEVILLE

Vous avez jusqu'au 12 juin pour paraître sur la carte du circuit qui sera distribuée à tous les Beaucevillois par la poste et qui sera disponible dans plusieurs endroits public pour les visiteurs.

Inscription : 418 774-6252

MÉGA RASSEMBLEMENT SUR L'ÎLE RONDE

GRANDE NOUVEAUTÉ

pour les personnes demeurant en zone «moins passante» ou à l'extérieur de la Ville.

Location de table sur place & animation sur le site.

Inscription obligatoire

Loisirs, Sports et Culture
VILLE DE BEAUCEVILLE

509348-1

509459-1

Communautaire

Ass. des famille monoparentales et recomposées La Chaudière: voyage organisé à la Ronde samedi 11 juillet, autobus défrayé par l'association. Pour info.: 227-8041 (12-19 juin)

Club ACAG vous invite à une soirée de danse à la salle municipale à St-Martin le 13 juin à 20h. Orchestre Francine & Raymond. Bienvenue à tous! (12-19 juin)

Fadoq St-Prosper: invitation spéciale à nos membres à notre salle à un pique-nique mercredi 17 juin à 11h30, fèves au lard et breuvage servis gratuitement, suivi de l'assemblée générale. Un invité contre le suicide. (12-19 juin)

Fabrique St-Jean-de-la-Lande organise un souper spaghetti-bénéfice samedi 13 juin de 17h à 19h30 à la salle municipale. Repas complet. Billets en pré-vente. Réservation maintenant: 228-5782, 228-1025, 228-6273. Cordiale bienvenue à tous! (12 juin)

Club Fadoq St-Georges vous invite à leur soirée de danse dim. le 7 juin à 19h30 à la salle paroissiale avec le Duo Cowboy. Prix de présence, collation sera servie. Bienvenue à tous! (12 juin)

Club Fadoq St-Jules vous invite à leur soirée le 14 juin à 19h30 à la salle de l'école avec orchestre. Bienvenue à tous! (12-19 juin)

Cercle de Fermières St-Benjamin: notre réunion mensuelle aura lieu le lundi 8 juin à 17h30 à la sacristie. Au programme: souper-partage (apporter un plat à partager), suivi de notre assemblée générale annuelle. Fermière bénévole de l'année. La revue L'Actuelle est payable. Bienvenue à toutes! (12 juin)

Filles d'Isabelle cercle Mgr Beaudoin: assemblée régulière le mardi 9 juin au sous-sol de l'église l'Assomption à 19h45 au local habituel. Mercredi 16 juin, déjeuner mensuel au restaurant du Grand Hôtel. (12 juin)

Filles d'Isabelle cercle Louise Molé 1070: souper amical de la réunion régulière le 16 juin au centre municipal St-Martin. Réservez auprès de votre responsable pour le souper qui aura lieu à 18h. Bienvenue à toutes! (12-19 juin)

Filles d'Isabelle cercle Catherine de Léry #943: rencontre amicale mardi 9 juin à 20h à la salle communautaire. Bienvenue à toutes! (12 juin)

Eckankar Canada St-Georges: un Office spirituel ECK se tiendra dim. 7 juin de 10h30 à 11h30 au 12220, 2e Av., St-Georges Est. Le thème: Chaque Âme, un être unique et précieux dans le coeur de Dieu. Présenté par Eckankar. C'est gratuit. Bienvenue à tous. Renseignement http://www.eckankar-francais.org (12 juin)

Centre familial de ressourcement catholique (1450, 8e Av./15e Rue, rampe d'accès): encore cette année nous accueillons avec joie le père André Nault et Mme Marie-Hélène Desseres de Montréal. Thème: Confiance et abandon dans la Divine Volonté, les 6 et 7 juin, enseignement, prières, adoration, partage, période de questions, célébration eucharistique. Bienvenue à tous. Inscription obligatoire. Lisa Lachance au 222-5688 (12 juin)

Cercle de Fermières St-Côme: bienvenue au souper du social d'été le 10 juin, apporter un plat à la salle municipale pour 18h et venez discuter entre amis. A la suite du souper vous pourrez assister à la réunion ainsi qu'à l'assemblée générale annuelle. Confirmer votre plat à Sylvie au 685-3309. Au plaisir de vous y rencontrer. Bienvenue à toutes les fermières et non fermières. Rens.: 685-2252 Manon, 685-2295 France. (12 juin)

Club Amitié Fadoq St-Méthode-Adstock vous invite à une soirée de danse dim. le 7 juin à 19h30 à la salle municipale, orchestre Les Inconnus. Prix de présence. Bienvenue à tous. Inf. Rita 422-2077 (12 juin)

Club Fadoq St-Gédéon vous invite à leur soirée de danse samedi 6 juin à 20h à la salle de l'aréna. Orchestre Duo Cowboys. Bienvenue à tous! (12 juin)

Les Activités du Café Chrétien:
Vendredi 12 juin: Partage d'Évangile.
Samedi 13 juin: La Célébratioin Eucharistique (vidéo explicatif)

VOYAGE CASINO CHARLEVOIX
14 juin
inf. : 228-9416
508772-2

Dimanche 14 juin: Soirée de prières charismatiques. • Ouverture à 20h. Bienvenue à tous!

Centre Molé (Saint-Côme, 685-3181) :

Du 8 au 12 juinj: Agapèthérapie 1. «Je vais panser leurs plaies et les guérir» Jr 33,6. Marie-Claire Gouin, s.c.s.l. et une équipe. Inscription: 685-3181

Mercredi 310 juin à 14h: Dernière adoration animée par Jeannine Lacroix, s.c.s.l.. Bienvenue à tous! *Note: nous reprendrons au mois de septembre.*

Du 28 juin au 3 juillet: Session pour tous. «Le Seigneur ton Dieu te donnera le bonheur dans toutes tes actions» Dt 30,9. Claire Gagné, s.c.s.l. Inscription: 685-3181

Située au 4e étage du Centre Marie-Fitzbach à St-Georges (250, 18e rue Ouest, bureau 403) a pour but d'aider les gens à retracer leurs ancêtres. Venez nous voir, de 1h30 à 3h30 les 2e et 4e dimanches du mois. Fermé en juillet et août et lors de congés fériés. Info.: 228-3509 ou 227-4089. Visitez notre site: http://genealogie.beauce.site.voila.fr

Alphare: Si c'est un peu difficile pour vous de lire et d'écrire et que vous avez quelques heures par semaine pour apprendre avec 4 ou 5 autres personnes qui sont comme vous, appelez-nous. Il n'y a pas d'âge pour apprendre. C'est gratuit. St-Georges et La Guadeloupe 226-4111.

Le Diabète «la nouvelle épidémie» affecte de plus en plus les jeunes personnes. Diabète Beauce-Etchemin offre gratuitement à ses membres des séances d'informations, des rencontres privées, prêts de livres. Magazine Plein Soleil 4 fois par année. Pour devenir membre, c'est gratuit la 1re année: 227-1608. Pour info., ouvert tous les jours de la semaine de 13h à 16h.

Carrefour jeunesse-emploi de Beauce-Sud: Un service personnalisé de soutien vers l'insertion socioprofessionnelle pour la clientèle 16-35 ans. Téléphone: 228-9610.

La Société canadienne du cancer: Offre un service d'information sur tout ce qui touche le cancer: les traitements, les médicaments, le contrôle des effets secondaires, les services de soutien affectif et d'aide financière, entre autres. La ligne sans frais 1 888 939-3333 est accessible du lundi au vendredi de 7h30 à 21h00.

VOYAGES ORGANISÉS
CASINO CHARLEVOIX - 28 juin
CASINO MONT-TREMBLANT - 17-18 oct.
Groupe Voyage Québec
Info. Anita Pouliot 397-5460
509443

Société Alzheimer Chaudière-Appalaches: Un organisme communautaire offrant gratuitement l'information, la consultation et le support aux personnes atteintes de la maladie et à leurs proches. Rencontres individuelles, familiales et de groupes disponibles sur tout le territoire même le soir et les fins de semaine. Une ligne sans frais le 1-888-387-1230 pour nous rejoindre du lundi au vendredi.

Partage au masculin: Pour les hommes. Réussir ses relations. Centre de ressources pour les hommes en difficultés de Beauce-Etchemins. Problèmes dans le couple, séparation, divorce, solitude, perte d'emploi, stress. Éducation des enfants, etc. SI TU AS ENVIE DE COMMUNIQUER: 228-7682 partam94 @globetrotter.net

Le Murmure (groupe d'entraide) ouvert en semaine de 9h à 17h, Le Murmure est un lieu de rencontres regroupant des personnes ayant ou ayant eu un problème en santé mentale. Si tu ressens le besoin de te confier ou que tu désires développer certaines de tes aptitudes par le biais de divers ateliers, Le Murmure sera heureux de t'accueillir. Tu pourras également participer à une panoplie d'activités choisies par les membres alors, n'hésite pas et joins-toi à nous! Pour nous rejoindre: 774-2444 au 673, boul. Renault, Beauceville.

Bienvenue à la Chapelle d'adoration: où sa présence eucharistique est exposée 24/24h. Oui, viens vivre une intimité amoureuse avec Jésus. Il est là bien présent en tout temps et Il t'invite! Il t'aime tant! C'est une histoire d'amour! Où: sous le perron de l'église l'Assomption, en tout temps et en toute liberté. Inf. Colombe ou Henri: 228-8030

Regroupement Social de St-Georges: Vous êtes tous les bienvenus au Regroupement Social St-Georges (même local que le Lotus) sur la 1re Av.. Un endroit où vous pouvez socialiser, prendre un café, une consommation quelconque, jouer au pool, aux cartes, etc. C'est un endroit sans alcool, sans drogue. La carte de membre n'est pas obligatoire. Plusieurs activités vous sont offertes chaque mois. Les heures d'ouverture sont de 9h00 à 22h00. Bienvenus à tous.

Voyages et Vacances emballantes!
- **26-27 juin: LAC LEMY** à Hull, hôtel Hilton (très luxueux, 5 étoiles), casino et tour de ville guidé d'Ottawa de 3 heures.
- **21-24 juillet: Atlantic City, Willwood et New York:** visites, plage, casino. Hébergement à l'hôtel Tropicana de 2100 chambres, situé tout près de la plage.
- **1er et 2 août: La Nouvelle Fabuleuse au Saguenay** soit les Aventures d'un Flo, visite de l'Alcan et le spectacle ESCE MONDO
- **13-19 août: La Baie Georgienne** et l'Ile Makinac, Sault Ste-Marie, Frankenmuth, Détroit et le musée Henry Ford.

Inf.: **GISÈLE MAROIS, tél.: 418-225-7467**
Agente extérieure des Voyages Club Select à Lévis, détenteur d'un permis du Québec.
509227

Le Rappel groupe d'entraide des personnes atteintes de maladie mentale (schizophrénie, psychose, maniaco-dépressive, dépression sévère et persistante). C'est un endroit où tu pourras participer à des activités, recevoir de l'écoute et de l'encouragement briser l'isolement en rencontrant des gens qui vivent la même problématique que toi. Communiquez au 227-2025 ou présente toi au 9050, 22e av., Parc Industriel, St-Georges de 8h30 à 17h00 du lundi au vendredi.

Vous êtes une personne handicapée ou un proche? L'Ass. des Personnes handicapées de la Chaudière est là pour vous offrir différents services: accueil, écoute, informations, référence, activités socio-culturelles et sociales, groupe d'entraide pour les personnes atteintes de sclérose en plaques, atelier occupationnel, services pour les personnes traumatisées cranio-cérébrales, camp de vacances, service de parrainage, service de répit pour enfants (5 à 12 ans) et pour adolescents (12 à 21 ans) ainsi qu'un Club des P'tits Bonheurs. Si vous désirez plus d'informations, n'hésitez pas à nous contacter au 227-1224.

VOYAGE CASINO HULL
22 août
inf. : 228-9416
508773-2

Comité d'accueil aux nouveaux arrivants (C.A.N.A.) A.F.E.A.S.: Vous êtes de nouveaux arrivants à St-Georges… Savez-vous qu'un service d'accueil vous est offert gratuitement en collaboration avec la ville et les paroisses? C'est avec plaisir que nous irons vous rencontrer et que nous vous apporterons des informations pertinentes à votre bonne intégration dans notre milieu. Contactez-nous aux numéros: 228-3483 ou 228-2653

Impulsifs-Compulsifs anonymes vient en aide aux gens qui ont des problèmes à gérer leurs émotions. Les rencontres ont lieu tous les samedis soirs à 20h au 12780, 1re Av. Est à Saint-Georges. Info.: 221-4511

Vos résultats

LOTO QUÉBEC

Lotto Dynamite Quinto d'or — Tirage du 2009-06-03

1 25 000 $	2 50 000 $	3 100 000 $	Numéros + Tôt +
747219	786051	932753	124272 817563 280909
décomposable	décomposable	décomposable	

Lotto 7 Plus Quinto d'or — Numéro bonli : 03

LOTTO 6/49 — Tirage du MERCREDI 2009-06-03

05 06 14 30 38 39 **34 (C)**

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	4 056 789,00 $
5/6+C	3	96 590,20 $
5/6	92	2 601,90 $
4/6	5 663	80,10 $
3/6	111 349	10,00 $
2/6+C	74 421	5,00 $

Prochain gros lot (approx.) : 9 000 000 $

Québec 49 — Tirage du MERCREDI 2009-06-03

09 19 34 37 40 43 **48 (C)**

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	2 000 000,00 $
5/6+C	0	75 000,00 $
5/6	14	750,00 $
4/6	599	75,00 $
3/6	10 927	10,00 $
2/6+C	6 895	5,00 $

Prochain gros lot : 2 000 000 $

Banco

28 mai	05 09 12 15 16 17 21 25 32 38 41 43 47 53 55 56 60 62 64 66
29 mai	04 05 07 09 13 14 16 18 25 29 37 39 41 43 46 54 56 63 65 67
30 mai	04 06 07 08 10 13 18 35 37 38 39 41 43 50 51 55 57 58 61 70
31 mai	01 08 15 16 18 21 22 29 32 37 38 40 42 46 47 50 56 59 64 67
1 juin	01 05 09 12 14 17 23 24 28 30 33 34 38 39 43 47 54 55 64 67
2 juin	04 09 11 13 17 20 26 29 31 35 36 39 42 43 44 52 54 56 63 70
3 juin	04 05 07 09 13 18 23 26 27 31 32 36 43 45 51 55 58 65 68 69

LOTOMATIQUE
UN ABONNEMENT POUR GAGNER DU TEMPS. RENSEIGNEZ-VOUS !
1 866 628-4783

Astro — 25 000 $ CHAQUE JOUR, C'EST ÉCRIT DANS LE CIEL !

Jour	Mois	Année	Signe
28 mai	20	SEPTEMBRE 97	POISSONS
29 mai	19	JUIN 62	CANCER
30 mai	29	OCTOBRE 03	CANCER
31 mai	29	OCTOBRE 05	SCORPION
1 juin	18	SEPTEMBRE 53	BALANCE
2 juin	25	JUIN 88	LION
3 juin	17	SEPTEMBRE 60	SCORPION

La Quotidienne — **Extra**

28 mai	960	6286	1705344
29 mai	273	4319	8290488
30 mai	051	8886	5728007
31 mai	798	0428	9739456
1 juin	764	1547	7214741
2 juin	919	9029	8675806
3 juin	506	0074	9796676

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com

Louis-André Bourque lance son deuxième album

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Après 10 ans loin des studios, le Beauceron Louis-André Bourque vient de lancer un deuxième album, Oiseau de malheur, aux influences allant de la grande chanson française au folklore québécois.

Louis-André Bourque: une poésie de velours dans une voix de fer.

Oiseau de malheur a été lancé le mardi 2 juin dernier à Montréal et nous avons obtenu une entrevue avec Louis-André le lendemain. Ce dernier se disait très satisfait de son lancement et de son album.

Louis-David avait été finaliste en 1999 au Festival de la chanson de Granby et avait enregistré l'album *En bref* quelques mois plus tard. Exilé à Montréal en compagnie d'autres musiciens beaucerons, il a enregistré ce second album de chansons qui s'inspirent parfois de faits banals du quotidien, à partir desquels il crée grandes histoires. Ses textes sont très recherchés et font parfois référence à des éléments de la culture universelle.

Sur son album, on retrouve 13 chansons dont le style n'est pas sans rappeler Georges Brassens et Plume Latraverse, ses deux idoles musicales de jeunesse. Par contre, avec l'ajout d'une variété d'instruments (cornemuse, accordéon, banjo, cuivres, etc.), Louis-André obtient un son unique. Lui aussi Beauceron, son compère musicien Jérôme Hébert a créé la plupart des arrangements. Maxime Drouin et Jean-Philippe Gilbert, deux autres Beaucerons, ainsi que Pierre-Olivier Ouellet sont les autres membres du groupe qui ont contribué à la création musicale.

La voix rauque et la poésie parfois festive et parfois sarcastique de Louis-André Bourque devraient être sous peu disponibles dans quelques librairies et chez disquaires de la région. On peut aussi commander un disque directement à Louis-André au louisandrebourque@hotmail.com. De plus, on peut consulter son site Internet au www.myspace.com/louisandrebourque pour en avoir un avant-goût.

Swirl Crush fait sa marque en sol français

(VK) L'adage populaire nul n'est prophète en son pays commence à s'appliquer parfaitement au groupe Swirl Crush dont le nom n'évoque peut-être pas grand-chose à la majorité beauceronne, mais dont les chansons commencent à être reconnues de certains Parisiens.

(crédit: Marc-André Laurin/ Productions Tribal)

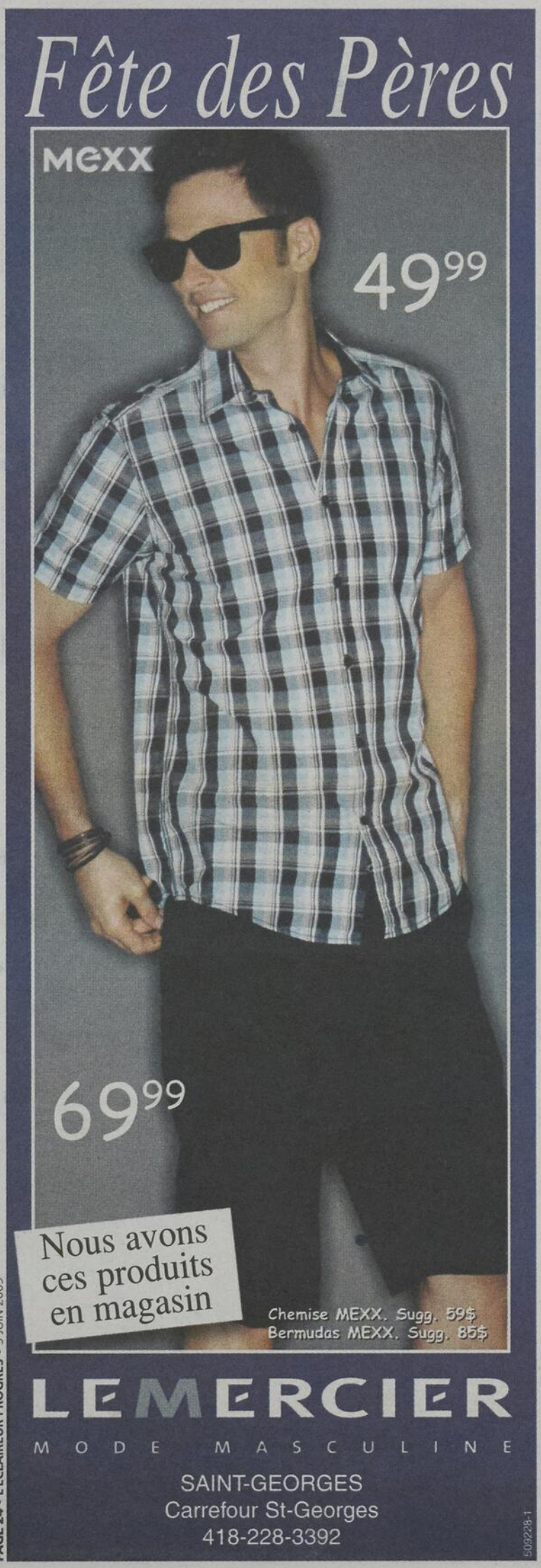
Swirl Crush a besoin des votes du public en prévision de la grande finale du concours internationale Zic Me Up.

Le groupe dont les membres proviennent de Saint-Gédéon et de Saint-Robert prendra part à la grande finale du concours Zic Me Up le dimanche 7 juin prochain à Paris. «On a vraiment besoin de l'aide du public», affirme Jean-Philippe Lachance que nous avons rejoint alors qu'il était dans sa chambre d'hôtel dans la ville lumière. Il est donc possible de voter pour eux en visitant le www.zicmeup.com/ groupe/swirlcrush. Le vote compte pour la moitié du pointage final alors que 45 % de la décision appartient à un jury et 5 % aux gens qui assistent au spectacle.

«C'est sûr que rendu aussi loin dans le concours, nos attentes sont très élevées. On aimerait vraiment remporter le concours», dit-il. Le groupe gagnant de Zic Me Up aura la chance de faire huit premières parties de spectacles de groupes connus en Europe en plus de remporter une tournée rémunérée.

Swirl Crush entend bien profiter du fait que «ça semble vouloir fonctionner de ce côté-ci de l'Atlantique» même s'il trouve ça plutôt étrange puisque même s'ils ont travaillé fort ça ne marche pas aussi bien en Beauce. «Je crois que c'est seulement une question de timing et ce concours nous ouvre vraiment la porte ici», souligne Jean-Philippe.

Le groupe entend bien sortir son premier single vers le mois d'août et espère pouvoir sortir un album à l'automne. Il sera possible de voir le groupe au beach party de Saint-Ludger le 24 juillet prochain.



Nancy Gilbert présente un bal coloré

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Il y en avait pour tous les goûts lors du spectacle annuel du Studio de danse Nancy Gilbert.

Le spectacle du Studio de danse Nancy Gilbert cette année avait une allure festive et avait pour thématique les couleurs.

Noir et blanc en couleurs était le thème de la soirée, où les élèves avancées et les troupes semi professionnelles du studio de danse offraient des prestations où le mouvement dominait. Le spectacle était offert à guichets fermés. Des gens se sont même vus refuser l'accès tellement la salle était bondée.

En après-midi, les plus jeunes élèves accompagnés de quelques-uns plus avancés avaient aussi eu l'occasion de monter sur scène. En tout, environ 230 danseurs âgés de 4 à 40 ans ont fait partie de l'un ou l'autre des deux spectacles.

Les spectateurs ont pu voir différents styles à l'œuvre, principalement, du ballet classique, du jazz et du hip-hop.

Le Studio de danse Nancy Gilbert en est à sa 22e année d'existence et présentait également son spectacle annuel pour la 22e fois.

Des performances parfois acrobatiques.

Plusieurs activités pour la Fête du Peuple à Saint-Georges

(VK) De nombreuses activités gratuites se dérouleront du 19 au 24 juillet à Saint-Georges dans le cadre de la Fête du Peuple, soulignant du même coup la Saint-Jean-Baptiste.

Pour l'occasion, un grand chapiteau sera installé à l'espace Redmond (stationnement en face du Centre sportif Lacroix-Dutil) et toutes les activités se dérouleront à cet endroit.

Twisters

Les activités seront lancées à 20h le vendredi 19 juin alors que Les Twisters animeront une soirée rétro. La journée du lendemain se déroulera sous le thème country avec des cours de danses et un spectacle de chevaux. En soirée, le groupe Tumbleweed sera à l'animation.

Le dimanche 21 juin, ce sera le jour de la fraternité alors qu'il y aura un spectacle gospel, des contes et légendes et les tambours de l'Union des Peuples.

Une soirée rétro animée par les Twisters.

Le solstice d'été sera souligné avec une marche au flambeau le lundi 22 juin. Avant et après la marche, il y aura musique et animation avec Jean-Guy Roy Martin Gaudreau et Carline Giroux.

C'est le lendemain que sera allumé le traditionnel feu de la Saint-Jean Baptiste et c'est le groupe Symbiose qui animera la soirée.

Les fêtes se concluront avec un après-midi familial sur l'île Pozer alors qu'il y aura un parcours de jeux géant et de la musique.

leucan

Défi têtes rasées

Au Carrefour Saint-Georges

Ce sera l'occasion de supporter les enfants atteints du cancer ainsi que leur famille.

Le 7 juin

De 10h à 14h

venez encourager
tous ceux qui ont mis
leur tête à prix!

Benoit Fortin et Sanika Paquette,
présidents d'honneur édition 2009

Il y aura, sur place, pour toute la famille:

- Jeux gonflables et maquilleuse pour les enfants.
- 1 camion de pompier
- 1 voiture de police
- 1 ambulance

POUR FAIRE UN DON:

418 227-5222 • 418 220-9903 • 1 877 606-2136

www.tetesrasees.com

509026-1

PUBLICITÉ OFFERTE PAR

RESTAURANT-BAR Le Sabreur

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS

KIA 10 ANS AU CANADA

SOLDES ANNIVERSAIRE ET 0% FINANCEMENT SUR TOUS LES MODÈLES 2009*

8 000$* de rabais

OU

0% de financement à l'achat 60 MOIS

SORENTO 2009

16 995$*

ET

0% de financement 48 MOIS

0.9%	60-72 mois
1.9%	84 mois

SPORTAGE 2009

5309349-1

Bluetooth SIRIUS RADIO SATELLITE

MAINTENANT OFFERT SUR LES MODÈLES 2009 SÉLECTIONNÉS

Pour voir la gamme complète des véhicules Kia, visitez kia.ca

10 ANS AU CANADA

KIA MOTORS *Surprenez la route*

5 ans de garantie — Avec nous, vous êtes vraiment couverts
- GARANTIE SANS SOUCI COMPLÈTE DE 5 ANS/100 000 KM*
- GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
- ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM
- SANS DÉDUCTIBLE

* Taxes, transport et préparation en sus. Sorento (SR7509), Sportage (SP5519).

AUTOMOBILES DU BOULEVARD Kia

www.autoblvd.net

3260, route Kennedy Notre-Dame-des-Pins

418-774-4100 • 418-227-1416

1 866 974-4100

LES PETITES ANNONCES **ÇA VEND... VITE! VITE! VITE!**

vitevitevite.ca

418-228-8858

Le plus grand réseau de petites annonces au pays

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS — YAHOO! QUÉBEC — canoe.ca

Les p'tites annonces • 228-8858

Maintenant sur Internet: www.eclaireurprogres.com

Événements spéciaux
1 Mariage / Naissance / Souhait
Immobilier à vendre
2 Visite Libre
3 On demande / À acheter
4 Propriétés à vendre
9 Propriétés à vendre autres régions
13 Copropriétés et condos à vendre
14 Propriétés à revenus
17 Maisons de campagne
18 Chalets à vendre
20 Terres et terrains
22 Fermes et fermettes
Immobilier à louer
30 Recherche logis, maison
32 Logements et appartements à louer
38 Copropriétés et condos à louer
39 Locateurs avertis
40 Propriétés à louer
41 Chalets à louer
42 Logements et appart. à louer, USA ou autres
43 Temps partagé à louer
46 Chambres à louer
50 Maisons de repos, retraite
52 Recherche co-locataire
57 Fermes, fermettes à louer
58 Garages à louer
60 Divers
Immobilier commercial / industriel
74 Commercial à louer
76 Commercial à vendre
78 Commercial demandés
88 Entrepôts (achat / vente / location)
96 Hôtels / Motels / Campings (achat / vente)
Services / amélioration / entretien propriété
102 Entrepreneurs
104 Toitures / Briqueteurs / Ferblantiers
107 Isolation
108 Portes et fenêtres
110 Tapis / Tuiles / Planchers
112 Plomberie / Chauffage / Climatisation
114 Entretien / Réparation / Rénovation
116 Décoration / Design
118 Électricité
120 Menuiserie
122 Peintres / Peinture
124 Lavage / Nettoyage
125 Services ménagers
126 Terrassement / Paysagiste
128 Piscines / Patios / Jardin
130 Extermination de vermine
Marchandise Achat /Vente
138 Page aux aubaines
140 Ameublement
142 Appareils électroménagers
147 Piscines / Patios / Jardins
148 Vêtements, accessoires
149 Instruments de musique
152 Poêles / Fournaises / Bois de chauffage
154 Informatique et équipements
158 Mobiliers de bureau et accessoires
162 Matériaux de construction
164 Machinerie / Outillage
168 Divers à vendre
170 Articles pour collectionneurs
172 Antiquités
174 On recherche
176 Animaux
178 Vente de garage
180 Marchés aux puces
Offres d'emplois
183 Enseignement / Éducation
190 Travail de bureau
196 Alimentation
197 Hôtellerie / Bars / Restauration
200 Métiers de l'auto et autres véhicules
202 Métiers de la construction
214 Coiffure et esthétique
217 Garderie
218 Travail à domicile
220 Emplois divers
226 Emplois demandés
228 Musiciens / Artistes
229 Bénévolat
Éducation / Formation
236 Formation / Enseignement
Activités / Vacances / Plein-air
252 Avions / Hélicoptères
254 Motoneiges / VTT
258 Articles de sport
264 Bateaux / Moteurs / Voiliers / Motomarines
268 Roulottes / Motorisés / Tentes roulottes
272 Voyages / Transport pour particuliers
276 Agence de voyage
282 Activités sportives
283 Activités chasse et pêche
Services
285 Massothérapie
287 Service divers
288 Gardiennage
290 Tenue de livres / Impôt
291 Traitement de texte / CV
292 Argent demandé
294 Argent à prêter
295 Argent sur hypothèque
300 Services financiers
302 Occasion d'affaires
304 Associé(e)s demandé(e)s
310 Rembourrage / Ébénisterie
314 Entreposage
315 Déneigement
316 Déménagement / Camionnage / Transport
334 Amitié
336 Astrologie /Cartomancie
338 Agence de rencontre
340 Escortes
343 Activités pour adultes
Véhicules et équipements
354 Machinerie lourde
358 Ferraille
360 Pièces d'autos / Camions
362 Entretien et réparation de véhicule
364 Véhicules de collection
366 Remorques et autres véhicules
367 Motocyclettes
370 Véhicules demandés
372 Camions / Camionnettes / Vente / Location
373 Véhicules usagés 4 x 4 à vendre
375 Services connexes
378 Véhicules 4 000 $ et moins
380 Autos usagées (vente / location)
Faire-part
390 Avis légaux
393 Conférences / Assemblées
396 Avis de recherche
397 Retrouvailles
398 Perdu / Trouvé
400 Prières et remerciements
501 Avis de décès
502 Divers
503 En souvenir
Agriculture
600 Bétail
603 Divers
605 Équipement de ferme à vendre

PRIX D'UNE ANNONCE ORDINAIRE
11,50$ / parution
Taxes incluses
3 parutions 29,00$

CARACTÈRES GRAS
1 parution 12,80$
3 parutions 34,40$

Comptant, chèque et mandat-poste acceptés
Heure de tombée : **mercredi 15 h 00**
20 mots max.
0,20$ du mot additionnel

Faire chèque ou mandat-poste à:
L'ÉCLAIREUR PROGRÈS
12625, 1re Avenue
Saint-Georges (Québec)
G5Y 2E4

IMPORTANT N'oubliez pas de mentionner le numéro de rubrique lorsque vous réservez votre annonce

Vous pouvez réserver en utilisant l'une des façons suivantes :

- **Au comptoir**
- **Par téléphone : (418) 228-8858 • Par télécopieur : (418) 227-3091**
- **Courrier : classees.st-georges@hebdosquebecor.com**
- **Par la poste : Annonces classées - 12625, 1re Ave, Saint-Georges G5Y 2E4**

GILLES POULIN INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ 509023-1

PLACE D'AFFAIRES: 458, 104e Rue, Beauceville G5X 3C1
BUREAU DE SERVICE: 15420, boul. Lacroix, St-Georges G5Y 1R7
Internet: www.sia.ca

Gilles Poulin
774-9234
226-6288

NOUVEAU
1756 - Beauceville-O; jumelé avec 3 ch; pièces spacieuses; bas prix; libre.

NOUVEAU
1755 - Beauceville Rg. St-Charles; résidence avec 3ch; s-sol aménagé; garage 25' x 36'; terrain de 35 000 p.c.

NOUVEAU
1754 - St-Georges; 25e Av.; condo avec 2 ch; garage au s-sol; présentement loué 685$/mois; bon pour investisseur ou proprio. occupant.

NOUVEAU
1753 - Beauceville; Rte Fraser; très belle terre de 3 x 28 arpents; 1 565 cordes de 4'; ruisseau; chemin tuff; chalet et cabane à sucre avec environ 400 érables; bon pour chasse.

NOUVEAU
1752 - Beauceville; 9e Av.; grande maison avec 4ch. au r-c; 2 sl. de bains; très bonne construction; beau terrain sans voisin arrière.

NOUVEAU
1747 - Beauceville; belle résidence en pierres; 4ch; s-sol aménagé; foyer de pierres; près de tous les services.

NOUVEAU
1748 - Beauceville; 1 1/2 étage; 5 ch; près des écoles; possibilité d'un 2e logement; bas prix.

1741 - Beauceville; cottage-jumelé avec garage et s-sol fini; 3 ch; planchers bois et céramique.

1737 - Beauceville; 2 étages; complètement rénovée avec cachet d'autrefois; planchers et murs en bois; garage 2 étages de 22' x 30'; vue superbe sur la ville.

1734 - Beauceville; super propre; 3 ch. au r-c; logement de 3 1/2 pces au s-sol; grande terrasse 17' x 20'; abri d'auto et garage.

1706 - St-Georges; 163e Rue; superbe résidence avec 4 ch; 2 sl. de bain; s-sol fini; chauffage central avec climatisation; terrain aménagé; remise et SPA.

AUBAINE
1724 - Beauceville; 4 logements; très bas prix.

1584 - Beauceville; restaurant casse-croûte; très bon potentiel.

TERRAINS
- **Beauceville;** plusieurs terrains résidentiels.
- **Beauceville;** terrain commercial sur le boul. Renault.
- **Beauceville;** grand terrain de 367 000 p.c. pour dév. résidentiel.

Nancy Auclair
Agent immobilier affilié
625-5030
230-9848

1742 - Ste-Rose - **Nouveau :** fermette incluant résidence, terre boisée et grange, rivière et lac artificiel. Très belle propriété!

1685 - St-Luc; Aux limites de Lac Etchemin, **TERRE DE 71 ACRES** avec érablière de 3300 entailles, équipement inclus.

1662-Lac-Etchemin; Chalet 3 saisons situé au domaine des Cascades, toiture récente, terrain de 21 800 p.c., accès à la rivière, près du golf et ski. **Endroit paisible!**

1749-Ste-Justine-**Nouveau :** Immeuble 7 logements rénové en grande partie, très bien situé, stationnement asphalté, 2 garages, un investissement sûr!

leclaireurprogres.canoe.ca

JUMELÉS À VENDRE
Secteur Est ou Ouest à Saint-Georges
INSONORISATION MAXIMALE
35 ans d'expérience
RBQ 2754-4873-74
Informations Const. Moroy & Fils (Gilles Roy)
Entrepreneur général • 418-228-1877 • Cell: 418-226-6709
509312-1

R.B.Q.: 8328-1394-45
VISITE SUR RENDEZ-VOUS
LES CONSTRUCTIONS Donald Vachon & Fils inc.
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
RÉNOVATION
Maître constructeur
Terrains disponibles pour maisons unifamiliales et jumelés
www.constructionsdonaldvachon.com
MAISON À VENDRE
8270, 15e Avenue St-Georges
Tél. : 418-228-0467
506399-7

Besoin d'une hypothèque ?
Benoît Sylvestre 418-221-5686
Conseiller en financement hypothécaire
Membre de l'Association canadienne des conseillers hypothécaires accrédités
CAAMP ACCHA
Multi-Prêts
COURTIER HYPOTHÉCAIRE
MULTI-PRÊTS HYPOTHÈQUES - COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
506754-2

4 PROPRIETES A VENDRE

A ST-JOSEPH maison 25x42 brique 4 facades, 3cc 1er étage, 1cc ss-sol, chambre cèdre, poêle à bois, ent.asphaltée, cabanon 10x16, patio 12x16, terrain 80x110. Visite libre dimanche 17-mai de 14h00 à 17h00, 204 rue Fleury 418-397-4906.

BEAUCEVILLE maison 7-1/2pi. au rez-de-chaussée, sous-sol fini, ensoleillée, vue splendide, terrain 16,000'ca., remise 14x20 avec atelier, facade pierres, côté briques, chauffage élect./bois, abri-d'auto 4-stat., prix en bas de l'évaluation. 226-4687.

JUMELÉ À LOUER

Grand jumelé 6-1/2, quartier récent, 3 ch., 2 s. bains, 1 gr. salon, beaucoup de rangements, finition int. haut de gamme, const. réc. 2007, remise ext. séparant le voisin, balcon 12 x 12. 818, 165e Rue, Saint-Georges. 700$/mois.

Inf.: 418-227-8186, soir: 418-226-8589

509252-2

Jumelé neuf à vendre à St-Jean-de-la-Lande, secteur boisé. Plusieurs options s'offrent à vous.

RENSEIGNEMENTS :

222-8067 • 228-8842

groleau
générations de bâtisseurs

496713-27

À VOIR! CACHET UNIQUE

Maison de prestige, 1415, 158e Rue, St-Georges, superbe terrain aménagé 30,000 pi. carré avec piscine creusée, près de l'école Les Sittelles, 4 c.c., 3 s. de b., foyer, bois franc, ardoise, céramique, datede prise de possession à discuter.

lespac.com: #8605963

418-228-9211

507328-5

CHALET À LOUER

AU MOIS, POUR L'ÉTÉ OU À L'ANNÉE

509017-1

1-1/2 étage au Lac Joly, Sainte-Aurélie; plancher chauffant, foyer, meublé, laveuse-sécheuse, grand terrain, sur le bord du lac.

RÉSIDENCE PRIVÉE

À LOUER À ORLANDO, FLORIDA - Construction 1996, 3 c.c., 2-1/2 ch. de bain, piscine chauffée avec Jacuzzi, à 5 min. de Walt Disney, 45 minutes de la plage. Minimum 1 mois. Prix à discuter, personne sérieuse seulement.

Inf.: 418-226-6847

13 COPR/CONDOS A VENDRE

CONDO A VENDRE

St-Martin, air climatisé, piscine chauffée. Vente rapide 69,900$. Info 418-382-3867.

CONDO secteur Carrefour, dans un boisé, près de toutes les commodités, 3e-étage, piscine, foyer, aires ouvertes. www.duproprio.com Inf. 418-338-1683, 418-226-4798

14 PROPRIETES A REVENUS

COMPLEXE IMMOBILIER de 33 logements sur un beau grand terrain bien situé. Revenu annuel $218,160,00. Info 418-225-6700.

IMMEUBLE A REVENUS Faut vendre immeuble 7 logements 30,000$ de revenu. Tous loués. Plus bas que l'évaluation. Info 418-222-3177.

IMMEUBLES A REVENUS 20 logements 5-1/2 St-Georges Ouest, directement du proprio. Cause retraite. Info 418-225-7643.

IMMEUBLES A REVENUS 6 logements de 3-1/2 pièces à St-Georges. Info 418-227-1080.

MAISON 17 PIECES pour personnes désirant garder des gens autonomes, logés, nourris, grande cour, 1125 119e rue St-Georges. 418-625-0327.

MAISON à revenus de type jumelé situé en hauteur, vue imprenable sur tout le village St-Benjmain, (1) 5-1/2 loué (1) 4-1/2 libre, pour proprio occupant ou à louer, fraichement rénové. Info 418-614-4548.

18 CHALETS A VENDRE

CHALET

57 Lac des Grelots St-Evariste, habitable à l'année, évaluation: 139,000$, prix: 130,000$. 418-485-6370, 514-984-9587.

20 TERRES ET TERRAINS

6500 ENTAILLES 215 acres chemin des Trente Sous Ste-Cécile de Witton. 104 acres rang 10 Lac Drolet. 93 acres boisé rte 214 Milan. 235 acres boisé et prairie 4e rang St-Sébastien. 819-822-2222 Jean-Pierre Courtois Re-Max.

A ST-THÉOPHILE terrain 1.25 acres puit artésien borné cadastré, prêt à construire 12,000$ négo. Info 418-582-1333.

GRAND TERRAIN résidentiel boisé 32,000p.c, vue panoramique rivière Chaudière, côte-des-Rapides Beauceville 7-min St-Georges, Rte-173via 53e-rue via 57e-rue. 226-2882, 227-0882.

SI VOUS ETES PROPRIÉTAIRE D'UNE TERRE A BOIS dont vous aimeriez vous départir, je suis intéressé à l'acquérir. Info 418-387-6570.

TERRAIN St-Georges 100x174, secteur 196e rue 20,000$. Info 418-222-0105.

TERRAINS À VENDRE

Domaine Jersey

169e Rue et 170e Rue St-Georges

Un endroit où il fait bon vivre!

Plus de 125 terrains en développement pour résidence unifamiliale ou jumelé

INFORMATIONS: 228-3663 • 227-1101

498165-23

7 Maisons modèle à visiter !

En tout temps sur rendez-vous !

Maître constructeur GARANTIE MAISONS NEUVES APCHQ DIAMANT

TRAVAILLONS ENSEMBLE !

Les Constructions Robert Bernard Inc.

www.construction-rb.qc.ca

222-3594 228-8304

505636-9

TERRAINS situé à l'équerre St-Georges 118e-avenue environ 55,000-pi.ca. Terrain 61e-avenue 1416.50-mètres carrés. Terre à bois 160-acres St-Prosper. Info 418-227-1858, cell.418-225-2380.

TERRE BOISÉE de 120 arpents à Ste-Perpétue près de St-Pamphile pour chasseur prix 59,000$. Info 418-774-8073.

NOTRE-DAME-DES-BOIS grands terrains boisés en montagne 19,500$ et plus, financé à partir de 100$ comptant et 100$/mois. Infos 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

32 LOGEMENTS A LOUER

(2)4-1/2 1er juillet (1) 3-1/2 15 juin semi-meublé, ch., écl. aur 3e avenue. Info 418-228-2178, 418-221-6081.

1 MOIS GRATUIT LIBRE 1ER-JUILLET (1)4-1/2 non-meu. 495 162e-rue. Info 418-227-8983, 418-226-6534.

1 MOIS GRATUIT logement 4-1/2 au 87 Rte 271 Nord St-Ephrem, libre immédiatement. Inf. 418-484-2013.

1 MOIS GRATUIT

grand 4-1/2 très propre, bien isolé et insonor., 1957-1959-1965 132e rue Est, libre 1er-juillet 510$/mois. 418-227-5770, 418-225-6777.

1-CONDO A LOUER grand 4-1/2pi tour Victorienne, belles décorations, rideaux, 2110-130e-rue St-Georges, endroit tranquille, ensoleillé, espace vert, remise. 418-226-2882, 418-227-0882.

1-MOIS GRATUIT 4-1/2, St-Georges, 15055-2e-avenue-Est, chauffé, éclairé, 2-balcons dont un très grand avec espace de rangement, stores inclus, 2-stat., coin tranquille, 505$/mois, 418-382-0066.

1-PETIT 4-1/2 non-chauffé, non-éclairé, entrée laveuse-sécheuse, stores inclus, très propre, libre immédiatement et 1er-juillet, 2045-2085-90e-rue app.1, St-Georges. 418-221-7121, 418-594-8730:prop., 418-226-8730.

LOGEMENTS À LOUER

SAINT-GEORGES

3 1/2 12573, 1re Ave Est, semi-m., c. é. = 365$/mois
3 1/2 575, 20e Rue Ouest, n-m, n-c, n-é = 385$/mois
2 1/2 12585, 1re Ave Est, m. c. é. = 350$/mois
2 1/2 12577, 1re Ave Est, m. c. é. = 365$/mois
1 1/2 12593-C, 1re Ave Est, m. c. é. = 300$/mois

BEAUCEVILLE

4 1/2 201-A, 122e Rue, n-m, n-c, n-é = 395$/mois
3 1/2 199-C, 122e Rue, semi-m., n-c, n-é = 385$/mois
3 1/2 590-H, 9e Ave., semi-m., n-c, n-é = 395$/mois
3 1/2 590-F, 9e Ave., n-m, n-c, n-é = 385$/mois

418-228-3679

502298-13

Saint-René

GRAND 4½ (logement neuf)

- Insonorisation supérieure
- Plancher de béton *CHAUFFANT*
- Très grand stationnement
- Grande remise extérieure
- Échangeur d'air
- 2 grands balcons de 24 pieds
- Stores et lustres inclus
- Possibilité de faire du jardinage

Pour info.:
Simon (418) 226-7299
ou Kathleen (418) 382-3385

509357-1

À LOUER

GRAND 4½ Récent, haut de gamme, situé au 2170, 132e Rue (1er étage), plancher chauffant, insonorisé béton, peinture couleur, grand terrain, rangement, 2 stats., etc.
Libre 1er juillet. **520$/mois**

GRAND 4½ Récent, haut de gamme, situé au 1908, 130e rue (2e étage), insonorisé béton, céramique, bois flottant, moulures, rangement, etc.
Libre 1er juillet. **510$/mois**

1 MOIS GRATUIT

TRÈS GRAND 4½ Insonorisé, grande salle de bain, grand locker 12' x 6', entièrement rénové, frais repeint en couleur, très tranquille
Libre 1er juillet. **445$/mois**

Inf.: 418-222-1351 ou 418-226-7484

500427-18

Jumelés disponibles maintenant

- **2 à St-Georges Ouest, 1157 et 1483, 27e Rue (2 modèles)**
- **Un à St-Georges Est, 863, 165e Rue. Modèle split**
- **Un 2 étages à Beauceville, 247, 102e Rue**
- **Deux jumelés à St-Joseph,1163 et 1164 rue Beaudoin. Modèle split**

Prix très compétif
Construction de qualité

Visitez notre site web
www.constructionsjulespoulin.com

CONSTRUCTIONS JULES POULIN & FILS INC

Ventes : 225-6940 • 774-6521 • 230-8418

499056-11

2-1/2 à louer meublé, chauffé, éclairé, au 235 120e rue, St-Georges 290$/mois. Info 418-228-5609.

2-1/2 ch., écl., meu., 12129 1e avenue 375$/mois, personne avec emploi, pas d'animaux, références exigées, stat. Info 418-228-2123, 418-225-4567.

2-1/2 meu., ch., écl., près du Georgesville, lav.-séch. sans frais sur place, 355$/mois. Info 418-228-9897.

2-1/2 meublé, 395$/mois, près des services, libre 1er juillet. 226-7307, 226-2031.

2-1/2 meublé, ch., écl., libre 1er juillet, lav.-séch. sous-sol, end. tranquille, secteur Ouest, près IGA, 335$/mois. 418-228-9860, 1-866-671-2563.

2-1/2 PIECES meublé, situé au centre ville St-Georges, rez-de-chaussée, 340$/mois, non chauffé, non éclairé. Inf. 418-221-4423.

2-LOGEMENTS 3-1/2 (1) 2e étage semi-meublé 260$/mois, second demi sous-sol meublé-chauffé-éclairé, laveuse-sécheuse inclus, 330$/mois, 162e rue, libre 1er juillet. 418-230-0118.

2-LOGEMENTS 4-1/2 près des services St-Georges Ouest, non-ch., non-écl., non-meu., 1er et 2e étage, stat pour 1 auto, libre 1er juillet, idéal pour 1-2 personne. 418-228-6571.

3-1/2 1-chambre, salon avec cuisinette, s.bain, ent.lav.-séch., ch., non-meu., non écl., patio, 12127 1e ave 375$/mois(avec bail), personne avec emploi, pas d'animaux, références exigées, stat. 418-228-2123, 418-225-4567.

À LOUER • Logez-vous au centre-ville

Rapport QUALITÉ/PRIX défiant toute compétition. Rénové (aucun tapis), bois franc, céramique, propre, tranquille, insonorisation supérieure, ameublement de qualité, moulures, service, locataire de qualité.

LIBRE IMMÉDIATEMENT

1½ meublé, ch., écl., câble, vue panoramique sur l'Ouest, gal. 12040, apt. #1, 2e Av. Est
2½ meublé, ch., écl., câble, porte patio avec balcon. 160, apt. #9, 112e Rue Est
3½ m., ch., écl., câble, 12022, 2e Av. E., meublé, galerie, vue panoramique.

POUR JUILLET

2½ meublé, tout inclus: 156, apt. #2, 112e Rue Est et 12042, apt. #3, 2e Av. Est
3½ meublé, ch., écl.: 152, 112e Rue Est et 12038, apt. #3, 2e Av. Est, meublé, ch., écl.,câble.
3½ style loft, haut de gamme, entrée laveuse-sécheuse, lave-vaisselle, vue panoramique.: 11265, apt. #1, 2e Av. E.
4½ vue pano, gal., ch., eau ch.: 11259, 2e Av. Est; 12042, apt #4, 2e Av. Est. vue pano, gal.

PREMIER ARRIVÉ, PREMIER SERVI.
VISITE SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT.

418-225-1090
(Personnes sérieuses avec références)

507591-4

509654-1

Vente par Photo

Vous avez des objets à vendre tels que: maisons, voitures, bateaux, motorisés, roulottes, objets ménagers, équipements lourds, outils de bricoleurs ou industriels... téléphonez-nous!

1 semaine = 42$ / + tx • Si 3 semaines = 1re sem. / 42$ • 2e sem. / 40$ • 3e sem. / 36$ • 418 228-8858

MAISON À VENDRE

Maison unifamiliale entièrement rénovée. 4cc, 2 salle de bains, sous-sol entièrement fini avec entrée indépendante.Terrain clôturé, garage et piscine hors terrre 24'. Possibilité de logement à revenus au sous-sol. Idéal pour garderie. Venez visiter!!

418-774-8877 ou 418-222-8687

508414-3

MAISON À VENDRE

Situé au 316, rue Bernard, Saint-Victor

Superbe résidence 28'x40', 3 chambres à coucher. Avec solarium 18'x19', spa et foyer au bois avec ascenseur. Garage double 28'x26' avec sous-sol en dessous du garage. Terrain 100'x95'. Aménagement extérieur avec haie de cèdre sur 3 façade.

Jour: 418-484-2607 • Soir: 418-484-3942

509341-1

MAISON À VENDRE

4 chambres, 2 salles de bains, 2 étages, possibilité pour bureau privé, vue sur la rivière.

255, rue Lambert, Beauceville Ouest
Info.: 418 698-2451 • 418 877-2811

508407-3

2006 - MITSUBISHI ECLIPSE GS

14 995$

Grise, tout équipé, a/c, sièges chauffants, miroirs et vitres électriques, man. 5 vitesses, mags 17", démarreur à distance, 44 000 km. Balance de garantie 10 ans/160 000 km. ***Une seule propriétaire.***

Inf.: soir 418-226-4263

509253-1

ROULOTTE ROAD RUNNER 2007

Modèle 212DB

Contacter 418-582-3088
(après 6h00)

508206-1

FORD TEMPO 1993

Rouge, 130 000 km, automatique, 2 portes, toit ouvrant, a/c, aileron, mags, pneu d'hiver. ***1200$ nég.***

Contactez Vanessa • 228-7162

509327-1

À VENDRE À ST-PROSPER

Située au 1716, 19e Avenue, résidence de style canadien 42 p x 30 p avec abri et garage double attaché 21 p x 30 p. 4 côtés pierre. Thermopompe. Terrain + de 11,300 p.c. bien aménagé. Grandes pièces avec beaucoup de rangement. Une visite vous convaincra!

DANIEL DUFRESNE
Agent immobilier affilié
1-418-241-8311

ROYAL LEPAGE Inter-Québec

494797-31

2003

FIFTHWEEL 30'
État de neuf. À voir!
Faut vendre.

Inf.: 418 228-1485 - 418 221-0106

497731-25

CABRIOLET VOLKS 2000

DÉCAPOTABLE, 92000 m., équipé au complet, noir, peinture neuve, antirouille annuel, 4 pneus d'hiver neufs sur mags, 4 pneus d'été neufs sur mags. Impeccable! 7900$

418-221-0106 ou 418-957-9513

502724-13

PICK-UP HARLEY DAVIDSON

2007, tout équipé, avec tonneau sur la boîte, couleur noire, accidenté et réparé. Prix: 25000$ discutable.

Inf.: 418-222-0177, 418-520-9134

508934-2

FIFTH-WHELL MALLARD 2001

Super propre, 29 pieds, 2 extensions avec attache pour pick-up

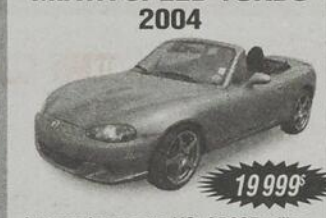
15600$

Garage C. Doyon Ltée

418 221-3512 • 418 226-7668

508945-2

MIATA SPEED TURBO 2004

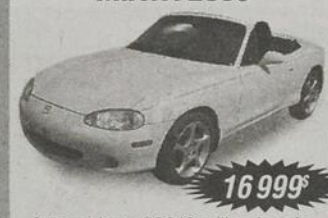


Automatique, auto US, 35225 milles, jamais accidenté, tout équipé, mags, CD, A/C, vitres et miroirs électriques

POUR INFO: fbeginauto.com
demandez Roger Morin: 418 228-2413

508812-2

MIATA 2003



Automatique, 55842 milles, jamais accidenté, comme neuf, auto US, tout équipé, A/C, vitre et miroirs élect., CD

POUR INFO: fbeginauto.com
demandez Roger Morin: 418 228-2413

508815-2

STATION SERVICE À ST-CÔME

FRANCHISE POULET FRIT GRAND-MA EXPRESS

- Casse-croûte de 40 places, avec clientèle établie depuis 20 ans.
- Commerce au sous-sol, • Grand terrain
- Grande maison, 3 c.c., • Garage attenant,
- 2 remises • Service propane et diesel

Inf.: 685-3334

508393-3

À VENDRE

Maison 2 logements plein centre de St-Georges – 39 900$

Inf.: 418-222-6106

509442-1

LIBRE RAPIDEMENT

À VENDRE ST-GEORGES

Recouvrement plancher bois franc et céramique. Balayeuse centrale. Foyer au propane. Revêtement extérieur en Canexel.

Inf.: 418 222-5595

509355-1

1715, 88E RUE, ST-GEORGES

Spacieuse et ensoleillée, adorable moderne avec tourelle, 4 ch. bois franc, sous-sol compl. aménagé. **149 900$.**

MONIQUE CÔTÉ agent immobilier affilié
RE/MAX AVANTAGES INC.
courtier immobilier agréé et ses licenciés
418 835-3535 • 418-832-1001

509444-1

ST-GEORGES

Endroit rêvé, en bordure de la rivière Chaudière. Chalet sur fondation habitable à l'année, 3 c.c., terrain paysager. 59 450 p.c., piscine creusée avec thermopompe.

JACQUES DIONNE agent immobilier affilié
RE/MAX AVANTAGES INC.
courtier immobilier agréé et ses licenciés
418-835-3535

508438-3

3-1/2 2485 127e rue, grande chambre, bien éclairé, 2 stat., remise, au 1er étage, référence demandé 325$/mois. Steeve 418-227-4065.

3-1/2 420$/mois, ch., écl., non meu., 344 120e rue St-Georges, stat., pas d'animaux, référence demandée. Info 418-228-2229.

3-1/2 ch., écl., demi sous-sol, ent. lav.s-séch., libre 1er juillet, 330$/mois. Info 418-228-0523.

3-1/2 ch., écl., très propre, ent. lav.-séch., end. tranquille personne sérieuse, 11938-15e-ave St-Georges Est, libre immédiatement, 375$/mois. 418-226-0889, 418-222-4234. A voir!

3-1/2 chauffé, salon double, 2e-étage, 425$/mois, 139, 22e rue St-Georges-Ouest, poêle réfrigérateur à louer ou à vendre. 418-228-5706.

3-1/2 ET 4-1/2 Non-chauffé, non-écl.,non-meublé, ch.débaras, poss. libre 1er juillet, pas de chien, 12510-12516, 2eAvenue Centre-Ville, 340-365/mois. 228-9552 après 17h00.

3-1/2 LES APPARTEMENTS DU RUISSEAU meublé ou semi-meublé, non-ch., non-écl. 2-1/2 meublé-ch.-écl., balcon stat., constr.récente, près centre-ville. 418-228-5391, 418-230-9576, 418-225-1092.

3-1/2 meu., ch., écl., 435$/mois, 3-1/2 meu. 345$/mois, 4-1/2 meu. 360$/mois. Libre 1er juillet, tous dans la 130e rue St-Georges. Info 418-382-3559, 418-230-2309

3-1/2 meu.-ch.-écl., libre 1er-juillet. 5-1/2, non-meu., non-ch., non-écl., libre 1er-juillet, secteur carrefour 596 87e rue, très belle vue, près de tous les services. 418-228-0063.

3-1/2 meublé ou non, non ch., non écl., près Cegep, 11775 10e ave et 3020 127e rue, 310-340-350$/mois. 418-228-7785.

3-1/2 meublé ou non-meublé, près des commodités, Edifice Boom Vidéo St-Georges Ouest, libre 1er juillet. 418-226-2988, 418-227-4438.

3-1/2 Meublé, chauffé, éclairé, rénové, tv satellite, lav.-séch., stat.double, maison privée St-Georges, end.tranquille, non-fumeur, pas d'animaux, libre. 418-228-4891 ou 418-222-3810.

3-1/2 meublé, chauffé, éclairé, situé dans la 120e rue. Info 227-0449.

3-1/2 non ch., non écl., meublé ou semi-meublé, demi sous-sol, grandes fenêtres 300$/mois. Info 418-609-0254.

3-1/2 peinture fraiche, 1 mois gratuit, libre immé. Info 418-774-9389, 418-230-3495.

3-1/2 plancher flottant, frais peint., 1-stat avec prise ext., toit cathédrale, patio end.tranquille, libre 1er-juillet, 750-11e rue St-Georges-Ouest. Info 418-230-3287.

3-1/2 porte patio, abri d'auto, peinture fraiche, 1 mois gratuit. Info 418-774-9389, 418-230-3495.

3-1/2 semi-meublé au 3205 et 3275 8e avenue, 390$/mois, libre immé. Info 227-0861.

3-1/2 semi-meublé, non ch., grand stat., libre 1er juillet, 385$/mois, 12980 1e avenue Est St-Georges. 418-227-6448, cell.418-225-6432.

3-1/2 semi-meublé, non ch., non écl., 275$/mois, au 12927 1e avenue St-Georges. Info 418-227-4226.

3-1/2 semi-meublé, poêle-frigo, lav.-séch. demi sous-sol bien éclairé, échangeur d'air, 2-stat., remise, 2495, 127e-rue référence demandé pas d'animaux. 335$/mois. Steeve 418-227-4065.

3-1/2 situé au 2300 6e avenue St-Georges Ouest, libre 1er juillet. Info 418-228-7348, 418-222-2251.

4 1/2 au 944, 48e Rue Nord St-Georges, non écl., non ch., libre 1er juillet 340$/mois. Inf. 418-228-4706.

4-1/2 & 5-1/2 non-chauffés, non-meublés, 455$ et 485$, près du Carrefour St-Georges, libres 1er-juillet. Inf. 418-228-6255.

4-1/2 11855-Boul.Lacroix St-Georges, meublé au complet, non-chauffé, non-éclairé, plancher bois flottant, idéal pour personnes retraités ou seule, 475$/mois, libre 1er-juin. 418-227-4524.

4-1/2 120e-rue près Cegep, cuisine renovée, coin tranquille, grand terrain 2-stat. 380$/mois. A voir libre 1er juillet. 418-209-7466.

4-1/2 12765 1e avenue St-Georges, stat., 425$/mois, libre 1er juillet et 3-1/2 centre-ville stat., 340$/mois semi-meu., 12781 1e ave. Info 418-227-6822 ou 418-226-9660.

4-1/2 1455 90e rue apt. 2, semi-meublé, endroit tranquille libre 1er juillet ou avant 420$/mois. Info 418-227-0974.

4-1/2 202B 102 rue Beauceville Ouest, non ch., non écl., libre 1er juillet. Info 418-217-2040, 418-774-3477.

4-1/2 318 des Saules, St-Benjamin, libre immé., 375$/mois non ch., non écl. Info 418-614-4548.

4-1/2 420$/mois, 654 apt.E, 33e avenue Beauceville. Info 418-774-5191, cell. 418-222-1605.

4-1/2 450$/mois, ch., écl., non-meu., 336 120e rue St-Georges, stat., pas d'animaux, référence demandée. Info 418-228-2229.

4-1/2 au 13520 10e avenue St-Georges Est, remise, end. tranquille, libre 1er juillet, 425$/mois. Info 418-228-3379.

4-1/2 au 2e étage, 702-24e rue St-Georges Ouest non-ch., non-écl., non-meu., pour 1 ou 2 personnes, libre 1er-juillet, remise ext., 390$/mois. 418-228-2327.

4-1/2

Au limite St-Prosper/St-Georges, près de P.G.Lessard, chauff.,écl., starchoice, grand-patio, garage-fermé, déneigé, entrée privée 2e étage, endroit tranquille, idéal personne seule ou couple (non-fumeur, pas d'animaux), 560$/mois, libre 1er juillet. 418-594-5852.

4-1/2 BEAU très propre, 2e-étage, stat., cuisinière, réfrigérateur fournis, près église et centre culturel, 147 21e rue St-Georges-Ouest. 418-228-6900.

4-1/2 ch., écl. avec garage fermé à St-Prosper, à partir du 1er juin. Info 418-594-5048 ou 418-225-6182.

4-1/2

Chauffé, non-écl., non-meublé, stat.déneigé, 550$/mois, libre immédiatement, espace pour corde à linge, 2402-1ere Avenue St-Georges Ouest. 228-0284 ou 228-2617.

4-1/2 CONDO 2e-étage, non-chauffé, non-éclairé, piscine, stat. déneigé, non-fumeur, chat accepté, libre 1er-juillet 515$/mois, St-Georges. Entre 18h00 et 20h00 226-4972.

4-1/2 dans maison privée construction neuve, pas au sous-sol salle lavage, très bien insonor., tondue, stat.déneigé, end.tranquille, 480$/mois, 673 130e rue, 1er-juillet. Simon 418-228-3174.

4-1/2 DEMI-SOUS-SOL bien éclairé, grand terrain, remise, endroit tranquille, 1478-9e-rue St-Côme, 450$/star-choice inclus, libre 1er-juillet. 418-685-2562 Steven.

4-1/2 ent. privée asphalté, remise, très propre, échangeur d'air non-ch., non-écl., 137e rue St-Georges, libre 1er juillet. Info 418-774-6626, 418-230-2785.

4-1/2 GRAND 1er-niveau, non-ch./non-écl., libre à partir 1er juillet, ent.lav.-séch., très bien situé 2200 2e avenue St-Georges Ouest, 390$/mois. 418-228-3163.

4-1/2 meublé lav.-séch., au 2185 90e rue St-Georges Est, libre 1er juillet. Info 418-228-0349, 418-227-4810.

4-1/2 meublé ou non, non ch., non écl., buanderie inclus, centre-ville, stat., libre 1er juillet, 400$/mois. Info 418-253-5581.

4-1/2 non ch., non écl., non meu., 535 118e rue St-Georges, libre 1er juillet. Info 418-228-7005.

PORTES & FENÊTRES
GILTEK

Fenêtres
PVC • Alumhybride • Aluminium
Portes d'acier
Portes patio

Daniel Gilbert Président
Germain Giguère Représentant

3703, route Kennedy, Notre-Dame-des-Pins G0M 1K0
www.fenêtresgiltek.com

T 418-774-3671
F 418-774-3677

508302-2

Marie Paule Houle
Agent immobilier affilié
ROYAL LEPAGE Inter-Québec
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

509013-1

221-5200
mariepaule@royallepage.ca

COURCELLES

2507 - Ravissante propriété, spacieuse, cachet particulier, 4 c.c., planchers de bois (lattes) à la grandeur, grand terrain paysager. À voir absolument!

SAINT-VICTOR

3330 - Magnifique propriété, finition de qualité supérieure, 3 c.c., planchers de bois, décoration très soignée, garage, terrain paysager.

BEAU TERRAIN
de 32 000 pi.ca.,
avec vue sur le lac Fortin.
À qui la chance ?

LAC FORTIN
ST-VICTOR

90 - Sur le bord du lac, propriété à faire rêver, accès facile, vue panoramique, 2 grands patios, 3 c.c., plafond cathédrale, 2 salons et plus encore!

LA GUADELOUPE

538 - Solide propriété sise au coeur du village, 2 c.c., loyer à l'étage. Petit prix pour budget modeste.

ROYAL LEPAGE
Inter-Québec
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
FRANCHISÉ INDÉPENDANT ET AUTONOME DE ROYAL LEPAGE

Fanny Rodrigue
agent immobilier affilié

509015-1

230-2608 fannyrodrigue@royallepage.ca

PRIX RÉVISÉ

ST-BENJAMIN - Maison de 3 chambres, 3 garages, piscine creusée, terrain de 115'x348'.

CHAMPÊTRE

040 : Jumelé de 2 chambres, boiserie et céramique, patio beton et cour asphalté, prix intéressant, faites vite!!

ST-GEORGES

2600-magnifique propriété 1938 de 5 chambres, verrière, plancher et plafond fait de bois latté, garage.

NOUVEAU ST-GEORGES

721- Bungalow 4 côtés briques, abri d'auto, piscine, remise, terrain clôturé d'une haie de cèdres, 4 c.c., salle familiale.

ST-GEORGES

722 - Jumelé haut gamme secteur carrefour, 3 ch., bois franc et céramique, salle familiale, entrée indépendante, cour asphaltée, borné d'une haie de cèdre.

ST-BENOIT

001 - Maison de 3 c.c., situé dans une zone commercial, idéal pour bricoleur. **65 000$**

NOUVEAU ST-GEORGES

726- Splendide jumelé avec vue sur la ville, secteur Carrefour, 3 c.c., foyer, sous-sol, peut être vendu ensemble ou séparé.

FAITES UNE OFFRE

8983- St-Georges, jumelé secteur Sittelles, constr. 2007, 3 c.c., bois franc et céramique, entrée indép. au sous-sol.

NOUVEAU ST-GEORGES

941 - Maison au coeur du centre-ville, 3 chambres, petit terrain, idéal pour 1re maison. **58 000$**

ST-MARTIN

129 - Propriété au cachet vieillot, grenier rénové au toit cathédrale, 3 chambres, 2 salons.

ST-BENOÎT

101 - Immeuble commercial, ancien dépanneur, idéal pour esthéticienne, bureau, massothérapeute, **55 000$**

ST-RENÉ

729- Bâtisse avec entrepôt et espace de bureau, 12 bureaux, 1 salle de conférence, quai de chargement, beaucoup de potentiel, terrain de 1 hectare.

NOUVEAU ST-CÔME

816 - Maison de campagne, zoné agricole, 4 chambres, garage, grange avec box, vue sur les montagnes **92 000$**

NOUVEAU ST-GEORGES

80519- Jumelé de 3 c.c., toit cathédrale de 10 pieds, salle familiale, 2 s.b., tourelle au salon, très grandes pièces, espace et rangement. Gar. par l'APCHQ

NOUVEAU ST-GEORGES

804- Propriété de 4 chambres, 2 salons, 2 s.b., bois franc au salon, ensoleiller et lumineuse, elle vous charmera par son emplacement!

NOUVEAU ST-GEORGES

907- Meilleur emplacement dans le secteur! Splendide maison au plancher de bois et céramique, boudoir et porte française, patio fermée à voir! Libre rapidement.

ST-VICTOR

237 - Immeuble à revenus, quadruplex, secteur intéressant, garage. **97 000$**

SAINT-GEORGES

Maison de campagne, tranquillité au rendez-vous! 4 cotés briques, abri d'auto, remise, grand terrain de 26 000 p.c., 4 chambres à coucher.

BEAUCEVILLE

844 - Propriété à prix intéressant, 3 c.c., secteur tranquille. **99 850$**

NOUVEAU ST-PROSPER

474- Propriété de 4 chambres à coucher, piscine, terrain de 20 hectars.

ST-GEORGES
Salon de bronzage, bien établi, bonne clientèle, secteur de choix. Bonne visibilité, à voir!

SAINT-GEORGES

382-Magnifique secteur près du Lac des Îles, très grand terrain, peut avoir chevaux, 3 chambres, céramique et bois franc, garage, patio en decking, armoires thermoplastique.

ST-MARTIN

4-245 - Magnifique canadienne située sur un terrain de 24 000 p.c., 4 chambres, bois franc, **162 000$**

SAINT-GEORGES

GARANT - Cottage de 24x36, **NOVO CLIMAT**, de 3 ch. boiseries et arche, terrain de 56x135p, **171 445$**

SAINT-GEORGES

816 - Maison de 28x40, secteur ouest, 2 chambres, grandes pièces lumineuses.

BEAUCEVILLE

Bâtissé commerciale à prix imbatable! 3 bureaux, cafétéria, salle pouvant servir pour conférence, air ouverte de 2 400 p.c., climatiseur, installation internet : fillage déjà en place ! Faites vite.

ST-GEORGES

765 - Splendide cottage de 3 chambres, sous-sol aménagé, terrain paysager, asphalte, remise, patio béton.

TERRAIN À ST-GÉDÉON
61 000 PI²

Le Permanent
DE BEAUCE inc.

Adèle Leblanc
Courtier immobilier agréé
*Grand Maître Vendeur Étoile**
★★★
Leader SVP

509336-37-381

418 228-1991
www.lepermanent.com

NOUVEAU

8396 : Rés. cossue, grandes pièces, foyer, 4 ch., 2 garages + abri d'autos. Terrasse avec porte-fenêtre. Terrain 17 000 p.c.

NOUVEAU

8397 : À quelques pas de l'hôpital, cottage avec garage, entrée ind., grand patio avec toi pour grande intimité et confort 3 saisons.

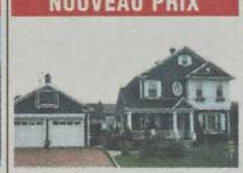
NOUVEAU

8398 : Rés. tout brique, grand patio, rue fer à cheval, aucun voisin à l'arrière. Presqu'au prix de l'évaluation !

HAUT DE GAMME

8326 : Situé au 2e étage, intérieur luxueux, 2 ch. foyer, garage chauffé, piscine, grand balcon avec vue.

NOUVEAU PRIX



8313 : Spacieuse et lumineuse, véranda, piscine creusée, spa. Garage 25x40 + atelier.

PAROISSE ST-GEORGES

8365 : Spacieuse, foyer au salon, entrée ind., garage 30x24 chauffé. Terrain 35 464 p.c.

LAC AUX CYGNES

8318 : Au bord du Lac, vue panoramique, garage 24x20, abri d'auto double, terrain 110 089 p.c.

SECTEUR JERSEY MILLS

8377 : Rés. 32x34, 3 ch. + bureau, salle fam., entrée ind., garage 24x42 chauffage radiant.

SECTEUR CARREFOUR

8382 : Rés. à aires ouvertes, pleine luminosité, 4 ch., sous-sol aménagé, sortie ind.

SECTEUR AQUARELLE

8317 : Prix modique, 4 ch. à l'étage, 1 s. bains, garage. Au coeur de la ville. 79 900 $.

BELLE LUMINOSITÉ

8240 : Condo, 3 ch., foyer, piscine. Situé sur une rue sans issu, à proximité d'un boisé.

Sylvain Boucher
agent immobilier affilié
Cell.: 222-9352
Tél.: 222-9152

Yvon Thibaudeau
agent immobilier affilié
Cell.: 228-6611

Visite libre
dimanche
le 7 juin
de 14h00 à 16h00

1125, 135e Rue, Saint-Georges

ST-VICTOR

8379 : Superbe rés. 1 1/2 étage, 4 ch., vivoir 18x30, fenestration abondante, foyer, garage 46x30.

SECTEUR CARREFOUR

8375 : Rés. 4 ch. avec sous-sol de 8 pi., terrain intime, remise. **Seulement 119 900 $.**

9 MOIS HYPOTHÈQUE GRATUITS

* GARANTIE VERSEMENT HYPOTHÈQUE
* certaines conditions s'appliquent

gvh

La Capitale
La Capitale vendu .com
La Capitale Rive-Sud Courtier immobilier agréé

Suzy Caron
Agent immobilier affilié
418.957.9087

services

VISITE LIBRE

PRIX REVISÉ : 135 500$

DIMANCHE, LE 7 juin DE 14H À 16H

St-Georges Est, 16380, 6e Avenue

Jumelé 2 étages + sous-sol

Transfert de garantie APCHQ

Construction Martin Roy 2007 - 3c.c. à l'étage et salle de bain complète, salle d'eau au rez-de-chaussée, sous-sol non aménagé et extérieur enduit d'acrylique, belle fenestration, terrain boisé, patio 12' x 12', aucun voisin en arrière, 4 stationnements, près des services, parc, école Sittelles. Faites vite!

509363-1

CHALET-MAISON au LAC FORTIN, ST-VICTOR

Chalet très bien situé au Lac Fortin St-Victor, accessible à l'année par route principale. Très bonne construction, grandeur 26X36, 2 chambres, 1 salle de bain, toujours été bien entretenue, terrain bien aménagé, plusieurs arbres, belle intimité avec haie de cèdres de chaque coté, grand patio avec très belle vue sur le grand lac Fortin, approvisionement en eau avec puit artésien, de plus, pour les eaux usées respecte tous les normes environnementales.

Autre photo sur lespac.com annonce# 9071224

LE MEILLEUR ACHAT SUR LE MARCHÉ

195 000$

Pierre Lessard • 418 226-6265

509188-1

LES IMMEUBLES
Réal Bernard
Courtier immobilier agréé
Place Centre-ville Saint-Georges
www.immobilierbeauce.ca
www.sia.ca • www.enbeauce.com

Réal Bernard
Courtier
Bur.: **228-5820**
Rés.: **227-4228**

Serge Gilbert
Agent agréé
226-6293
227-0331

Clermont Quirion
Agent affilié
225-7286
Rés.: **774-3161**

Suzanne Rancourt
Agent affilié
225-3881

509018-19-20-21-1

NOUVEAU

R-964 – Secteur Carrefour, 5 c.c., 2 s. de bain, cuisine refaite, foyer, terrain 75' x 175'. **RÉAL: 228-5820**

R-1018 - Pour le prix d'un loyer, 3 chambres, Beauceville ouest **77,000$ SERGE: 226-6293**

GARAGE + ÉCURIE

R-1074 - Grande résidence avec garage de 40x60 et écurie. Terrain 110 000 p.c. St-Théophile. **SERGE: 226-6293**

NOUVEAU

R-1104 - Saint-Prosper – Pour investisseurs ou pour habiter - Deux jumelés à vendre. Un jumelé 6-1/2, un 4-1/2. Les deux rapportent 800.00$ total par mois. Terrain intime 100' X 106' aprox. avec grande remise et entrée ind. au sous-sol. **Demandez Suzanne Rancourt (418) 225-3881**

R-1100– St-Georges, jumelé, 3 c.c., 2 s. de bain, 2 salons, bien situé. **RÉAL: 228-5820**

109 500$

R-1088 – Secteur Ouest, près de l'hôpital, tout brique, 5 chambres. **Serge: 226-6293**

VERRIÈRE

R-1065 - Paroisse Beauceville (côte du Rapide), construction supérieure, grand terrain boisé, site paisible. **SERGE: 226-6293**

109 900$

R-1102 - **Très beau jumelé**- éclairé, dans un secteur recherché, 2 c.c., 1 s.b., 1 s.e., construction 2001, patio en béton, 2 remises dont l'une avec atelier, aucun voisin à l'arrière. **Suzanne 225-3881**

CONDO NEUF
2 étages, 2 esp. de garage, remise, piscine. **Réal: 228-5820**

4 LOGEMENTS

R-1099 – Grande résidence avec 3 logements, secteur Ouest, 170 000$. Se paie seul. **Serge: 226-6293**

99 900$

R-1090 - Très grande propriété, 4cc, 2sb, 2 salons, 2 garages, à voir! **Suzanne: 225-3881**

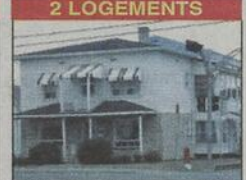
IMPECCABLE

R-1073 - La Guadeloupe, très grande maison ensoleillée, 26X50, avec 3 c.c., 2 s.b., 1 s. d'eau, terrain intime 250' x 146'. **Suzanne: 225-3881**

97 500$

R-1095 – St-Georges, 3 chambres, bien situé. Bonne occasion. **RÉAL: 228-5820**

2 LOGEMENTS



L-1098 : 2 x 5-1/2 pièces, garage, zoné commercial, secteur Ouest. **SERGE: 226-6293**

BON PRIX / GRAND TERRAIN

R-1067 - Originale à prix compétitif. Un vrai petit bijoux! 3CC, GR terrain intime avec piscine. Revenu d'un 3-1/2 au sous-sol. **Suzanne: 225-3881**

BON PRIX

R-1070 - Au Lac Fortin; Chalet 4 saisons, 2 c.c., belle façade au bord de l'eau incluant terrain 165'p.X331' façade, cadastré **Suzanne: 225-3881**

COMMERCIAL

C-1072 – Immeuble avec terrain commercial de 59 699 p.c. sur le boul. Lacroix. **RÉAL: 228-5820**

2 X 4 LOGEMENTS

2001 : 3 1/2 pièces, briques, plancher béton, construction 1987. **SERGE: 226-6293**

129 900$

Secteur Aquarelle, très beau bungalow, 4 c.c., 2 s.b., bien aménagé. Rénovations complètes. Une visite vous suffira! **Suzanne 225-3881**

R-1057 - St-Prosper - Très grand bungalow en campagne, vuemagnifique avec terrain 150x150, garage intégré. **SUZANNE : 225-3881**

NOUVEAU
T-1105- Terre avec érablière de 3 390 entailles plus bois résineux, cèdres et feuillus.
RÉAL • 228-5820

1079 : Site idéal pour amants de la nature. Terrain de 4,6 hectares, 2 lacs. Garage, hangar, gazebo, spa. Petit ruisseau. **SERGE: 226-6293**

NOUVEAU 49 900$

R-1103 - Maison mobile, 1CC, dans un secteur tranquille et cul-de-sac. Grand terrain 50' X 231' profond. Aucun voisin du côté gauche, ni à l'arrière. Prix très abordable. **Demandez Suzanne Rancourt (418) 225-3881**

110 000$

R-1082- Très beau bungalow, secteur carrefour, 3 c.c., aucun voisin arrière. **SUZANNE: 225-3881**

Un quartier tout neuf... et quel quartier!

Phase 3 en construction

Une première en Beauce!
Projet de CONDO certifié NOVOCLIMAT
Condos modèles à visiter en tout temps sur rendez-vous!

VISITE LIBRE DIMANCHE de 14h à 16h | **VISITE SUR RENDEZ-VOUS**

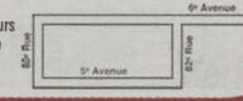
Réservez maintenant Secteur Carrefour St-Georges

Les Jardins du Quartier 36 CONDOS

4 CÔTÉS EN BRIQUE • ENTRÉE INDÉPENDANTE

- Construction supérieure
- Balcon 8' x 12'
- Vaste fenestration
- Climatisé
- 2 chambres
- 2 salles de bains
- 2 stationnements extérieurs
- Insonorisation supérieure
- Remise extérieure
- Possibilité d'abri d'auto

Un rêve à votre portée!



509207-1

228-7729 **Venez visiter notre site www.raymondpoulin.com**

La Capitale
La Capitale, vendu ! La Capitale, vendu !

Annick Genesse
agent immobilier affilié
418-230.6986

Le choix des consommateurs 2007 service de l'excellence

Prix OR du choix des consommateurs depuis 14 ans

RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL

apec gvh

509012-1

16169 - Saint-Martin 3 X 4 1/2, très bien situé, idéal pour proprio occupant !

0053 - Saint-Georges Maison à revenu, bien située, près des écoles, 2 grands 5-1/2 avec entrée élect. indépendante, belle opportunité pour proprio occuppant!

010 - CONDO Situé au rez-de-chaussé, belle fenestration, grandes pièces, foyer au salon, garage chauffé, beaucoup d'avantages.

SECTEUR SITTELLES

0851 - résidence de 4 c.c., grandes pièces, toiture et fenêtres refaites, très beau terrain bordé de haies, très intime, près des écoles et du parc Caron, prix très intéressant !

2085 CONDO St-Georges, près du centre-ville, grande pièces, beaucoup d'espace de rangement, au rez chaussé, piscine creusée, beaucoup d'avantages !

002- Saint-Martin Situé à proximité des écoles, 3 c.c., rénovation majeurs effectuées. ***Très bon prix !!!***

1632 - Saint-Martin - Secteur Ouest, 3 c.c., toiture et fenêtres refaits, très beau terrain, garage de 16 x 25 pieds, prix intéressant! 74 500$

070630- Saint-Georges Possibilité de bureau professionnel, spacieuse, belle décoration, plancher radiant sur 2 étages, garage indép. 20x24, près des écoles. À voir!

012 - Saint-Zacharie Résidence rénovée, 110 000 p.c., garage double, entrepôt 17'x35'.

4529 - Saint-Prosper - Résidence avec ferme et bâtiments adjacents, situé à 15 min. de St-Georges, beaucoup de possibilités, prix intéressant.

011- Saint-Benjamin- 2 grand 4 1/2 donc un libre immédiatement, grand terrain boisé, garage de 20x24 idéal pour proprio occupant prix très intéressant!!!

1618 - Saint-Georges 3 logements, à proximité du Centre-Ville, plusieurs rénos effectuées! ***Idéal pour investisseurs!***

0088 - St-Martin - Résidence de 4 c.c., grandes pièces, garage et atelier avec commerce en avant, idéal pour salon de coiffure, garderie et autres.

001 - St-Georges - Résidence 3 c.c., grand terrain, toiture et fenêtres refaits, entrée au sous-sol, bon prix!

1215 - Saint-Georges - Const. 2005, finition intérieur luxueuse, terrain paysager, cour asphaltée, remise ext. 8 x 10 p., beaucoup d'extras, à voir!

SAINT-GEORGES SECTEUR SITTELLES

Résidence à revenus, idéal pour bi-génération, grand 6 1/2, 4 1/2 et 3 1/2, beaucoup d'inclus!!

509196-99-00-01-02-03-1

www.royallepage.ca

ROYAL LEPAGE DE L'ÉRABLE

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

600 bureaux et 13 000 agents, 40 000 fiches d'inscription. Membre de la Chambre immobilière de Québec C.I.Q. et de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec (ACAIQ).

69 900$

74018SZ - St-Zacharie, cottage 5 c.c. Évaluation agrée à 78 700$. Faites une offre!

0046-ST-GEORGES - Ancienne maison 9 c.c. Vendeur motivé. Faites une offre!

Dominic FLEURY
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
221-1714

LR3776 - #SIA8030952 - Remarquable, 2 500 pi, 2 étages, garage double, grand terrain avec piscine creusée, confortable et ensoleillée, St-Prosper.

LP715 - #SIA806587- Véritable domaine. terrain de 30 700 pi.ca. situé près du Carrefour. Le terrain pourrait être divisé. Renové en 2004 avec grandes pièces. Garage pour 3 autos, etc. Il faut voir! Superbe terrain de 39 7000 pi. ca.

SH427- #SIA8034097 - Fermette -Attrayante résidence avec 2 s.d.b., 1 salle d'eau, recouvr. de sol bois et céramique, 146 000 pi. ca. de terrain, grange.

SP450- NOUVEAU - 6 logements, bien situé, très bons revenus. Bon ratio, 165 000$. Rare à ce prix !

DF1125 - NOUVEAU ! Charmante résidence avec rénovation et décoration de bon goût, piscine chauffée, foyer au propane, une visite vous convaincra.

Patrick RANCOURT
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
227-4331

2352- Dos à une érablière - Secteur Carrefour, cottage avec garage, 3 cc, plancher bois et céramique, piscine hors terre, secteur de choix.

2366- Bungalow - Tout brique, 2 c.c., plancher de bois et céramique, toit style château, secteur Carrefour.

82 500$

2367- Secteur Ouest - Bungalow, très propre, 3 c.c. + salle de lavage, beaucoup de possibilités. Près des écoles.

Libre - 108 000$

2368- Jumelé, coté droit, 2 c.c.

2369 - Condo au 3e étage, superbe vue, 3 c.c., foyer au salon, 2 stationnements, libre pour juillet, moins cher que vous pensez !

Michèle VEILLEUX POULIN
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
228-7729
222-3394

2677116- FAITES UNE OFFRE -Cottage, construction récente 2005, 3 cc, grande salle familiale, prix intéressant 159 900 $.

378SE - 59 900 $ -Vue splendide. Un mur int. brique. Toit refait 2000. Cuisine et s.d.b. refaite 2005. Aucun voisin arr., arbres fruitiers. Plancher pin d'origine. Foyer au bois au r-d-c.

29835il- Moins de 130 000$ Chalet bois habitable à l'année au bord du Lac des Iles. Gar. chauffé. Terrain 30 000 p.c. boisé. Paisible. Const. de qualité sup. 12 min. du centre-ville de S-Georges. Une visite vaut mille mots.

VISITE LIBRE

LE DIMANCHE 7 JUIN
de 14h à 16h au
8125, 8e avenue, St-Georges

219sj-Maison récente, 3 c.c., entrée indépendante au sous-sol, tourelle dans la salle à manger, belle orientation avec vu superbe sur la valée. À voir.

An-Marie BAILLARGEON
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
225-2030

188204 - Jersey mills - Résidence 1 1/2 étage, 3 c.c., garage, piscine avec terrain de plus de 40 000 pi. ca, aucun voisin arrière.

37512 - St-Georges Ouest - Résidence 1-1/2 étages, 4 c.c., vue sur la rivière. ***79 900 $***

1180055- COTTAGE - St-Georges, const. 2000, façade de brique, piscine creusée, secteur boisé. Faites-vites!

1089JSC- ST-CÔME - Bungalow, 3 c.c., s salles de bain, abri d'auto, piscine, aucun voisin arrière.

788167- Secteur Sittelles - Bungalow, construction 2001, 3 c.c., salle familiale, abri d'auto, cabanon. Prêt pour la famille !

Jérôme PARADIS
AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ
227-1082
225-0517

1425138- NOUVEAU- Vaste résidence, tout de brique, 5 c.c., 2 salles de bain, terrain de 120 x 160, boisé, secteur recherché.

702535- FERMETTE- St-Georges, cottage, const. 2002, avec garage sur terrain de plus de 70 000 pi², incluant petite grange isolée, poulailler, cas rare...

1300167 - Secteur Sittelles - Bungalow 3 c.c., 2 salles de bain, const. 2005, tourelle. Prêt pour la famille.

2655127 - NOUVEAU- Bungalow, 2 c.c., poss. de 3, abri d'auto, rénovations.

2660118 - Condo - St-Georges, à proximité des écoles, condo sur 2 étages, avec garage, 3 c.c., foyer au propane, libre rapidement.

480166 - Secteur Sittelles - Bungalow, 4 c.c. dont 3 au rez-de-chaussée, abri d'auto, 86 900$.

5251552- MOINS DE 40 000$- Petite résidence de 1 1/2 étages, 2 c.c., aucun voisin à l'arrière, taxes peu élevées, disponible rapidement.

1027174 - Maison mobile - St-Georges, 174e Rue, 54'x54', 2 c.c., rénovée, avec grand terrain intime et boisé.

771155 - CONDO 155- St-Georges; secteur Sittelles, 2 c.c., piscine creusée, escalier bois franc, très bien entretenue, 85 000$

542EPSR- CHALET- Habitable à l'année, façade au lac avec atelier, idéal pour personne seule ou couple, 69 900$.

20552 - St-Georges Ouest - 2 logements, immeuble à revenus, intérieur rénové, nouvelle fondation, rapporte 10 500$/an.

750167- St-Georges secteur Sitelles - bungalow 38X28, 2 c.c., possibilité de plus, terrain intime et clôturé, avec grand cabanon isolé, 20X12, belle fenestration intérieur

COMMERCIALE - CENTRE-VILLE - En plein centre-ville, plusieurs stationnements à proximité, beaucoup de potentiel, cause de vente: déménagement.

11500-10 - Nouveau - Condo du Séminaire. Grand 4?. 2 c.c, 2 salles de bain, chambre principale avec Walk-in et salle de bain complète. Située 1er étage (Coin Piscine). Très belle vue sur la ville... À voir absolument !

240126- 2 LOGEMENTS- Située en plein coeur de la ville, accès à pied aux écoles et magasins, près du centre-ville. Maison à un étage et demi. Grand 5-1/2 au R.C. avec sous-sol, et un 3-1/2 à l'étage. Les 2 loyers peuvent être occupés par un futur acquéreur. Aucun bail. Maison libre maintenant. Vendeur motivé. Faites votre offre!

Jean-Olivier DOYON
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
222-9118
228-7094

108RTE108BV - NOUVEAU - Résidence tout de brique, abri d'auto, grand terrain de 163 x 300 p., piscine, cabanon, grandes pièces intérieures, 4 chambres, deux salles de bain complètes, atelier, poêle à combustion lente, chauffage électrique et à l'huile, bois franc, céramique, plancher flottant, prix intéressant... Informez-vous!

1855138-Nouveau – Belle canadienne, secteur Aquarelle, façade pierres et 3 cotés brique, gar. attaché, magnifique terr. de 25 300 pi. ca. ceinturé d'une haie de cèdre et desservie par la municipalité, 5 c.c., 2 s.d.b., salle d'eau, plancher bois franc et céramique, toiture refaite en 2008-2009, un site de choix. À voir !

143113SC - Prix intéressant- Très beau jumelé Construction 2005. Grand terrain. Rue sans issue. 2 chambres à coucher. Plancher de bois franc et céramique. Impeccable! Prix intéressant. 92 000$. À voir absolument!

2910-1e - À ne pas manquer - Très intéressant, résidence abritant 3 logements résidentiels. Presque rénové en entier en 2006. Décoration de bon goût. Secteur tranquille, près de tous les services. Plusieurs possibilités. Idéal pour propriétaire occupant ou professionnel à la maison. Venez constater par vous-même!

210G: - Belle propriété de 4 chambres à coucher. Construction 1997. Belle fenestration. Plafond cathédrale. Très bien entretenue. Clé en main ! Informez-vous...

166 - Jumelé, construction 2009, secteur Sittelles, 3 c.c., 2 salle de bain, plancher de bois franc et céramique, garantie de maison neuve 5 ans, un produit qui se démarque. À voir!

RE/MAX

RE/MAX AVANTAGES INC.
Courtier immobilier agréé
et ses licenciés

UN AGENT EST DISPONIBLE POUR VOUS : 10730, BOUL. LACROIX, SUITE 101, ST-GEORGES G5Y 1K3

remaxavantages@globetrotter.net
www.remax-quebec.com
221-0101
Informez-vous du programme
Tranquilli-T RE/MAX
Certaines conditions s'appliquent

LA CAMPAGNE EN VILLE

Coquette maison de campagne, 3 c.c., importantes rénos. de bon goût, grand terrain aménagé (159' x 230'), installations sceptiques 2008. ***Coup de coeur assuré!***

À VENDRE OU À LOUER

LAMBTON, BORD DE L'EAU - Grand lac St-François, habitable à l'année, construction 2004, 152' façade sur le lac. ***Le plein de nature!***

Julie Morin
agent immobilier affilié **222-8085**

CONDO AVEC GARAGE INDIVIDUEL

2620SR - St-Georges; CONDO récent, 3 c.c. à l'étage, garage chauffé intégré, secteur jeune, près des écoles et des services.

DOMAINE

680K, 28.34 hectares au 2/3 boisé, 2 lacs privés ensemencés, grande résidence et plusieurs bâtiments. Idéal pour projets touristiques. Zonage agricole et commercial. ***Une rareté sur le marché !***

CACHET UNIQUE

2545 - St-Georges - Magnifique propriété avec cachet unique située dans un environnement privilégié ou confort et soucis du détail sont au rendez-vous, ferait un endroit idéal pour un centre santé, un gîte, une maison d'accueil ou autres. Vendu meublé ou non, 7 chambres à coucher, garage double, piscine creusée. ***À qui la chance?***

ST-GEORGES

3070 - Prestigieux cottage de style champêtre, décoration soignée où rien n'a été négligé! Finition supérieure, terrain de plus de 60 000 pieds sans voisin à l'arrière, garage double excavé. Digne d'une revue de décoration. **PRIX RÉDUIT**

ST-GEORGES

8127-Magnifique cottage de construction récente aménagé sur 3 étages. Décoration soignée, intime sans voisin à l'arrière. Piscine, foyer. Prix réduit. Cause de vente : transfert. **PRIX RÉDUIT**

ST-GEORGES

8225-Secteur Carrefour, grande résidence avec de grandes pièces éclairées, fonctionnelle, 4 c.c., et un bureau, garage, grand terrain intime, Cause de vente : transfert !

ST-RENÉ

554 - Vous qui cherchez la tranquilité avec vue sur le petit lac, à 10 minutes de St-Georges, maison de construction 2005 avec garage attaché et garage détaché, mezzanine, foyer, 3 c.c. La voici! ***Informez-vous!***

ST-GEORGES - PRIX RÉDUIT

4530-À proximité de la ville, ce joli cottage de construction récente vous offre la campagne en ville ! Terrain boisé intime de 165 X 215 pieds, beaucoup de rangements, très éclairé, venez vous y installer !

1628 - St-Benoît, immeuble de 4 logements. Toute offre raisonnable sera considérée.

ST-EPHREM

15 - Grande maison avec garage, 6 c.c., maison ayant fait l'objet d'un très bon entretien au fils ans. Vendue en bas du prix de l'évaluation !

Tranquilli-T RE/MAX
Louise Bastien
agent immobilier affilié
louisebastien-remax-avantages-beauce.qc.ca **222-2925**

PETIT DOMAINE

SIA 8049510- ST-GEORGES- 2 c.c., terrain 212 000 p.c., 400' bordure à la rivière et petit lac.

VUE SUR LE LAC

SIA 8129043-STE-AURÉLIE - Belle maison récente, 3 c.c., terrain 17 000 p.c., vue sur le lac.

SECTEUR CARREFOUR

SIA 8091422-ST-GEORGES - Son intérieur et sa cour arrière vous charmeront! On y retrouve 4 c.c. plancher de bois, biénergie avec air climatisé et terrain de 10 000 p.c. sans voisin arrière.

REPRISE DE FINANCE

SIA 8085727-ST-JEAN DE LA LANDE 8 km de St-Georges Maison récente avec 4 c.c. Grand terrain 32,000 p.c. et petit lac.

RESTAURANT

SIA 8053927 St-Martin - Immeuble avec restaurant rentable et facile à opérer + 3 1/2 disponible pour propio.

SECTEUR OUEST

SIA 8075612- ST-GEORGES - Qualité supérieure, garage, grande cour arr. 3 c.c. Plafond cathédral. Bain tourbillon....

COMMERCIAL

SIA 8114781 - NOTRE-DAME-DES-PINS Sur la rte 73 à quelques km de St-Georges, station service rénové avec garage et un beau grand 5 1/2.

BEAUCEVILLE

SIA 818088 SECTEUR OUEST - Maison en bonne condition avec 4 c.c., 2 salons et une belle fenestration.

À LOUER

SIA RUE CLOUTIER - St-Jean-de-la-Lande, rue Cloutier, maison avec 3 chambres, garage et grande cour arrière. 800$/mois.

NOUVEAU

SIA 163E RUE ST-GEORGES
Beau et grand jumelé style cottage, 2 étages + sous-sol, 4 chambres à coucher et belle cour arrière.

Jean-François Duval
Tranquilli-T RE/MAX agent immobilier affilié **215-1002**

HAUT DE GAMME

#GFTG156525-ST-PROSPER; Jumelé double (les 2 côtés), haut de gamme, grand terrain boisé, possibilité d'intergénération. Construction de qualité. Idéal pour propriétaire-occupant. Une visite vous convaincra!

NOUVEAU

#FSA153D8F - STE-AURÉLIE - Très grande propriété située au coeur du village, servant autrefois à des fins de presbytère, 5 c.c., 3 s.d.b., 4 côtés brique. Pourrait être transformé en 2 logements. ***Informez-vous!***

PRIX RÉDUIT

#SR90CDBF - Ste-Aurélie Résidence bien située. À vous pour moins que le prix d'un loyer. Informez-vous!

IMPECCABLE

#MPCT277026-ST-PROSPER; Magnifique bungalow avec garage attaché, secteur de jeunes familles, 4 c.c., 2 salles de bain. Une visite s'impose!

NOUVEAU

#SPRSMD350L - ST-ODILON - Maison centenaire située au coeur du village, plusieurs rénovations récentes. Très joli cachet. Une visite vous convaincra, moins cher qu'un loyer.

ST-GEORGES

#SNFL1153525-ST-GEORGES; Duplex très bien situé, près de la polyvalente et du cimic, toujours loué. Idéal pour investisseurs et/ou propriétaire occupant. Très bon placement.

NOUVEAU

#GNVMR158BF - STE-AURELIE - Édifice 3 logements (3 x 4 1/2) bien situé et toujours loué, très propre et très bien entretenu. Excellent placement. Informez-vous!

IMMEUBLES À LOGEMENTS
St-Prosper - 6 immeubles totalisant 28 logements, très rentable, toujours loués. Informez-vous!

Christian Samson
agent immobilier affilié **222-9315**

11710-11712 - Vous cherchez un bon investissement. Maison de 10 chambres située entre le Cegep et le Cimic.

139BG - LAMBTON - Boucherie avec tout l'équipement. Clientèle établie. Cause de la vente retraite.

SIA 8083729 - 108, PRINCIPALE, COURCELLES - Charmante maison style ancestrale, 5 chambres, grand terrain avec vue.

Client recherche secteur St-Georges Est, Budget +/- 100 000$
Etienne Lacroix
agent immobilier affilié **230-3121**

BORD DU LAC

L.L.014- PERLE RARE - Très jolie résidence située au bord du Lac Abénakis, fenestration abondante, plancher bois franc (frêne), superbe terrain de plus de 17 000 p.c. avec les services, forme pour haie de cèdres. Plusieurs rénovations ont été apportées. Un endroit de villégiature. Coup de coeur assuré!

M.L.720095 - Coquette résidence entièrement rénovée de façon unique, pièces ensoleillées et aménagées sur 2 niveaux. Grand terrain paysager, arbres fruitiers, grand garage. Coup de coeur assuré! Voir DV pour les rénovations apportées.

135 - Coquette résidence entièrement rénovée, située à 15 minutes de St-Georges, magnifique terrain boisé de 30 000 p.c. Véritable oasis de paix. Idéal pour jeune couple ou retraités. Bas prix.

NOUVEAU

#NP1701 - ST-BENJAMIN - Résidence haut de gamme, décoration splendide, bois franc, céramique, grand terrain. Venez la visiter et vous serez charmé par son style et son décor.

A.R.1770041 - St-Georges Ouest, magnifique résidence de qualité supérieure, une fenestration qui laisse pénétrer tout l'ensoleillement. Elle offre 4 c.c., 2 salles de bain, foyer, pièces spacieuses, grand garage de 30 pi. x 40 pi. chauffé, terrain de plus de 51 000 p.c.

C.P.638 win: Magnifique cottage situé près du très beau golf de St-Georges. Boiseries, grand solarium, gar. double excavé, pces spacieuses, bcp de rangement et fenestration généreuse, chauffage radiant, superbe sdb princ., sect. paisible. Propriété se distinguant par sa qualité et sa finition soignée.

FAITES OFFRE

R.P.966085 - Situé dans un secteur recherché (carrefour), ce très beau cottage 4 côtés brique vous offre 4 chambres à coucher, 2 salles de bain, 1 salle d'eau, magnifique salle de cinéma maison, des planchers de chêne, céramique, sous-sol aménagé, terrain paysager et ceinturé par une haie de vigne.

NOUVEAU

R.L.116003- St-Georges, tout rénovée, cette résidence vous offres 5 ch.c., grande s.b. ent. rénovée, 1 s.é., pour aussi peu que 92 000 $

S.M.2200122 - BEAUCEVILLE - Très coquette résidence d'une propreté impeccable, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, bois franc (merisier) belle luminosité, 4 côtés brique, abri d'auto double, grand patio, piscine, cabanon, vue sur la ville, possibilité de logement au sous-sol. Libre immédiatement.

NOUVEAU

Toute la tranquilité de la forêt, 10 min. de St-Georges. Cette superbe résidence vous charmera avec son décor chaleureux tout en bois, plafond cathédral, aucun voisin, grand terrain, petit lac privé pouvant être ensemensé, terrain de plus de 53 800 p.c.

50 000$

B.R.2704 - ST-MARTIN - Résidence 5 chambres à coucher située à 15 minutes de St-Georges, grand terrain, aucun voisin arrière, taxes peu élevées.

B.F.52507 - Superbe jumelé avec très belle finition intérieure, plancher bois franc, céramique, armoires thermo plast., aménénagé sur 3 niveaux, séparation de béton sur 2 niveaux, terrain paisible de plus de 16 500 p.c.

S.G.St-Georges secteur carrefour, très beau condo de type jumelé, fenestration abondante, pièces spacieuses, 3 ch.c., 1 sdb, 1 salle d'eau, rue cul sac, situé près des services. Entrée asphaltée, grand terrain.

Camille Gingras
agent immobilier affilié **225-3995**

Avec moi, PROFITEZ du programme
Tranquilli-T RE/MAX

Vous êtes protégé :
- en cas de délai ou désistement de l'acheteur ou du vendeur
- si l'acheteur ou son/sa conjoint(e) décède
- avec une assistance juridique sans frais disponible en tout temps

* **Certaines conditions s'appliquent**

509024-1

4-1/2 non meu., non ch., libre 1er juillet, pas d'animaux, abri d'auto au 600 166e rue, 430$/mois. Info 418-221-7389.

4-1/2 non meu., non ch., locker int., libre immé. 1170 175e rue Est St-Georges 440$/mois. 418-227-6448, cell. 418-225-6432.

4-1/2 non-ch., non-écl., insonor., balcon, stat., au 3010 127e rue à 360-390/mois, libre 1er juin et 1er juillet. 418-228-7785.

4-1/2 refait en neuf, non-ch., non-écl. non-meu., idéal pour couple ou personne seule, endroit tranquille. 365$/mois, 350 140e rue St-Georges. 418-228-9100.

4-1/2 semi-meublé, chauffé, grand stat., libre 1er juillet, 490$/mois, 11925 17e ave Est app.2, St-Georges. 418-227-6448, cell.418-225-6432.

4-1/2 sur 2 étage, secteur Ouest, non ch., non écl., poss. garage, déneigé, 510$/mois, libre 1er juillet. 418-253-5581.

4-1/2 très propre au 3127 8e avenue St-Georges Ouest, libre 1er juillet, 465$/mois. Info 418-774-3573.

4-1/2 très propre, sous-sol semi-meublé, laveuse-sécheuse inclus, 400$/mois, 430A 162e rue, libre 1er juillet. 418-230-0118.

5-1/2 670 17e rue St-Georges Ouest, libre 1er juillet. Info 418-228-9455 ou 228-1505.

5-1/2 chauffé, éclairé, 2 stat., 2e étage, situé au centre ville St-Georges, 495$/mois, liber 1er juillet. Info 418-221-4423.

5-1/2 chauffé, non meublé, grand, propre, 2e étage, 135e-rue St-Georges-Est, libre immédiatement, références nécessaires, 470$/mois. 418-225-7643.

5-1/2 DANS DUPLEX

non ch., non écl., au 11787 25e avenue St-Georges 495$/mois, libre 1er juillet. 418-597-3940, 418-222-8475.

5-1/2 dans maison privée, constr.neuve, très bien insonorisée, stat.double, remise, galerie, patio, beaucoup rangement, tondue, end.tranquille, libre 1er-juillet. 675 130e rue, 600$/mois. Simon 418-228-3174.

5-1/2 meublé ou non, non ch., non écl., près du Cegep au 11775 10e avenue 430-550/mois, (1)libre immé. Info 418-228-7785.

5-1/2 non ch., non écl., 2190, 130e rue St-Georges Est, 570$/mois, libre 30 juin. Info soir 418-594-8395.

5-1/2 non-meu., non-ch., non-écl., 2 stats, 1 locker, entrée privée, 370 140e rue, 445$, libre 1er juillet. Inf. 418-227-3736, 418-222-2367.

5-1/2 sur 2 étage, secteur Ouest, non ch., non écl., poss. garage, déneigé, 530$/mois, libre 1er juillet. 418-253-5581.

5-1/2-1ER NIVEAU

d'une maison, 300-124e-rue St-Georges, rue paisible, espace vert, terrasse avec vue sur la ville, près des services, accès au sous-sol, pas d'animaux, non-meublé, non-chauffé, libre 1er-juillet. 418-228-2015 jour/sem., 418-225-2015 soir, 418-227-3260 jour/soir.

5-1/2

non ch., non écl., propre, end.tranquille, 470$/mois, libre 1er mai et 1er juillet, 635 174e rue St-Georges. 418-774-3928, 418-225-4759.

6-1/2 GRAND face école Aquarelle 129e rue, non-ch., non-écl., armoires en chêne, plancher bois franc et céramique, libre 1er-juillet. 418-774-6626, 418-230-2785.

A BEAUCEVILLE

grand 4 1/2, très propre, grande galerie avant, 630A, 9e-ave Beauceville, libre immédiatement. Inf. 418-774-4241 ou 418-774-9443.

A LOUER SOUS-SOL DE MAISON

complet grand 4-1/2, grandes fenetres très propre, grand terrain avec arbres, cabanon, patio end.tranquille non-fumeur, pas d'animaux 850-87e rue St-Georges. 418-227-3092, 418-225-3585.

À LOUER SECTEUR JERSEY MILLS

(455 et 525, 161e Rue)
4-1/2 500$ par mois

Signez un bail avant le 31 mai et obtenez un téléviseur à écran plat 32 pouces HD **GRATUIT!**

507335-4

418-226-7575

IMMEUBLE PHILIPPEAU

260 - 119e Rue St-Georges Est
3 pces, meublé, chauffé, eau chaude, stationnement, **395$**

1 1/2 pces,meublé, chauffé, éclairé, pas d'animaux, **350$**

2 1/2 pces, meublé, chauffé, éclairé, **365$**

498166-23

418-227-2751

LOGEMENTS À LOUER

- **790, 48e Rue Nord, près 6e Avenue Ouest secteur Aubert-Gallion, demi sous-sol 3-1/2** n-meublé, élect. n-incluse, pas d'animaux domestique, n-fumeur, entrée laveuse/sécheuse, avec bail. **375$/mois. Libre immédiatement.**
- **591, 15e Rue Ouest, coin boul. Dionne St-Georges**, à l'étage = **2-1/2**, n.-meublé, élect. n.-incluse, pas d'animaux domestiques, n.-fumeur, buanderie à proximité, pour personne seule. Avec bail, **325$/mois**. Libre 1er juil.
- **595, 15e Rue Ouest, coin boul. Dionne St-Georges**, à l'étage = **2-1/2**, n.-meublé, élect. n.-incluse, pas d'animaux domestiques, n.-fumeur, buanderie à proximité, pour personne seule. Avec bail, **325$/mois**. Libre 1er juil. 490932-39

RÉGIS ROY • 418-228-1629

A SOUS-LOUER URGENT jumelé récent très grand 5-1/2, 3cc, 2 étages, 2s.bain, 28e avenue St-Georges, libre 1 juillet. 418-582-1388, 819-239-9885.

A ST-MARTIN maison à louer, un étage seulement 450$/mois, non-chauffé, non-éclairé. 418-728-5422.

ABSOLUMENT NON-FUMEUR 3-1/2 rénové à neuf, électros neufs, près du parc industriel Beaucevillem, libre 1er juin. René Poulin 514-219-0200.

APPARTEMENTS LA CHAUMIERE

2-1/2 libre immé., stat., buanderie, meublé, sit. au 13750-2e ave St-Georges Est, 315$. 418-226-7600, 418-228-3665.

BEAU 4-1/2 1er-étage, stat., terrain, près de la rivière, libre en juin, à Beauceville, const. récente, 510$/mois. Inf. 418-774-9808.

BEAU GRAND 4-1/2 rénové 2008 ch., écl., 204A 114e rue Beauceville. Info 418-222-7184.

BEAU GRAND 4-1/2 semi-meu., libre immé. plancher bois franc, beaucoup de rangement, pas d'animaux, 480$/mois, non ch., non écl. 418-221-5070, 418-582-3970.

BEAUCEVILLE (2)GRANDS 3-1/2 non-ch., non-écl., non-meublé poss. semi-meu. avec laveuse-séch., balcon côté rivière, près services, 241B-241D ave Lambert, libre juin/juillet. 418-774-6264 après 17h00, 418-774-0023.

BEAUCEVILLE 2-1/2 ch., écl. avec cable, semi-meublé ou au complet, libre immé. 385$/mois. Info 418-774-0806, 418-774-3386.

BEAUCEVILLE 279 avenue Lambert 4-1/2, non-ch./non-écl., très propre, stores et cable fournis, cour entretenue, site éclairé, près des services, 300$/mois. 418-774-6270, 418-588-6141.

BEAUCEVILLE 3-1/2 et 4-1/2 avenue Lambert, près de Lactel. Info 418-222-2408.

BEAUCEVILLE 4-1/2 beau grand, beaucoup de rangement, patio, stores inclus, non ch., non écl., non meu., 500$/mois, libre 1er juillet. Info 418-774-3873.

BEAUCEVILLE 4-1/2 bien insonor., place tranquille, stores compris, rénové, 111 rte Fraser libre immé./1er mai. 4-1/2 libre 1er juillet, 654-33e avenue. 418-774-2367.

BEAUCEVILLE 5-1/2, 214 122e rue, 3 chambres, libre 1er juillet, 500$/mois ch., écl. Info 418-929-8185, 418-667-7104.

BEAUCEVILLE grand 2-1/2 ch., écl., semi-meublé 370$/mois, libre 1er juillet. Info 418-774-4676 laissez message.

BEAUCEVILLE grand 4-1/2 à louer 201 16e avenue Ouest. Info 418-774-5559.

BEAUCEVILLE

4-1/2 rénové, très propre, situé dans la ville, non ch., non meu., non écl., 360$/mois. Info 418-222-3030, 418-222-3872.

CENTRE-VILLE ST-GEORGES 3-1/2 et 4-1/2 semi-meublé, 11390 2e avenue, non ch., non écl., libre immé. 418-227-4815 jour/soir, 418-221-0037 après 18h00.

GRAND 4-1/2 avec sous-sol + garage, n.c., n.é., déneig. incl., frais peint, situé 2495, 6e Av., St-Georges Ouest, près de tous les services. Libre 1er juillet. 525$/mois.
418-228-7839 509191-1

À LOUER
4½ et 5½ à louer
INFO: 222-7859
503296-13

LOGEMENTS À LOUER

- **1-1/2 pièce**, meublé, chauffé, éclairé
- **2-1/2 pièces**, meublé, chauffé, éclairé
  Situés au centre-ville
- **4-1/2 pièces**, non meublé, non chauffé, non éclairé
  Situé 138e Rue

Pierre Beaudoin - 418-227-3757 498168-23

LOGEMENTS
4½, 132e Rue, St-Georges
Disponibles juillet 09
510$ / mois
INFO: 594-5403
497717-25

APPARTEMENTS À LOUER

4½ et 5½

Ces magnifiques logements sont situés dans le secteur «Le Quartier» angle 82e Rue et 5e Avenue à l'arrière du Carrefour St-Georges. 2 stationnements, remise extérieure, balcon couvert 6x12, patio arrière 8x8, vue sur la ville, insonorisation supérieure, climatisé.

CONSTRUCTION NOVOCLIMAT

Visites sur rendez-vous : **228-7729**
509425-1

CHALET A LOUER habitable à l'année, 3-1/2, chauffé, éclairé, pour personne seule retraitée, 350$/mois, au Lac Poulin. 418-227-6341 ou 418-228-0045.

CONDO A VENDRE OU A LOUER (jumelé arrière école Sitelles, 5-1/2, 3cc, 2s.de bain, piscine extérieur, entretien compris, patinoire quartier, libre juillet, prix négo. 600$/mois cell.:230-9139, rés.:227-5500

DANS LA 90E RUE Est 4-1/2 meublé ou non, très propre avec remise. Aussi face au centre d'achat Carrefour, 1-1/2 meublé cable t.v. fourni.*418-957-9401.

DUPLEX 4-1/2 au 2760-2865-2975 192e-rue St-Georges, libre 1er juillet. Info 418-228-7317.

GRAND 2-1/2 meu., ch., écl., eau chaude, store vénitien, 2 stat., end.paisible, près écoles et services, 675-16e rue Pozer. 418-228-2576.

GRAND 2-1/2

meublé, ch., eau chaude rénové 360$/mois 214B 34e avenue Beauceville libre 1er juillet. Info 418-774-9544

GRAND 3-1/2 Boul. Dionne près des services Ouest, 350$/eau chaude comprise poss. d'une chambre additionnelle pour 50$ de plus. 418-228-3767.

GRAND 3-1/2 complètement rénové, bois flottant et céramique, accès direct à une grande terrasse, pas d'animaux, 395$/mois non ch., non écl. Info 418-221-5070, 418-582-3970.

GRAND 3-1/2 meublé, non-ch., à sous-louer pour 3-mois à partir du 1er juillet, possibilité de renouveller le bail. Info 418-221-5132.

GRAND 3-1/2 non ch., non écl., 1469 rue Princ. St-Côme 330$/mois. Grand 3-1/2 semi-meublé, 1469 rue Princ. St-Côme 350$/mois. 418-685-6976.

GRAND 3-1/2 non-meu./non-ch./non-écl., quartier rés.,carrefour, 871-87e-Rue, beau terrain boisé, entrée stat.privé, espace rangement, moderne, très propre, libre immé., 385$. 226-0497.

GRAND 3-1/2 semi-meublé, chauffé, 255-114eRue 430$. Libre 1er immé., pas de bail. 418-227-2052 ou 418-227-5906.

GRAND 4-1/2 au 422 19e avenue St-Georges, demi sous-sol, porte patio non ch., non écl., 385$/mois. Info 418-227-1768.

GRAND 4-1/2 À LOUER n.m., n.c., n.é., avec balcon vue sur rivière Chaudière, St-Georges Est. Libre imm. Inf.: 397-6433, 397-6437

GRAND 4-1/2 chauffé, éclairé, grand terrain, poêle à bois au salon, ancien log. du prop. de la maison, libre imm. 675, 127e rue, St-Georges. 418-227-5656.

GRAND 4-1/2 libre immé. 2e étage avec balcon 560$/mois, ch., eau chaude fourni, non écl., 2 chambres +1-petite. 418-228-7575, 418-230-3428.

GRAND 5-1/2 621 157e rue non meu., non ch., eau chaude fourni, libre 1er mai 470$/mois. 418-227-2052 ou 418-227-5906.

SUPER CONDOS 4-1/2 et 5-1/2 à louer

Garage fermé, sans entretien été et hiver, stores et luminaires inclus. Située: 11989 et 11993, 25e Av., Saint-Georges, près polyvalente et Cimic. Libres 1er juillet. **Tél.: 418-774-3892 ou 774-1891** 506076

LOGEMENT 4-1/2

avec grand balcon, très belle vue, libre 1er juillet, 1re Av., en haut de Giguère Fleuriste.

418-228-6684, 418-227-8061 Nathalie
508919-2

LOGEMENT DU PROPRIÉTAIRE

1er plancher, **4-1/2 pces**, entièrement neuf, plancher flottant, céramique, grande sal. de bains, walkin, tranquille, terrain privé, cabanon, abri d'auto double. Saint-Georges Est. Libre 1er juillet.
520$/mois
Inf.: Manon, 222-1421
508878-2

À partir de 395$/mois

2½ - 3½, semi-meublé ou non
4½ à 540$, chauffé, éclairé, Ouest
5½ à 560$, chauffé, éclairé, Ouest
4½, non chauffé, non éclairé

CHAMBRES À LOUER à partir de 250$

Info.: 227-5339 ou 225-6700
501574-16

GRANDS 4½

Super isolés et insonorisés, porte patio, balcon, porte de sortie arrière, locker, non-meublés, 2 stationnements, 127e Rue. Libres 1er juillet.
415$/mois

225-4847 (cell.) • 228-4659

499727-20

GRAND LOGEMENT 2-1/2 meu., ch., écl., tapis, lav.-séch., end.tranquille, près Polyv. au 204 122e rue Beauceville Ouest. 418-774-6203.

JOLI 3-1/2 non ch., non écl., 350$/mois, semi-meublé, cour privée patio, libre immé. St-Côme Linière (10-minutes de St-Georges). Yvon 418-685-2488.

JUMELÉ 3 CH.

récent, 2 étages, spacieux, près du St-Hubert et CLSC/Wal-Mart. Info 418-228-8386.

JUMELÉ À LOUER construction soignée 2-étages, 2-chambres, 2s.bain, lave-vaisselle, patio, grande remise, ent.asphaltée, corde à linge, libre immé., 777-169e rue St-Georges-Est 625$/mois. 418-228-5706.

JUMELE GRAND 5-1/2

sur 2-étages, 2s. de bain, bien situé arrière du Carrefour, endroit tranquille. Faut voir, libre 1er-juin. 418-225-3156.

LOGEMENT 2-1/2

meublé, chauffé, éclairé, cable fourni, près du centre-ville, end. tranquille, libre immédiatement. Inf. 418-227-4488, 418-228-6596.

LOGEMENT 2-1/2pi., meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 295$, 11649-2e-avenue St-Georges Est. Inf. 225-2088.

LOGEMENT 3-1/2 semi-meublé libre 1er juin, 508 145e rue Est St-Georges, chauffé, écl., 425$. Info 418-227-0661.

LOGEMENT 3-1/2

meublé, près du centre ville, endroit tranquille, grand stat., ch., écl., 415$, libre immé. Après 17h00 418-227-5132.

LOGEMENT 4-1/2 1er étage, semi-meublé ou non, très propre, frais peint, endroit tranquille, 2-stat., espace de rangement, lustres-stores fournis, 550-175e-rue St-Georges, libre 1er juillet. 418-226-0724, cell.418-230-8197.

LOGEMENT 4-1/2 demi-sous-sol bien éclairé, semi-meublé, très propre, frais peint, endroit tranquille, 2-stat., espace de rangement, lustres-stores fournis, 550-175e-rue St-Georges, libre 1er mai. 418-226-0724, cell.418-230-8197.

LOGEMENT 4-1/2

près du centre-ville, vue sur la rivière, bain tourbillon, chauffé, éclairé, cable inclus, libre immédiatement. Inf. 418-227-4488, 418-228-6596.

LOGEMENTS (1)3-1/2 (1)4-1/2 meu., ch., écl., libre immé., 2e avenue St-Georges Est. Info 382-5113, 221-0162.

LOGEMENTS 1-1/2 Meublés au complet très propre, avec bain et douche, chauffé, éclairé, cable fourni, un 4-1/2 libre 1er-juillet. 418-228-5230, 418-225-2126cell.

LOGEMENTS 1-MOIS GRATUIT 1-1/2 et 3-1/2 16284 Boul.Lacroix St-Georges. 3-1/2 St-Côme meublé/ch./écl., libre immé. 418-685-2773, cell.418-225-7219 Louise ou Alain.

LOGEMENT 4-1/2 À LOUER

Chauffé, non meublé, situé au 115, 112e Rue (édifice Michel Anto). Pour personne seule ou couple. Libre imméd. **Inf.: 228-2304**
508824-2

DUPLEX À LOUER

4-1/2, 2 ch., 770, 157e Rue, St-Georges Est, stores, insonorisés. Libre 1er juillet. 530$/mois.
INF.: 418-227-0944
508949-2

À LOUER - 90e Rue

4-1/2	3-1/2
NON MEUBLÉ	MEUBLÉ

418-228-7016 • 221-4321
506871

LOGEMENTS À LOUER

2-1/2 et 3-1/2 pces, meublés, non ch., non éclairés, près du Carrefour St-Georges
- **2-1/2 libre immédiatement**
- **3-1/2 libre 1er juillet**

Info.: 418-835-3932, 418-227-4979
507830-4

Logements 4½

Disponibles 1er juin
1773, 132e Rue, 2e étage
1775, 132e Rue, 3e étage

Disponibles 1er juillet
1804, 130e Rue, 3e étage

Tél. : 418-226-8455
www.infoloyer.net
501425-16

LOGEMENTS À LOUER

3-1/2, 4-1/2, 5-1/2	685, 87e Rue - Juillet
4-1/2	310, 140e Rue - Juin
4-1/2	626, 156e Rue - Juillet / août
4-1/2	14925, 1re Avenue - Juin
4-1/2	chauffé, 2530, 6e Av. Ouest - Juillet
5-1/2	260, 115e Rue - Juillet
5-1/2	chauffé, 720, 138e Rue - Juillet

Inf.: 418 225-7311

LOGEMENTS 2-1/2, 3-1/2, libre immé. 4-1/2 libre immé., meublé, 1900-1e ave Ouest. 3-1/2 11605-3e ave coin 116e-rue. M./Mme Martin jr.418-228-8908, 418-228-5302 soir/fds 228-5302

LOGEMENTS 3-1/2, 2-1/2 meublés-chauffés-éclairés, près Place Centre-ville St-Georges-Est, service buanderie, stat., libres immé. Aussi local commercial à louer. 226-4672.

LOGEMENT 3-1/2 À LOUER semi m., n.c., n.é., 2 balcons donnant sur rivière et sur 1re Av., situé au 12904, 1re Av. Est. Inf. 397-6437, 397-6433

LOGEMENT 4-1/2 À LOUER n.é., n.c., 350$ libre 1er juillet, 1292, 1re Av. A, St-Georges Ouest. Inf. 227-5305

LOGEMENTS 4-1/2

plancher bois flottant, 2 stat., remise, 132e Rue, libre 1er juin 530$/mois. 227-2700, 228-7920.

LOGEMENTS 5-1/2 non-ch., non-écl. 500$; 4-1/2 non-ch., non-écl., 135e rue 450$, 3-1/2 ch.-écl.-meu. 157e rue coin 6e avenue 365$. Sur rendez-vous 418-227-1474, 418-221-3838 Stéphane.

LOGEMENTS A LOUER 5-1/2, 4-1/2, 3-1/2, 1-1/2 et chambres. Chambres rénovées à neuf avec cuisinette, laveuse-sécheuse, situé à Beauceville. 774-2197, 774-0948, 774-0634.

LOGEMENTS

centre-ville 2e-avenue libre immé. 12090 apt.2, 4-1/2 rez-de-chaussé, remis à neuf porte-patio, plancher flottant, céramique, non-ch., non-meublé, pas de chien, ent.lav-séch., 460$/mois. Serge Boucher 418-225-1920, Pierre Jacob 418-228-4936.

PETIT 4-1/2 NEUF chauffé-éclairé-meublé, cable t.v., grand stationnement deneigé, 450$/mois, 1102-isabelle(en passant par rue Victor)-Rte Kennedy St-Côme. 418-685-2164, 418-226-7510 Gaétane.

PRES DU CARREFOUR idéal pour adulte autonome (travail) ou jeune couple sans enfant, sous-sol d'une résidence privée avec ent. privée(4-1/2 + espace de rangement intérieur) semi-meublé, chauffé, éclairé, cable compris, end.tranquille, très propre, peinture fraîche, non-fumeur, pas d'animaux ni moto, libre 1er juillet. Info 418-227-5452.

ST-COME (2) 4-1/2 situés au centre du village, 325$ et 365$/mois. Info 418-685-2903 ou cell.418-225-3661

ST-COME

4-1/2, 2 stat., corde à linge, grand patio 14x20, endroit tranquille, près de Confection Beauce 370$/mois. 418-225-6908, 418-685-2377.

LUXUEUX LOGEMENT 4-1/2 pièces

insonorisation supérieure, stores et lustres fournis, non meublé, non chauffé, non éclairé. Situé au 735, 169e Rue, Domaine Jersey Mills

Inf.: 228-8365 509376

ENTIÈREMENT MEUBLÉ

4 1/2 À LOUER au 11647, 26e Ave.
lespac.com #8689736

Inf.: 418-228-8386
508107-3

SAINT-BENOÎT (rue Binet)

Pour juillet: 5-1/2, non chauf., non écl., grand terrain, patio, corde à linge, carpot. ***495$/mois***

Inf.: 418-228-8734 506142-8

GRAND 4½

Situé au centre-ville, St-Georges, bois franc, céramique, très propre. Disponible en juillet.

418-874-0346
506957-9

3-1/2 face à l'hôpital, meublé, comprenant laveuse-sécheuse, belle décoration, endroit chaleureux et paisible avec un grand terrain. NON FUMEUR.
Inf.: 418-227-8060, cell.: 418-225-0718
509340-1

À VOIR : 4½ pièces

céramique, plancher flottant + moulures françaises.

Inf.: 228-2238 503159

APPARTEMENT LUXUEUX

Décoration et insonorisation supérieures. Sur 2 étages. 168e Rue. **600$/mois.**

Inf.: 226-7400
506629-6

• • • À LOUER • • •

LOGEMENTS 1½ - 2½ - 3½
ch., éclairé, meublé, avec câble
Secteur Cégep
Libre immédiatement
Inf.: 222-3118

498167-22

ST-GEORGES grands 5-1/2, 133e rue, plancher bois céramique, locker, 2e-étage 525$/mois, demi sous-sol 500$/mois, élect. inclus, libres juillet. 418-420-2228

ST-GEORGES près de l'hopital 3-1/2 semi-meublé, non ch., non écl., câble TV inclus, libre immédiatement. Info 418-227-1011.

ST-MARTIN

4 1/2 libre 1er-mai, 320$/mois et 5-1/2 libre immé. 310$/mois, non-ch., non-écl., non-meu., stores inclus, très propre. 418-228-2263.

ST-MARTIN

4-1/2 non meu., non ch., non écl., situé 6e rue Est, libre immé., 270$/mois, propre. Info 418-225-0496, 418-227-4700.

ST-PROSPER très grand 5-1/2pi., très bien situé, grand terrain, espace de rangement (demi garage), aspirateur centrale inclus, pas de chien, libre 1er-juillet, 410$/mois. 418-594-6266.

STUDIO 1-1/2 et 2-1/2 meu., ch., écl., libre immé., buanderie 330$/mois, 12773-1ère avenue, près centre-ville. 418-227-6822 ou 418-226-9660.

TRES BEAU 3-1/2 avec balcon côté rivière, en face de l'Ile Ronde, Beauceville, 345$/mois, non chauffé, non éclairé. 418-774-3242.

TRES GRAND 4-1/2 à Beauceville 2e étage, non chauffé, non éclairé, près des services et écoles. Info 418-774-4462.

TRES GRAND 5-1/2 non-chauffé, non-éclairé, avec cave, face à l'église Beauceville, libre immé., juin GRATUIT. Info 397-4732, cell.:222-7184.

38 COPRO//CONDO A LOUER

A LOUER Condo, 255-154e-rue no.18, 4-1/2 refait à neuf 3e étage, très tranquille, piscine creusée, 550$/mois, libre 1er-juillet. Henri 418-225-1425, 418-226-4411.

40 PROPRIETES A LOUER

GRANDE MAISON À LOUER 2 étages, s.-s. non fini, sal. bain dans ch. maîtres, une au 2e étage, 3 c.c., poss. de 4, très gr. patio couvert, très belle vue sur la ville de Beauceville, cuisine rénovée, gr. salon, semi-meublée. 550$/mois. **Inf.: 418-774-2330** 509356-1

GRANDE MAISON A LOUER

4cc., avec sous-sol, abri d'auto, grand terrain, libre 1er-juillet, 295-Rte 271 St-Benoit. Inf. 450-674-0999 ou 514-792-4943.

JUMELE A LOUER

St-Côme, 1555 5e rue Est. construction de 5-ans, 3-ch, plancher bois flottant, walking, grand patio, portes francaises, grand terrain, grande remise, 585$/mois, libre 1er-juillet. 418-685-3238.

MAISON À LOUER 1-1/2 étage, près du cégep, n.m., n.c., n.é., 4 ch. à c. 550$/mois. Inf.: 227-5305

MAISON A LOUER à Tring Jonction grand terrain avec garage, 475$/mois. Info 418-484-2013.

MAISON A LOUER située au 1081 8e rue St-Prosper, libre 1er juillet, 515$/mois. Info 418-594-1561.

MAISON A LOUER

grand terrain, garage double, chauff. bois, end. tranquille St-Benoit, 3-chambres, ch.bois/électr./huile 585$/mois, libre 1er juillet. 418-226-2828.

MAISON DE CAMPAGNE à louer à St-Georges Ouest, rénovée à neuf, 650$/mois, éclairage compris, non-chauffé. Info 418-228-6906, 418-226-4130.

MAISON RÉCENTE A LOUER bien située, très bien isolée, personne sérieuse seulement. Info 418-228-8207.

MAISON RÉNOVÉE à louer à Beauceville 4cc, 1-1/2 s.bain, à proximité de tout disp.1er juillet. Info Maria 418-774-3728.

PETITE MAISON A LOUER meublé ou non, 152 rue Grandmont St-Joseph Bce équivalent à 3-1/2, 250$/mois, libre immédiatement. 418-397-5836, 418-225-6274.

41 CHALETS A LOUER

CHALET A LOUER au grand lac St-Francois, 29-juin au 24-juillet, 2cc., barbecue, pédalo. Inf. 418-227-9238.

CHALET A LOUER

au Lac Raquette (près de St-Benoit Labre) tout équipé, pour la saison. Info 1-800-203-9004 Lise du lundi au vendredi entre 8h00 et 17h00.

46 CHAMBRES A LOUER

1-CHAMBRE A LOUER 1 mois gratuit, meu.-ch.-écl., lav.-séch., t.v. téléphone à 2-minutes des écoles au 1905-118e rue à bas prix. 418-226-7704, 418-484-3842.

1-GRANDE CHAMBRE meublée, chauffée, éclairée, cable vidéo, téléphone, stat., libre immédiatement, 14275-12e-avenue St-Georges Est. Etudiant et travailleur seulement 418-228-0350/après 17h30.

A 5-MINUTES à pied du Cegep, Polyvalente et Cimic, plusieurs chambres pour étudiants, travailleurs ou stagiaires, 235$/mois. 418-230-2000.

BEAUCEVILLE Chambre, près de l'hôpital 5 min. à pied de Polyv. comprenant cuisine, salon, tv, lav.-séch. et stat. 226-4687.

CENTRE-VILLE PRES DE TOUT Unique style appartement, propre, cuisine et s.bain à même la chambre, soyez dans vos affaires. Voisin de qualité et sans problème, bail au mois, référence demandé, 12038 #1, 2e ave-Est et 154 #2, 112e rue-Est. 418-225-1090.

CHAMBRE 11275-3e-avenue St-Georges, chauffé, éclairé, laveuse-sécheuse, cable téléphone, internet 2s. de bain, salon/cuisine commune, non fumeur, sans bail. 226-6508.

CHAMBRE 360-113e rue St-Georges, chambre avec lavabo et frigo, lav.-séch., ch.-meu.-écl., cable et téléphone compris, grand salon et cuisine commune, à 5-10 min. des écoles, idéal pour étudiant et travailleur, libre immé. 227-5769.

CHAMBRE A LOUER ch., écl., cable fourni, 120e rue St-Georges, 5 min Cegep, 230$/mois. Info 625-2272 ou 625-3133.

CHAMBRE A LOUER dans un endroit paisible, près de tous les services. tout inclus internet haute vitesse, libre immé. 227-5339, 225-6700.

CHAMBRE A LOUER pour étudiant près du Cegep, libre 1er juillet. Info 418-226-6007.

CHAMBRE A LOUER près du Cimic, Cegep et Polyvalente ch., écl., meublé, câble, téléphone inclus, laveuse-sécheuse, libre 1er-juillet. Info 222-8859.

CHAMBRE comprenant: module-frigo-câble,internet et téléphone, lav.-séch., stat., près Cegep.418-228-6791.

CHAMBRE ou petit 2-1/2 dans maison privée, end.tranquille, arrière carrefour, ch.-écl., ameublement fourni, s.bain, chambre, cuisinette privée, bon prix pour personne de l'extérieur étant à St-Georges sur semaine, pas de bail. 227-1977.

52 RECHER.CO-LOCATAIRES

CO-LOCATAIRE recherché pour partager beau grand logement. Tout meublé à St-Georges, très sérieux. Info 227-1867.

CO-LOCATAIRE sérieux de moins de 40-ans, pour partager maison à St-Georges-Ouest, 5-min. de marche du centre-ville, doit aimer animaux. 418-227-1795.

RECHERCHE CO-LOCATAIRE pour partager beau 4-1/2 meublé sauf chambre, 250$/mois tout inclus, près des services fille seulement entre 18-30 ans. Marie-Pierre 418-227-1944.

RECHERCHE CO-LOCATAIRE résidence luxueuse 7-1/2, superbe vue sur la ville, près Cegep St-Georges, personne sérieuse d'au moins 50 ans, grand salon incluant foyer. 418-221-2221.

RECHERCHE colocataire pour partager maison à St-Georges 300$/mois. Info soir 418-226-0809.

74 COMMERCIAL A LOUER

LOCAL A LOUER 12920 2e ave St-Georges, 455$/mois, libre 1er juillet, peut convenir pour bureaux ou autres. 418-774-6521.

LOCAL A LOUER bureau près du pont 2e-plancher 600-pi.ca. climatisé, 2-bureaux possibilité de 3, s.d'attente, s.bain. 418-227-7728. cell.225-3591

ENTREPOSAGE CENTRE-VILLE

Commercial ou personnel. Individuel ou communautaire. • **Au mois et tarif réduit** pour moyenne et longue durée. ***11725, 2e Av. Est, St-Georges***

228-2919 / ***Martin soir et fin semaine: 227-0935***

484164-23

À QUI LA CHANCE?

COMMERCE À VENDRE
RÉNOVÉ À NEUF
Restaurant Le Jaseur 2007
situé au 2007, 6e Avenue Dionne
TOUT L'ÉQUIPEMENT INCLUS
Demandez Régis
au 418-227-8946 ou cell. : 418-230-3989

509354-1

LOCAL A LOUER chauffé, éclairé, 65'x30', 1er-étage, plus sous-sol, 65'X30, situé près du lac entre St-Georges et St-René, 500$/mois. 418-225-7643.

76 COMMERCIAL A VENDRE

A VENDRE DÉPANNEUR Boul. Dionne à St-Georges. Beaucoup d'achalandage. Acheteurs sérieux. Info après 18h00 418-227-1729.

DÉPANNEUR avec bâtisse et 2 logements situé à St-Georges, artère très achalendé chiffre d'affaire 968,000$. Clément Olivier courtier immo. 1-418-651-3134.

88 ENTREPOT/ACH.VTE.LOC

LES ENTREPÔTS DU PARC

Location d'espaces de rangement, chauffés, de toutes grandeurs pour surplus d'inventaire, meubles, autos, etc.

1325, 95e Rue, St-Georges • 226-8417

484805-52

ESPACE A LOUER Neuf, idéal pour bureau ou magasin; 3000pi, aussi espace entreposage, 3600pi. Local industriel; 7000 pi, disponible immédiatement. Info 418-226-8843.

140 AMEUBLEMENT

DIVERS set de cuisine en rotin 4-chaises, vitre diamètre 42", lazy boy assorti pivotant sur tous les côtés, très propre. 418-774-3618.

142 APP. ELECTROMENAGERS

POELE-FRIGIDAIRE Gallery, four convection vitre vitrocéramique, réfrigérateur Whirlpool machine à glace tablettes en verre, set de chambre bois naturel, appareils d'exercises peu servi. 418-227-8044.

147 PISCINES-PATIOS-JARDINS

A VENDRE Marches pour piscine hors-terre et filtre au sable avec pompe 3/4 de force et plusieurs autres articles. Prix à discuter. Info 418-774-9688.

PISCINE 21' 52"de haut avec tous les accessoires environ 7 ans d'usure. Achèterais abri Tempo double usagé. Info 418-484-2321.

PISCINE hors terre 18', 8 ans d'usure accessoires inclus (pompe, filtreur, echelle, 300$. Info 418-227-1788.

152 POELE-FOURNAISE-BOIS CHAUFFAGE

BOIS DE CHAUFFAGE du Maine à vendre, érable, merisier, hêtre. Pour informations 418-228-9416

BOIS DE CHAUFFAGE tremble, peuplier 16" coupé en octobre 2008 35$/corde. Info après 16h00 418-594-8742.

164 MACHINERIE / OUTILLAGE

FRAISEUSE Brighport 22CV, table 9X42, avec "feed", presse-drill. 2600$. Inf. 418-597-3835.

168 DIVERS A VENDRE

2 TOILES SOLAIRES (cache-soleil) pour portes patios standard, couleur sable, beige, prix à discuter. 418-227-0921.

4 ROUES (RIMS, 5 NUTS) montés sur pneus d'été P185/65R14 (usagés) ayant été sur Neon 1997. À vendre pour 140$ négo. Inf. Stéphanie au 228-7162, laisser message.

A VENDRE faucheuse à chevaux doubles avec coupe de 6 pieds no. 10-A. Info 418-228-8388.

ACHETERAIS VIEILLES PERCHES

de cèdre ou vieux pieux. Payons comptant. 418-661-0085.

CÈDRES POUR HAIE À VENDRE

SPÉCIAL sur cèdres de 3 pieds

Info. : 418-228-4419

507331-5

BOIS DE CHAUFFAGE EN LONGUEUR À VENDRE

Inf.: 418-382-3201
Cell.: 418-225-4211

507906-4

Fini teinture, peinture et pourriture !

DURÉE DE VIE 20 ANS ET PLUS

DEC-K-ING

ESTIMATION gratuite

MEMBRANE DE VINYLE 100% IMPERMÉABLE
Résidentiel et commercial

Pierre Plante, prop

5047747-10

REVÊTEMENT IDÉAL POUR

- Les toitures-terrasses ;
- Les patios ;
- Les planchers de garage ;
- Les balcons ;
- Les escaliers ;
- Les contours de piscine ;
- Les autres ouvrages intérieurs et extérieurs.

www.kingbeauce.com

COURRIEL : info@kingbeauce.com

SANS FRAIS : 1 877 700-5567 | BUREAU : 418 227-5567 | TÉLÉCOPIEUR : 418 228-7425

AMEUBLEMENT USAGE BEAUDOIN 12755-121e avenue, St-Georges Est, entre St-Georges/St-Prosper, Route-204. Achat-Vente, meubles, poêle, réfrigérateur, laveuse-secheuse. Vendus avec garantie, set salon, set cuisine, set chambre, bibliothèque, matelas, sommier neuf...etc...Guy 227-2988 ouvert 7-jours.

BATEAU pneumatique 4 places val.400$ pour 175$-négo. Ramasse herbe pour tracteur à pelouse val.500$ pour 250$-négo. 418-225-3186.

BOIS DE CHAUFFAGE: débris de bois de vieille grange à donner, à St-Jean-de-la-Lande. Inf.: 228-7162

BOIS DE CHAUFFAGE

8 pieds

(érable, merisier)

ROND OU BOIS FENDU

Inf.: Donald Fortin 230-8607
Mike Fortin 230-8656

509457-1

SAINT-BENOÎT

À VENDRE

GRANDE VENTE DE GARAGE

6 et 7 juin

dans les rues de la municipalité St-Benoît-Labre

Venez voir, il y aura de tout pour tous. Cartes des sites disponibles dans les commerces. 509313

SITE WEB

à partir de 250$

Détails sur place, taxes en sus.

Graphisme, Impression & Site Web

CONCEPTION IMAGIX

Graphisme • Impression • Multimédia

509006-1

T. 227-7800

www.conceptionimagix.com

CEDRES

à vendre pour haie de 4' à 6' de hauteur. Pour informations 418-484-5681 ou 483-5729.

DERNIERE CHANCE tracteur à gazon Yard Work 60 hres d'ouvrage 25hp tondeuse 50" 2500$ aussi bureau antique 350$. 418-593-7543.

DIVERS Coussin masseur shiatsu Homedics à l'état neuf, 89$. Bibliothèque en pin 5'X5' pour tv 350$. Inf.: 227-0193

FOIN 2009 à vendre en petite balle 1.25$/ chaque. Info 418-484-2013.

FOIN À VENDRE - Inf. 228-7809

GLISSADE DE PISCINE 700$ (valeur 1200$); canot 16' 400$. Info 418-228-3368, soir 418-228-8618.

HABIT noir rayé gr. 44 et pantalon gr. 38. **VESTON** en lainage charcoal gr. 44. Portés une fois. Inf.: 228-8342.

INVENTAIRE de vêtements pour personne en perte d'autonomie à liquider idéal pour se partir en affaire à la maison. Après 17h00 418-588-6195, cell.418-221-4245.

MACHINE A CREME MOLLE Taylor 2 têtes avec distributeur coulis à l'érable, en bon état. 418-227-8946, cell.418-230-3989 Régis.

MEUBLES DE SALON prix bébarras 2 causeuses motif fleuri, causeuse cuir et velour, chaise sur bearing en bois. 418-227-0312, 418-230-3428.

MEUBLES POUR ÉTUDIANTS: Plusieurs sets de cuisine, bureau, table de travail, commode, table de salon, meubles pour tv et vidéo, frigidaire de bar. Inf.: 418-397-6437, 397-6433

NOUVEAU DANS LA BEAUCE Achetez directement du manufacturier. Vente de portes de garage toutes grandeurs 3'x5' jusqu'à 16'x10'. 418-230-3534, 418-227-9418.

PIEUX DE CÈDRES à vendre. Inf. 227-8759

PLANTS DE BLEUETS Plusieurs variétés, très beaux plants, ouvert durant la semaine à partir de 15h30. Ouvert toute la journée samedi-dimanche. Alain Sylvain 210 rang-4 Sud/St-Victor. 418-588-3503.

PLUSIEURS PNEUS d'été et d'hiver: 175/70R13, 205/75R14. Pour informations 227-5558.

POUR ERABLIERE bassin sur mesure de 200 à 2500 gallons, 500 gallons=680$, 1000 gallons=1180$, 2000 gallons=1900$. Panne cossée 4x8=3200$, 5x10=4500$. Panne plate 2x4=550$, 2x5=600$, aussi tuyaux de fumée, le tout souder à l'argon. Acheter maintenant payé en 2010. Info Eric Perreault 418-422-2130.

SET DE SALON divan et chaise Elran bleu 2-tons ouvre chaque côté traité anti-tâche comme neuf 400$-négo. Set de chambre 7mrx 200$. Après 19h00 418-227-9551.

TRACTEUR à pelouse marque MTD 12.5 force commercial 42" de coupe, très bonne condition, couteux neufs, 500$ négo. 418-483-5636.

``CHAUFFE PISCINE au bois L.S Bilodeau augmente 10 à 15 degrés/jour 250,000 BTU. Modèle accessible pour villes/villages (EPA). Equipement d'érablière neuf et usagé. www.Lsbilodeau.com 1-888-557-4767.

``COUVERCLES POUR SPA Prix et qualité imbattables, Disponibles dans toutes les formes et couleur. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

``ETES-VOUS DÉBRANCHÉ? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service $49.95 par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

``SAULES ARBUSTIFS à croissance rapide idéal pour haies décoratives. Brise-vent bordures de lacs/rivières. Atteindre 6' à première année. Livraison tout le Québec 1 à 1000, 0.60/$ch. Info 1-800-830-1688

``SCIERIE à partir de 3495$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. wood.ca/400q SP Information gratuite: 1-800-408-9995, poste 400-QN

174 ON RECHERCHE

ACHETERAIS planches de granges et poutres, vieux planchers de maison, clôture de perches ou tout autres vieux bois. Balwin Récupération Bury 819-872-3897.

176 ANIMAUX

2 CHATONS Siamois pure race 1 femelle 1 mâle 9 semaines, 100$. Info 418-221-7393.

Local commercial à louer

Superficie du local +/- 1225 p.c. **Stationnement**

Description de la propriété: local commercial à louer disponible en juin local idéal pour bureau de professionnel ou commerce de détails, salle de bain, chauffage électrique, climatisation et système d'alarme inclus.

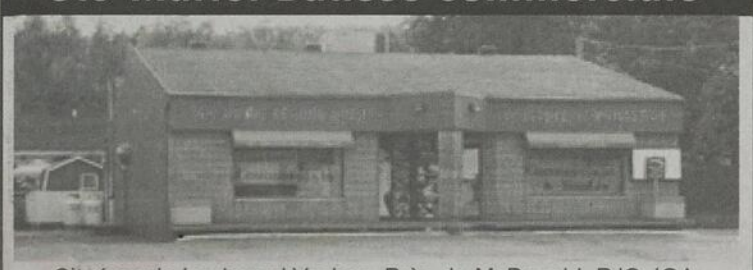
À VOIR !

Commentaires supplémentaires: possibilité d'aménagement sur mesure selon vos besoins.

Situé au: 355, 138e Rue Saint-Georges
Contactez: M. Guy Drouin
Téléphone: 418-228-2013

506012-4

Ste-Marie: Bâtisse commerciale



Situé sur le boulevard Vachon. Près de McDonald, PJC, IGA.
Idéal pour bureau ou magasin.

Pour information: Luc Veilleux 418-389-5075

509344-1

ANIMALERIE ADOPTE-MOI

adorables chiots: bichon frisé, mâles et femelles, vacc., vermif., initié ou piqué, garantie de santé écrite de 1 an. Photo par Email sur demande. Info 418-594-8674, 418-230-6231.

CHATONS à donner dont un à poil long. Info 418-225-3875.

CHIOTS LABERNOIS Disponibles après le 15 juin. Information après 17h00 418-227-7522 vince1981@live.ca

CHIOTS LABRADOR chocolat pure race enreg., vacc., vermif., tatouée garantie. Eleve Eve-Alexie 418-485-6375.

CHIOTS LABRADOR pure race, noir ou blond, carnet de santé; aussi mâles & femelles Labrador, adulte, pour reproduction; mâles et femelles Beagle adulte pour reproduction, 615-R.R.-7 St-Ludger 819-548-5287.

POULICHE O.H. 3 ans noire, 15.3 m. vaccins, coggin à jour bon caractère 1300$. 418-230-6775.

178 VENTE DE GARAGE

GRANDE VENTE DE GARAGE 6-7 juin de 8h00 à 17h00 au 122 rue des Erables à Ste-Aurélie. Vaste choix de jouets à l'état neuf et quelque autres articles. Beau temps mauvais temps

GROSSE VENTE DE GARAGE 13-14 juin, 17200 1e avenue St-Georges (près barrage Sartigan Est) 10 familles. Articles bébé, antiquités, meubles, vaisselles, déco...etc...Venez en grand nombre!

GROSSE VENTE DE GARAGE Les 6 7 juin au 15055 1e avenue St-Georges Antiquités...Si pluie remis semaine suivante.

LIQUIDATION ARTCICLES neufs et usagés samedi 13 juin (remis dimanche si pluie). Articles bébé, décorations, peluches, air climatisé...neuf et autres articles usagés. Prix exceptionnellement bas 2245 178e rue St-Georges (prendre 175e rue coin 22e ave)

MARCHE-AUX-PUCES extérieur samedi 20-juin, salle communautaire St-Philibert au profit du Camping Luciole. Réservation tables: 10$. Caroline 418-227-8606. www.campingluciole.com

MEGA VENTE DE GARAGE 6-7-juin, 159e-rue (en haut 10e-ave), plusieurs familles, meubles, vêtements, jouets, accessoires d'enfants, articles sport/maison, antiquités, outils et plus. Fermeture de maison, beau temps mauvais temps.

MEGA VENTE DE GARAGE samedi 13 juin 2009 St-Côme (ancien Dany Camping) Plusieurs familles, antiquités, outils, jouets...etc... Bienvenue!

MEGA VENTE DE GARAGE

304-Rte 204 limite St-Gédéon/St-Martin, antiquités, autres articles trop long à énumérer, nous vidons la grange, tout doit être vendu, samedi-dimanche 6-7-juin.

SET DE CHAMBRE à coucher Anglais et cadres anciens, fer ancien, plusieurs vieilles armoires...etc... Info 418-228-8626.

SUPER VENTE GARAGE Plusieurs familles, samedi-dimanche 6-7-juin, beau temps mauvais temps, 680-169eRue St-Georges Est, articles bébés, jouets, jeux éducatifs, vêtements bébés et adultes, meubles, outils, antiquités, décorations, biblots, etc...

VENTE DE GARAGE 12105-28e-avenue St-Georges-Est, 6-7 juin. Fontaine d'eau en ciment gris, statue Ste-Vierge ciment, set chambre, set salon antique

VENTE DE GARAGE 13, 14 juin au 4960 6e avenue Sud dans l'Ouest. Si pluie remis semaine suivante. Articles divers.

VENTE DE GARAGE 13-14 juin. Des voisins du 810 23e rue St-Georges Ouest. Articles divers. Beau temps mauvais temps

VENTE DE GARAGE 1324 rte 275 St-Côme 3 familles, 13-14 juin. En cas de pluie remis au 20-21 juin.

VENTE DE GARAGE à l'ancien Garage Sirois 11280 2e avenue 13-14 juin. Lots de pneus, bureau, articles de maison, trailer...etc...418-228-2713

VENTE DE GARAGE antiquités, décoration ext. peint sur bois et sur objets antique 6 juin au 267 route 204 Sud St-Martin à 5km du Pont direction St-Gédéon.

VENTE DE GARAGE au 16727 10e avenue St-Georges Est, 5-6-7 juin. En cas de pluie remis semaine suivante.

VENTE DE GARAGE au 630 155e rue St-Georges Est, les 6-7 juin. Si pluie remis semaine suivante.

VENTE DE GARAGE dimanche 7 juin dès 7h30. Jouets, lit d'appoint, balancoire bébé, vêtements enfants, 102, 31e rue Notre-Dame-des-Pins côté Ouest. Si pluie remis samedi suivant.

VENTE DE GARAGE Ouvre ton coeur à l'Espoir 13-14 juin 2640 6e avenue St-Georges Ouest.

VENTE DE GARAGE rue Victor Carole à St-Côme 6-7/juin. 7-familles vous attends. Beaucoup de choix. En cas de pluie remis semaine suivante

VENTE DE GARAGE samedi 6 juin 8h0 à 17h00. 4 familles, 3007 Route Kennedy Notre-Dame-des-Pins. Hitch et pneus Sedona Kia 2005, jouets, linges garçon 0-8 ans, articles divers.

180 MARCHES AUX PUCES

MARCHÉ ET PUCES et artisanat Herningway 6-7 juin 9h à 17h aussi cours d'équitation classique www.geocities.com/henningway.ferme 873 rang 13 St-Pierre de Broughton 418-424-0166.

217 GARDERIE

EDUCATRICE A L'ENFANCE accueil vos enfants en août 2009 au Jardin de Minis Choux, 25$/jour, 1e ave Ouest. Info 418-221-6154.

GARDERAIS vos petits trésors 7h00 à 17h00, grand terrain cloturé, activité variée, menu équilibré, prend temps partiel et remplacement de vacance 418-222-5148 Geneviève 418-222-5148.

GARDERIE en milieu familiale du lundi au vendredi, repas et collation, 4-places disp., secteur Ouest 40-arpents, 18$/jours avec recu. 418-227-0775 Maryse

GARDERIE Ouverture août 2009, 4 places disp., 19$/jour, bonne nourriture, acrivité, jeux éducatif, 28, 30e ave Nord Lac des Iles. 418-226-2805.

JOFFRE MES SERVICES pour garder enfants chez-moi en semaine de jour ou de nuit, 3-places disponibles, 22$/jour reçu d'impot 207e rue 418-227-6197 Sylvie.

220 EMPLOIS DIVERS

TRAVAUX SUR ORDINATEUR

CV, traitements de textes, cartes d'affaires, travaux de secrétariat, etc. Scanner, photocopieur et fax.

Hélène Drouin 227-1442

Du lundi au samedi entre 8h00 et 20h00

Ma devise est «La Qualité»

508076-4

ON RECHERCHE personne autonome pour rester avec une dame dans sa maison, logé nourri à l'année St-Georges. Info 418-228-8626.

228 MUSICIENS ET ARTISTES

RECHERCHE professeur(e) de guitare acoustique. Contacter Vanessa au 418-228-7162.

254 MOTONEIGES ET VTT

GRATTE A NEIGE

4 pieds large 2 pieds hauteur, fabrication maison pour 4-roues, 200$. 418-227-1587 après 17h30.

VTT ET MOTONEIGE Kawasaki KLF-300, 1986, 2X4, parfaite condition 1150$; Yamaha YTM-200 1984 3-roues parfaite condition 550$; Suzuki GN-250 1982, moto idéale pour débuter, 900$négo. 418-228-3800.

``$$$$ACHAT DE VTT 4 roues 1985 à 2009, 2X4, 4X4, et sport. Payons meilleurs prix comptant, nous nous déplacons. En affaire depuis 1994 VTT Martin. Martin 819-364-2578, Achat, vente, échange

``$$$$ACHAT ET VENTE de VTT, 4 roues 2X4, 4X4, sport et moto. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michael 819-364-2132

264 BATEAU-MOTEUR-VOILIER-MOTOMARINE

BATEAU fibre de verre 14' moteur Evinrude 1989 50hp Power Trim, très bon état, prix à discuter. Info 418-228-1157.

MOTEUR BATEAU MERCURY

1988-1989, hors bord, 150HP, V-6, 3-cylindres sur 6 défect., avec power trim, hélice neuve de 21 pitch, encore en état de marche, 2300$. 418-227-1587 après 19h00 sur semaine, 418-225-6679.

268 ROULOTTE-MOTORISE-TENTE ROULOTTE

2003 FIFTHWEEL

Trail Bay 30' tout équipé avec attache. Info 418-228-1485 ou 418-221-0106.

ROULOTTE 19' 2002 légère, parfaite pour petite famille, prête pour les vacances, 9995$ négo.418-228-3800, 418-228-5867, 418-225-6313.

ROULOTTE 2003 21' Sunlight 5 places, tout équipé, très très propre, 10,000$ négo. Info 418-228-1984.

ROULOTTE de voyage ultra légère 13' int. refait propane A-1, couche 3 personnes, 1700$ négo. 418-227-8482.

TENTE-ROULOTTE Bonair 800, 1996, 6-places, 10' plancher, poêle propane extérieur et intérieur, auvent, moustiquaire, 3500$ négociable. Inf. 418-594-6303.

TENTE-ROULOTTE Dutchmen 1995, 8 places, très propre. Inf. 418-226-0868.

TENTE-ROULOTTE Rockwood, 2006, 10', toute équipée, toilette portative, exc. condition, 5,500$. Inf. 418-227-6519.

285 MASSOTHERAPIE

RETROUVEZ votre bonne forme par le massage californien endroit calme et discret. Elle ou lui. Rendez-vous 418-253-5059.

287 SERVICES DIVERS

VOUS AVEZ BESOIN

d'une dame de compagnie, je suis disponible maintenant du lundi au vendredi, pour personnes âgées ou seule. 418-215-1613.

``REBRANCHEMENT TÉLÉPHONIQUE TEMBO! Nous offrons un service téléphonique prépayé, des taux interurbains compétitifs, sans dépot ni enquête de crédit. Rabais pour application en ligne www.tembo.ca 1-877-468-3626.

Buffet Restaurant NOTRE-DAME

TRAITEUR PROFESSIONNEL

ANNIE QUIRION (Propriétaire)

Banquet chaud ou froid pour tous genres d'occasion, pour vous servir un goût nouveau.

Tél.: 418-774-5474 • 227-0924

Cell.: 418-226-6990

491446-38

SERVICE POUR PERSONNES ÂGÉES

J'offre mes services auprès des personnes âgées ou autres nécessitant des soins personnels et ménagers.

Mon sourire, ma bonne humeur et mon empathie envers les gens dans le besoin ajoutés à mes 30 années d'expérience apporteront le réconfort que vous recherchez.

Certificat de compétence gouvernemental P.A.B. et assistance familiale.

Références sur demande.

Inf. : Murielle, 418-227-0941

509226-1

288 GARDIENNAGE

J'OFFRE MES SERVICES comme femme de ménage pour famille d'accueil ou personne âgée à domicile, cours préposée bénéficiaires. Info.418-313-0113 cell.

294 ARGENT A PRETER

``$$$ ACCES CRÉDIT $$$ Aide financière, si vous possédez REER, FRV, CRI (fond de pension ex-employeur) nous pouvons vous aider! Service courtois, rapide et professionnel! Accès Crédit Concept 514-574-0095.

``$$$ AIDE FINANCIERE$$$ 3 facon d'obtenir aide financière si vous possédez REER, FRV, CRI (fond pension ex-employeur). Transaction rapide et sérieuse! 514-668-4811

``BESOIN D'ARGENT? Prêt rapide de 500$, réponse en 1 heure. Paiement hebdomadaire. Condition: Emploi stable (6 mois). Crédit Yamaska 1-877-534-1999.

300 SERVICES FINANCIERS

``500$...PRET DE 500$ par téléphone, aucun crédit refusé, rapide et facile, remboursements étalés sur 3, 6 ou 12 versements. Appelez sans frais 1-866-776-2291.

``PROPOSITIONS réglez vos dettes en un paiement par mois, personnel ou commercial, cartes de crédit, impots, hydro...etc...7/7jrs 8h à 20h. Gestion en comptabilité Lemieux, sans frais 1-866-687-2496.

302 OCCASION D'AFFAIRES

A LOUER OU A VENDRE

Atelier de menuiserie avec quelques petits contrats. Cause retraite progressive. Info 418-225-6704.

``COMPAGNIE CHERCHE jeunes femmes pour conversation par téléphone. Travail à domicile aux heures de votre choix. Rénumération hebdomadaire garantie. Débutantes bienvenues. 1-866-503-0834.

``GROUPE MATIC toujours numéro 1, vous offre des routes de distributrices automatiques exclusives, établies, rentables, garanties. Mise de fond minimum, rendement maximum. Financement disponible. 1-866-941-8916.

``VOUS CHERCHEZ UN BON EMPLOI Nous cherchons de bons(nes) candidats(es). Vente, service, démo pour produits alimentaires, naturels, entretien. Dans votre région. Bon salaire. Inf. Hélène: 819-362-0128 ou 1-800-363-2952 www.multi-pro.ca

``VOUS VOULEZ VOTRE ENTREPRISE? Nous avons le Produit la structure d'entreprise. Aucun investissement. Représentant des ventes, poste de gérant disponible. Info 1-800-363-2952 Hélène Cell. 1-819-362-0128 www.multi-pro.ca

334 AMITIE

``ADAM ET EVE Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. Tél.819-336-4320. 6 juin Party en blanc, Carnaval de Rio 23,24,25,26 juillet. Festival échangiste 6,7,8,9 août. Festival érotique 14,15,16 août, Festival fantasme 21,22,23 août.

336 ASTROLOGIE - CARTOMANCIE

`` AA JO SOLEIL et son équipe vous aideront à ensoleiller votre vie 1-900-451-8333 à 3.99$ la min.+tx 18+. Carte de crédit 514-997-5716. Web cam. Extension des voyants voir ww.josoleil.com Bell mobilité #3010 gratuite. Info qui est en ligne 514-724-6904. www.josoleil.com Nous engageons.

``ALESSANDRA voyante, médium, taralogue, spécialiste de l'amour. 1-900-548-0055 (2.90$/mn.)

Canadian Tire

Valide du 8 au 19 juin 2009

ANTIROUILLE

ANTIROUILLE AUTO GUARD

79,95$

ANTIROUILLE COMPLET (AUTO)

SINTO LUBRIFIANTS & LUBRICANTS

- Très grande ADHÉRENCE
- NEUTRALISE la rouille existante
- Excellente RÉSISTANCE à l'eau

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON OBTENEZ

10$ DE RABAIS

sur antirouille complet

Realisez des économies

D'E$$ENCE

ENTRETIEN DU SYSTÈME D'ALIMENTATION

10$ DE RABAIS

Vous verrez la différence!

L'entretien du système d'alimentation permet de:

- Rétablir les performances d'origine
- d'améliorer l'accélération et d'économiser plus d'essence
- de réduire l'émission de gaz nocifs
- Facilite le démarrage à froid
- sur la plupart des véhicules

NETTOYAGE DU SYSTÈME D'INJECTION

Les injecteurs peuvent s'encrasser s'ils ne sont pas entretenus à intervalles réguliers. Le véhicule consomme alors plus d'essence, est moins maniable et le moteur peut hésiter et caler. Il est recommandé d'en faire l'entretien à tous les 40 000km

CENTRE AUTO CANADIAN TIRE

500, 107e Rue, Saint-Georges

Prop: Jean-Claude Lévesque – Gérant: Réjean Breton

Tél.: 228-8832

509352-1

PLATS MAISON: 50 MENUS PAR SEMAINE
MARIAGE, LUNCH APRÈS FUNÉRAILLES, ETC.

``ALEXANNE ET ELISABETH Voyance 100% GRATUITE sur www.visiondufutur.com Tél. 1-900-783-6677 (2.90$/min) Bell mobilité #5566

``ALISSA voyance naturelle, prédictions claires et explicites. 20 ans d'expérience...Tél. 1-900-548-7777 (2.90$/min.) Bell mobilité #5566

``AMANDA voyance, précises et datées, tarots de l'amour. 1-900-548-0011 (2.90$/mn.)

``ANGELE voyance 95% de reussite, je ne pose aucune questions. 1-900-548-0044.(2.90$/min.)

``ANITA je lis les pensées de l'être aimé, flash précis. 1-900-548-0022 (2.90$/mn)

``ANNIE VOYANCE Astrologie Conseil en relations humaines Tél. 1-900-548-6644 (2.90$/min) Bell mobilité #5566.

``AVEC MEDIUM QUEBEC retrouvez les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons, leur sérieux et la qualité de leur prédictions, écoutez-les 1-866-503-0838, Bell Mobilité, faites le #(carré) 4676. Si vous souhaitez les voir et mieux les connaitre: www.MediumQuebec.com

``CONNEXION MEDIUM Voyance Pure, Astrologie, Tarot, Numérologie...par des médiums d'expérience, Spécial du printemps 2.59$/min. 1-866-963-3486, 1-900-538-3486 cell. #3486 www.connexionmedium.ca

``LA CLINIQUE D'ESOTERISME et Mme Minou. Tel que vu à la télé 1-900-561-1212 à 4.89$/min. Visa/Mastercard, composez le 514-768-2000 ou le 1-800-799-6395 à 2.59$/min. (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faites le carré tarot à 2.79$/min. Horoscope gratuit et concours au www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expériences au 1-900-830-6767 à 2.85$min.(+taxes)

``YACINTHE MEDIUM de mère en fille, spécialiste amour. Tél. 1-900-548-8877 (2.90$/min.) Bell mobilité #5566.

338 AGENCES DE RENCONTRE

AGENCE DE RENCONTRE gai et hétéro sexuel pour toute tendence, marié, célibataire, couple et femme discrète. Info 418-267-5387.

CÉLIBATAIRES?? Services personnalisés de rencontre FEMMES-HOMMES professionnels? Agence sérieuse pour gens sérieux www.faucontrouve.com 418-226-3955.

``SERVICE RENCONTRE Relations long terme/court terme, appel gratuit 1-888-451-7661. Echange de messages vocaux 1-866-634-8995, Conversations en direct pour adultes 1 à 1, 1-877-347-9242. Rencontre par voix-téléphoniques. Filles locales célibataires 1-888-571-5763 (18+)

``EXCLUSIF Le seul vrai réseau de dialogues et rencontres directes au Québec! Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goutez la différence. Abonnés Bell Mobilité faite le #(carré)6969. Sinon 1-866-552-8505 Gratuit. Vous êtes curieux d'entendre quelle merveilleuses rencontres sont possible? Abonnés Bell mobilité faites le #3333 l'aventure est au bout de la ligne...

``LE RESEAU RENCONTRE QUI FESSE! Essayer GRATUITEMENT, allez y osez au 514-768-3999. Cadeux aux femmes bavardes. Facilité de paiement au 1-900-643-7700. Rencontre instantannées par cellulaire faites le dièse + amour (no+26687) à 0.89/min. Messagerie texte(SMS) envoyer RRF au 66 000 www.lereseaurencontre.com chat, webcam et coucours gratuit! Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45$/min. pour 10 minutes ou par cellulaire le dièse (#) 7393 à 2.29$/min. Achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999.

343 ACTIVITES POUR ADULTES

1-A DEPLACE, RECOIT douce Monica, distinguée et chaleureuse, charme et discrétion assuré. Inf. 418-226-8773.

TANIA Offrez-vous une petite détente massage à 25$ la demi heure. Sur rendez-vous seulement Tania 418-227-1361.

354 MACHINERIE LOURDE

``URGENT BESOIN, ACHETONS PÉPINES, BULLDOZERS, "SKIDERS", TRAILERS AVEC CHARGEUSE ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BON PRIX COMPTANT. TÉL: 819-353-1777

360 PIECES AUTOS /CAMIONS

PLUSIEURS PNEUS d'été et d'hiver: 175/70R13, 205/75R14. Pour informations 227-5558.

MOTEUR DE FORD
F250 ou F350, 7.3litre diesel dans les annnées début 1990, 140000km, glowplug neuf, 1300$. 418-227-1587 après 19h00 sur semaine, 418-225-6679.

367 MOTOCYCLETTES

HARLEY DAVIDSON 1340, 1995, FXDWG, Dyna, wide, rouge candy, tout chromé, roues réélargies, refait à neuf, un bijou. Motocross 110cc. 418-226-8345, 418-228-9262.

KAWASAKI Vulcan 750, 1985 très bon état, avec sac, pneus neufs, moteur refait, 1500$ négo. Info 418-225-7445.

MARAUDER SUZUKI 1997, très propre, 2800$ négo. Info 418-227-2052 Sylvie.

Autos H. Cloutier Inc.
19905, boul. Lacroix
St-Georges - 418-228-4064 cell.: 418-226-8249
508100-3

- 02 - HONDA CIVIC, 4 p., man.,• 3 850$
- 02 - HYUNDAI ACCENT, 2 p., man., 155 000 km • 2 650$
- 02 - KIA RIO RXV, auto., 102 000 km • 3 495$
- 00 - NÉON LX, sport, toit ouvrant, défl., 145 000 km • 2 500$
- 00 - TOYOTA ECHO, 4 p., man. • 3 400$
- 00 - FORD TAURUS SE, full équipé • 1 795$
- 00 - PONT. MONTANA, tout équipé, 5p. • 2 750$
- 99 - CHEV. MALIBU, 4 CYL., 157 000 KM • 1 650$
- 99 - PONT. GRAND AM SE, full, 2 p., auto., 117 000 km. *IMPECCABLE!* • 2 995$
- 98 - FORD ESCORT, 4 p., auto • 1 895$
- 97- CHEV. CAVALIER, 4 p. 85 000 km • 1 895$
- 96- GÉO METRO • 4 p., man. 475$

Véhicules vérifiés

SCOOTER Piagio 250cc, Stop Speed 130km heure acheté en 2007, 10,200km, payé original 6000$ demande 3600$ négo. 418-483-5636.

SCOOTER
PGO 2008 50cc, 500km, comme neuf, demande 2600$ négo, payé 3200$. Info 418-225-9460, cell. 418-221-3004.

380 AUTOS USAGEES VTE/LOC

AUTO MANIA ENR.
1150, rte 275, Saint-Côme-Linière
418-685-3757
Bertrand Dumas, prop.
509016-1

- INSPECTION COMPLÈTE ÉCRITE, CHANGEMENT D'HUILE, FREINS, PEINTURE, GARANTIE, ETC.

03- KIA RIO, 97 km, manuel, pneus d'hiver • *3 200$*
03- ACCENT GS, 2 p., man., 92 000 km, pneus d'hiver • *3 400$*
01- HYUNDAI TIBURON SE, manuel, toit ouvrant, 130 000 km
99- ACCENT, 2 portes, manuel, 73 000 km
99- PLY. GRAND VOYAGER, 3.3 L, 7 places, 122 000 km
99- ACCENT, 2 p., auto., • *1 200$*
99- MAZDA PROTEGÉ, 4 portes, manuelle • *2 600$*
97- HYUNDAI TIBURON FX, manuel, 75 000 km
95- NÉON, 2 p., auto, noir
61- TRACTEUR INTER B-250 DIESEL, avec équipement • *3 400$*

Services Spécialisés

ACHAT AUTOS
PIÈCES D'AUTOS FERNAND BÉGIN INC.
Achetons autos pour les pièces. Payons très bon prix.
Fournissons ATTAQ pour la SAAQ.
Recyclons selon les normes de l'environnement.
Vente de pièces usagées de toutes marques.
Pour information: 228-2413 (01-4-2010)

ARBRES FRUITIERS
Taille et arrosage
Des arbres fruitiers, pommiers, pruniers, poiriers… et des petits fruits. Engrais organique disponible.
Entretien paysager général et chirurgie (bris) des arbres décoratifs.
Inf.: Entretien Paysager St-Philibert
418-226-7546 (16-8-2009)

CONTENEURS À LOUER
Pour construction, rénovation, transport de toutes sortes (transport de sirop d'érable, bois, gravier, palettes, vidanges…). Nous faisons aussi du **transport de machinerie**. De plus, nous **achetons** aussi vos **vieux véhicules et métaux** de toutes sortes.
Pour info.: RECYCLO-MAX
Téléphone: 418-228-6435 (28-6-2009)

DÉMÉNAGEMENT
J.D. FLEURY TRANSPORT ET DÉMÉNAGEMENT BEAUCE INC.
Partout à travers le Canada et les USA
Service d'entreposage
Assurance valeur à neuf
1-800-529-8366 ou 594-8366
Fax: 418-594-8370
jdfleurytransp@xplornet.com
Visa / MasterCard acceptés (25-10-2009)

DÉMÉNAGEMENT J F C
- Déménagement local et longue distance
- Résidentiel et commercial
- Service d'emballage et déballage
- Service d'entreposage
- Boîtes disponibles différents formats
- Assurances complètes

418-230-7911 (17-5-2010)

DÉMÉNAGEMENT
C'est le temps de déménager!
J'offre mes services avec camion cube de 16'
Durée: 2 ou 4 heures
Quelques places de disponible
Contactez-moi! Bon déménagement à tous!
Téléphone: 418-230-3534 (28-6-2009)

ÉBÉNISTERIE LESSART
CUISINE LESSART
Meubles et armoires sur mesure et restauration
Yves Lessard
909, Route de Saint-Martin à Saint-René
Tél.: 418-382-5252
Fax: 418-382-5252 (15-11-2009)

ENTRETIEN MÉNAGER
SERVICE D'ENTRETIEN NOËL VEILLEUX
Industriel • Commercial • Résidentiel
- Lavage de tapis / Mobilier de salon / Grand ménage / Décapage et cirage de plancher

Bur.: 228-6967 Cell.: 226-7636 (29-11-2009)

FONDATIONS
PLOMBERIE MARTIN LABBÉ INC.
Réparation de fissures et stabilisation de solage par injection + Excavation, visionnement par caméra.
Possibilité de financement pour votre projet «clé en main».
Tél.: 418-226-6024 (25-10-2009)

FOSSE SEPTIQUE
Système Bionest, Écoflo et Enviroseptic
Premier Tech, tuyaux de béton, regards et puisard de rue, base de lampadaire, bloc architectural pour mur, etc.
LES ENTREPRISES R. DROUIN LTÉE
890, 95e Rue, Saint-Georges Est
418-228-2297 (6-9-2009)

GOUTTIÈRES
Installation: • **Gouttières sans joints**, choix de couleurs • **COUVRE gouttières**MC, plus jamais besoin de nettoyer vos gouttières, protection contre la glace et la neige • Câbles chauffants
Estimation gratuite
Alain Bernard 418-228-1670
www.couvregouttieres.com
COUVREgouttières enr. Membre APCHQ
License R.B.Q. 8353-5625-31 (28-6-2009)

$ $ $ NOUVEAU $ $ $
Achat, vente et échange… et nous payons comptant et plus que les marchés aux puces.
Électronique, instruments de musique, CD, DVD et VHS, jeux vidéo, équipement sonorisation, tv, jouets, objets collection, etc. Achetons et récupérons vos vieux appareils électro. et infor.. Réparation électro. et infor.. Possibilité prêts sur gage.
Situé au 130, 120e Rue, Saint-Georges
Info.: 418-230-6157
Ouvert tous les jours sauf le lundi (8-2-2010)

IMPÔT
35 ans d'expérience!
Canadien et américain
Toutes les formules gouvernementales
Taxes, impôts, pension can. et am.
Dossier personnel sur informatique
Discrétion assurée!
PIER-ÉMIL RODRIGUE, 1230, 25e Rue, Saint-Georges Ouest.
228-4644 - Fax: 227-4397 (14-12-2009)

INFORMATIQUE LA SOURIS VERTE
RÉPARATION D'ORDINATEURS - Service profesionnel de réparation d'ordinateurs À VOTRE DOMICILE, 7 jours sur 7 jusqu'à 22 hres. 8 ans d'expérience • Diplôme en informatique • Prix très compétitifs • Réparation, reconditionnement d'anciens systèmes. Recyclage afin de mieux protéger l'environnement. Cours privés. (Sur rendez-vous)
Tél.: 221-7201
lasourisverte@globetrotter.net (19-7-2009)

LES SALLES DE BAIN POULIN & LACROIX
Plus de 35 bains, douches et accessoires en exposition.
MAAX - ALCOVE - NEPTUNE
2790, 1re Avenue Ouest, Saint-Georges
228-2089 (29-11-2009)

MAÇONNERIE SPÉCIALISÉE D.L. INC.
- Réparation et inspection de cheminées
- Pose de briques et de pierres décoratives (collées)
- Fabrication et modification de foyer
- Restauration de bâtiments (fissures, rejointement, crépi, etc.)
- Pose de briques, blocs, pierres, etc.
- Rénovation générale: résidentielle et commerciale
- RBQ: 5589-3929-01 Membre APCHQ

Tél.: 418-222-6586 Fax: 226-3939
Cell: 418-225-4007 (19-4-2010)

MASSEUR DU TRAVAILLEUR
La place pour se faire masser sans se ruiner!
Massage suédois: 30 - 45 - 75 minutes, selon votre budget et votre besoin.
Reïki: traitement personnalisé.
Au plaisir de vous servir à nouveau.
Russell Boudreault, n.d.
Membre de l'ANN
418-227-7548 (29-11-2009)

MASSOTHÉRAPIE Johanne & Guy
- Massage suédois (individuel ou en couple, même salle)
- Certificats-cadeaux
- On se déplace à votre domicile
- Reçu d'assurance • Membre de l'A.M.Q.

Ouvert 7 jours
530, Route Taylor, St-Georges Est
Téléphone: 418-227-8673 (28-6-2009)

MASSOTHÉRAPIE LAYLA
Massage détente, suédois, thérapeutique
En plus: esthéticienne
Promotion: soin du visage (Clayton Shagal) à partir de 45$
Femmes, hommes, adolescents
Téléphone: 418-221-2131 (28-6-2009)

NETTOYAGE
NETTOYAGE STEAMATIC
Nettoyage de tapis et meubles rembourrés à la vapeur par camion-usine. • Nettoyage de céramique • Nettoyage de conduits de ventilation et d'échangeur d'air • Nettoyage après sinistre: eau, feu, fumée, huile.
ESTIMATION GRATUITE! -
227-5050 (26-10-2009)

NETTOYAGES J.P. FECTEAU
- Nettoyage professionnel de TAPIS, DIVANS, FAUTEUILS avec camion usine
- Protège tissus disponible
- Entretien commercial de bureau
- Grand ménage, lavage de vitres
- Décapage et cirage de planchers
- Nettoyage conduits de ventilation, échangeur d'air
- Neutralisation d'odeur

TRAVAIL GARANTI: 228-4944 (31-5-2010)

NETTOYAGE LOUIS BEAULIEU INC.
Résidentiel ou commercial
- Nettoyage à la vapeur par camion-usine: Tapis, divan, fauteuil (Protecteur tissus gratuit)
- Nettoyage de céramique
- Décaper et cirer plancher
- Entretien bureau commercial
- Grand ménage ***en UNE SEULE JOURNÉE***

LA différence d'un pro… c'est satisfaction GARANTIE. **Tél.: 418-228-1439** (26-7-2009)

PATIOS et TERRASSES
Membrane de vinyle DEC-K-ING
- 100% étanche
- Choix de couleurs

S'installe sur contre-plaqué, béton, fibre de verre.
Garantie, durée de vie 20 ans et +
www.kingbeauce.com
418-227-5567 (16-8-2009)

PAYSAGEMENT B P
Aménagement paysager, pavé, murets, bordures, tourbe, plate-bande et asphalte.
Inf.: 221-7221
ou 998-6644 (28-6-2009)

PLOMBERIE MARTIN LABBÉ INC.
LA CAMÉRA QUI VOIT LOIN! Inspection par caméra: drain, infiltration eau, débouchage drain sanitaire, pluvial, lavage pression drains, inspection drain français plastique, etc., réparation infiltrations d'eau aux fondations, excavation entrées eau + drainage complet. Rapport écrit conformité installations de plomberie pour les assureurs et assurés. Contre-expertise travaux et expertise instal. plomberie. Licence Régie du bâtiment en imperméabilisation des fondations, fissures.
1160, 42e Rue Nord, St-Georges.
Tél. 228-8010 Cell.: 226-6024 (15-6-2009)

PROBLÈME DE DRAINAGE
CAMÉRA VISIONNEUSE DE DRAIN
Afin de découvrir les problèmes de drains bouchés, fuites de tuyaux pluvials, cheminées et tout autre chose qui n'est pas accessible.
Aussi LAVEUSE À PRESSION pour déboucher égout et tout genre de drains. Aussi mini-excavatrice.
LES CIMENTIERS G.M.R. INC.
Tél.: 227-3977, Gar.: 227-7255
Cell.: 222-4827 (21-6-2009)

RECOUVREMENT DE PLANCHER
Pour tous travaux de recouvrement de plancher…
Pose de tapis • Tuiles • Prélart
Bois flottant
Contactez M. Richard Poirier au
418-222-1040 (28-6-2009)

LE PRO DU REVÊTEMENT
Nouveaux produits: Bardeaux d'acier et Enviroshake
–Spécialiste en rénovations de toiture résidentielle et commerciale
–Toiture en tout genre
–Peinture sur tôle et sur bardeaux
–Ventilation de toit
MARIO BERNIER: 418-222-6769
Licence: 8327-2385-55 (27-9-2009)

RÉNOVATIONS MARIO LABBÉ INC.
Travaux de rénovation de qualité et propre. Rénovations intérieures ou extérieures : telles que portes, fenêtres, revêtements ext. et int., planchers bois franc et flottant, toitures, patios de toutes grandeurs. Aménagement sous-sol tel que salle de jeux, chambre, garde-robe cèdre, salle de bain, entrée de cave ext., divisions métal ou bois. Rénovations après sinistre. Projet clé en main. Licence RBQ: 83325431-40
Cell: 222-8044 • Fax : 227-3115
Rénovez sans vous «casser»! (14-12-2009)

RÉNOVATIONS MINEURES
Menuiserie, plancher flottant, remplacement de portes et fenêtres
Expérimenté et minutieux
Travail garanti à prix compétitif
Demander Roger
Tél.: 418-228-0575
Cell.: 418-222-4177 (5-6-2009)

SCIERIE MOBILE
SIMON TURGEON
Faites scier vos billes jusqu'à 30" de diamètre et 21' de long
Chez vous, selon vos besoins
Aussi bois de charpente disponible
418-228-6014 (4-10-2009)

TERRE TAMISÉE
Différents mélanges pour jardin, fleurs, plantation, gazon ou pour tourber.
Sable, concassé, pierre lavée, poussière de pierre, paillis de cèdre en vrac.
Livraison camion 3 ou 15 verges.
Chargement sur rendez-vous.
GILLES ROY - TERRE EN GROS
880, 27e Rue Nord, Aubert-Gallion
418-228-7655 (8-11-2009)

TIRAGE DE JOINTS
Les Joints André Gagné, entrepreneur spécialisé en tirage de joints.
Résidentiel - Commercial - Rénovations petites et grosses
+ 30 ans d'expérience
Licence 2630 RBQ 9666-76
Inf.: 418-227-0496, 226-8945 (30-8-2009)

TOITURE YVACO
ENTREPRENEUR-COUVREUR SPÉCIALISÉ
Rénovation de toitures résidentielles • Pose de ventilateurs pour l'aération des entre-toits • Finition des excédages, soffite d'aluminium perforé • Revêtement et isolation des murs extérieurs, etc. • Subventions: vous pourriez être éligible aux subventions prov. et féd. • Plan de financement: ne payez pas un sou avant un an. (sur approb. de crédit). R.B.Q.: 8003-2014-10
228-5188, Cell.: 230-6350 (27-9-2009)

ZONE ARCHITECTURE DESIGN
- Design d'intérieur
- Plans et élévations de bâtiments
- Dessins d'ébénisterie (cuisines, salles de bains, rangements, etc.)
- Présentations visuelles en deux et trois dimensions
- Choix de matériaux
- Gestion de projet
- Consultation à domicile

418-227-6292
info@zonearchitecturedesign.com (23-8-2009)

Coût : Maximum 10 lignes :
4 semaines = 56 $
13 semaines = 140 $
26 semaines = 236 $
52 semaines = 400 $

GARAGE FERNAND & YVAN MORIN inc.

2005-Chevrolet Colorado, [illegible] vin, 4x4, tout équipé, 40 000 m — VENDU

2003-Hyundai Accent GS, 2 p., — VENDU

2003-Kia Spectra 2003, or, 4 p., auto., tout équipé, 66 000 km

2002-Nissan Sentra, tout équipé, 4 portes, 64 000 km. *Pour pièces seulement.*

2000-Toyota Echo, auto., air climatisé, 4 p., vert, 11 6000 km

2000-Chevrolet Cavalier, auto., 2 p., rouge, 38 000 km

1993-Dodge Dakota 4x4, rouge, bonne condition, 138 000 km

Financement Desjardins — Membre AMVOQ

1225, Route Kennedy, St-Côme
(418) 685-3344 508040-4

Autos R.F.

562, 20e Av.
Saint-Zacharie

418-593-5083 *Financement*
Cell.: 226-6266 *Desjardins sur place*

08-Hyundai Accent, 4 p., auto., CD, bal. gar., 43 000 km • 9 750$

05-Chev. Aveo, 5 p., auto., air, am/fm/cd

05-Chev. Cobalt, 2 p., auto. ou manuelle • 8 950$

05-Chev. Cavalier, 4 p., auto., air, CD, dém. dist. • 6 975$

04-F. Escape XLT, V6, auto., 4x4, tout équipé, 136 000 km • 8 950$

03-Suzuki Aério familiale, 5 p., 4 cyl., auto., tout équipé, mags, démarreur à distance, 68 000 km • 6 975$

02-Mazda Protégé ES, 2.0, 4 p., man., toit, mags, aileron, 144 000 km • 5 975$

01-Toyota Echo, 4 p., auto, air, CD, 180 000 km • 4 950$

00-Toyota Corolla, 4 p., auto., très propre, 158 000 km • 4 650$

00-Toyota Corolla, auto., air, CD, démarreur à distance, 135 000 km • 4 950$

97-Toyota Corolla, besoin réparation carrosserie • BAS PRIX

TOUS NOS VÉHICULES SONT INSPECTÉS AVANT LA LIVRAISON.
Autres véhicules en inventaire ou sur commande. 500101-19

Heures d'ouverture: lundi au jeudi, 9h à 20h vend. de 9h à 15h, Sam. 9h à 12h et dim. fermé

C. DOYON Ltée

370, R.R. 3 Sud, Saint-Victor
Tél.: 418-588-3512
1395, 6e Avenue, Saint-Georges
Tél.: 418-221-3512 Fax: 418-221-1212

09-TOYOTA COROLLA, 4 portes, gris foncé, auto., tout équipé, vitres et barrures élect., volant ajust. et cruise, air, gar. 4 ans/80 000 km, 5 000 km • **15 200$**

09-NISSAN VERSA SL, 5 portes, bleu foncé, automatique, tout équipé, gar. 4 ans/80 000 km, 6 000 km • **13 500$**

09-TOYOTA COROLLA CE, 4 portes, rouge, automatique, avec barrures électrique, volant ajust., air, gar. 4 ans/80 000 km, 15 000 km • **14 500$**

09-CHEVROLET COBALT LT, 4 portes, noir, automatique, tout équipé, roues mags, gar. 4 ans/80 000 km, 1 000 km • **12 500$**

08-HONDA CIVIC, 2 portes, blanc, automatique, tout équipé, roues mags, gar. 4 ans/80 000 km, 11 000 km • **14 500$**

08-NISSAN ALTIMA SE, 4 portes, gris argent, automatique V.6., tout équipé, gar. 4 ans/80 000 km, 1 000 km • **20 500$**

08-MAZDA 3 GT, 4 portes, gris foncé, automatique, tout équipé, roues mags, toit ouvrant, gar. 4 ans/80 000 km, 5 000 km • **15 000$**

08-NISSAN SENTRA, 4 portes, automatique, gris foncé, tout équipé, (3 en inventaire), gar. 4 ans/80 000 km, 12 000 km • **14 000$**

08-PONTIAC PURSUIT, 2 portes, gris argent, manuel, avec air, volant ajust., spoiler valise, gar. 3 ans/60 000 km, 13 000 km • **9 900$**

08-NISSAN VERSA SL, 5 portes, noir automatique, tout équipé, gar. 4 ans/80 000 km, 27 000 km • **12 800$**

07-COBALT SS, 2 portes, gris argent, manuel, tout équipé, roues mags, toit ouvrant, gar. 2 ans/40 000 km, 20 000 km • **11 000$**

07-SATURN ION, 2 portes quad, gris foncé, tout équipé, toit ouvrant, gar. 2 ans/40 000 km, 14 000 km • **9 500$**

07-NISSAN VERSA SL, 4 portes sedan, rouge foncé, automatique, tout équipé, roues mags, gar. 3 ans/60 000 km, 5 000 km • **11 950$**

Visitez notre site internet
www.garcdoyon.com

PLUS DE 50 AUTOS USAGÉES :
2007, 2008, 2009 en inventaire
Cellulaire vendeur = 418-226-7668

• Toutes ces autos ont été accidentées légèrement •
• Photos avant réparations disponibles •
• Ont été inspectées par la Société d'assurance automobile du Québec •
• Financement Desjardins sur place •

508546-1

1999 TOYOTA Corolla 4 portes, manuel, 125,000km, très propre, 3600$. Commerçant 418-227-3250.

CABRIO

Volks 2000, noir, tout équipé, a/c, 7900$. Info 418-221-0106 ou 418-957-9513.

CHEVROLET IMPALA LS 2006 30,000km, gris, 9800$ négo. Info 418-227-5939.

DODGE CARAVAN 2000, V6, 3 L, 187 000 km. 2900$. Inf.: 227-5305

FORD RANGER 1996 king cab, manuel, 295,000km, bonne mécanique 975$. Info 418-228-9838.

GÉO MÉTRO 1996 150,000km, manuel très propre, 1500$. Honda Accord, autom., 200,000km, 1997, 500$. Info 418-227-1731.

Garage — *Membre A.M.V.Q.*

MARCEL BOUCHER ET FILS INC

131, Principale, St-Benoit-Labre • 228-9660
«Avec mécanique informatisée» 500395

07-DODGE CALIBER SXT, auto., 22 000 km. *A-1*	11 995$
05-SUNFIRE, 4 p., auto., full, bleu, 117 000 km	5 495$
04-HONDA CIVIC LX, 4 p., aut., bleu, équipé comp., 156 000 km, 1.7L	6 995$
04-TOYOTA COROLLA Sport, charcoal man., A/C, full, 118 800 km	7 695$
04-HONDA CIVIC, A/C, 4 p., noir, manuel, 1.7 litre, 112 600 km	7 695$
04-KIA MAGENTIS, blanc, full équipé, 2.4 litres, 96 000 km	4 995$
03-HYUNDAI GSI, 1.6 L, gris , 127 000 km	3 995$
03-TOYOTA MATRIX, 1.8 L, bleu, A/C, 97 050 km	8 495$
03-MAZDA PROTEGÉ DX, man., 2.0 L, gris, 140 384 km	5 495$
03-CIVIC DX, man., 2 p., noir, *A-1*, 121 000 km	6 495$
03-MAZDA PROTÉGÉ LX, 4 p., man., 2.0 L, full., propre , 107 000 km	4 995$
03-HONDA CIVIC DX, 2 p., man., mags, aileron, CD, 133 000 km	6 495$
02-DODGE CARAVAN SE, 3.3 L, bleu, 125 000 km	4 750$
02-FORD FOCUS SE, 4 p., rouge, auto., full, 139 000 km	3 995$
02-HONDA CIVIC SIGZ, manuel, 2 portes, gris, 113 760 km	6 995$
02-KIA SPORTAGE, manuel, full équipé, gris, A/C, 67 000 km	5 995$
02-FORD MUSTANG GT, auto., 4.6 L, A/C, *A-1*, 56 000 km, *à voir*	12 950$
01-HONDA ACCORD EX, 4 p., auto., full., gris, toit ouvrant	5 995$
01-HONDA CIVIC DXG, auto., 1.7 L, 4 p. beige, 119 000 km	5 995$
00-HONDA CIVIC CX, 1.6 L, manuel, 2 p., 196 000 km	3 995$
99-HONDA CIVIC EX, 4 p., manuel, full, noir, 170 000 km	3 995$
97-HONDA CIVIC SI, 1.6L, gris, auto., 197 800 km	2 895$
97-HONDA PRÉLUDE, man., noir, H22, 225 HP	7 795$
97-HONDA CIVIC EX, 4 p., man., vert, 200 000 km	1 995$
97-TOYOTA COROLLA, 1.6 L, bleu, auto., 191 530 km	2 495$
95-FORD TRUCK CVB, diesel, 7.3 L, blanc, très propre, 230 000 km	2 995$
67-BEAUMONT, 2 p., auto., rouge	*Prix à discuter !*

509362

AUTO PRIX D-R

700, 8e Rue Est, La Guadeloupe, G0M 1G0
Tél.: 418-459-6111, Fax.: 418-459-6123

08-DODGE AVENGER SXT, 6 cyl., full, 31 100 km	*• 14 995$*
05-CHRYSLER 300 TOURING, 6 cyl., full, 53 200 km	*• 11 995$*
04-KIA RIO RXV, 4 cyl., 5 vit., tout équipé, 80 700 km	*• 4995$*
03-CHEVROLET MALIBU, 6 cyl., tout équipé, 61 200 km	*• 5595$*
02-FORD FOCUS SE, 4 cyl., auto., air, 44 200 km	*• 4995*
02-HYUNDAI ACCENT GS, 2 p., 5 vitesses, 77 100 km	*• 4495*
02-CHRYSLER INTREPID SE, 6 cyl., full, 127 100 km	*• 3995$*
01-KIA SEPHIA, 4 portes, 4 cyl., auto., 102 100 km	*• 2595$*
01-SATURN SC1, 3 p., 4 cyl., auto., A/C, 141 500 km	*• 3595$*
00-HYUNDAI TIBURON SE, 4 cyl., 5 vit., full, toit élec.	*• 3595$*
00-PONTIAC SUNFIRE GT, auto., full, 107 100 km	*• 2995$*
98-MITSUBISHI ECLIPSE, DÉCAPOTABLE, 4 cyl., auto., tout équipé	*• 6495$*
98-HONDA CIVIC DX, (Bottine), auto., A/C, 202 000 km	*• 3995$*
98-CAVALIER Z24, 5 vitesses, A/C, 159 100 km	*• 2595$*
98-PONTIAC SUNFIRE, 2 p., 5 vitesses, 220 000 km	*• 1995$*
97-SATURN SL1, 4 p., 4 cyl., auto., full, 161 000 km	*• 1595$*
97-FORD TAURUS SE, 6 cyl., tout équipé	*• 1595$*
96-CHEVROLET CAVALIER, 4 p., auto., 127 000 km	*• 1795$*
96-HONDA CIVIC, (Bottine), 5 vitesses, 220 000 km	*• 3295$*
95-HONDA PRELUDE, MOTEUR H23, 5 vitesses, tout équipé. À VOIR!	*• 5995$*
94-HONDA CIVIC CX, (Bottine), auto., bonne mécanique	*• 595$*
93-HONDA CIVIC COUPÉ, 5 vit., 193 000 km	*• 2295$*
• CAMIONS ET VANS •	
07-MAZDA B4000, 4X4, 4 p. 6 cyl., auto., 41 100 km	*• 15 995$*
04-DODGE CARAVAN, 4 sièges capitaine, tout équipé, 104 000 km	*• 6995$*
03-DODGE RAM SLT, 4 p., modèle 2500 diesel, auto., tout équipé	*• 14 995$*
00-KIA SPORTAGE 4X4, 4 cyl., 5 vit., full, 220 000 km	*• 3295$*
99-SUZUKI GRAND VITARA, 6 cyl., 5 vit., full, 160 000 km	*• 5495$*
99-DODGE CARAVAN, 6 cyl., 5 portes, tout équipé	*• 2795$*
99-PLYMOUTH VOYAGER, 6 cyl., 5 portes, tout équipé	*• 2495$*
98-DODGE CARAVAN, 6 cyl., air clim., 133 000 km	*• 1795$*
97-CHEVROLET S10 K.C., 4X4, 3 p., 6 cyl., auto. + air	*• 2995$*
96-GMC 1500 SPORTSIDE 4X4, 8 cyl., auto., full	*• 7995$*
96-JEEP GRAND CHEROKEE, 6 cyl., auto., 4X4, full	*• 2995$*
96-CHEVROLET S10, K.C., 4X2, 4 cyl., 5 vitesses	*• 2495$*
92-PONTIAC TRANS SPORT GT, 6 cyl., 3.8 L, full	*• 1595$*

BEAUCOUP DE MODÈLES EN INVENTAIRE À LIQUIDER

HONDA ACCORD LX 1997, 200,000km, manuel, air climatisé, démarreur à distance, 8-pneus montés sur roues, 3500$. 418-228-6215 après 17h30.

HONDA CIVIC 2004 rouge manuel, 60,000km, door look, air, très propre, 6900$ négo. 418-226-4919.

HUMMER 2006

rouge, 41,000km, toit ouvrant, radio touch screen 7", lumière H.D., portes et vitres élect., démarreur, 25,000$. 418-222-8663, 418-774-3795.

JETTA 1999 full, 184,000km, bonne condition, prix 3300$. Info 418-227-3837, 418-228-9835.

KIA SEPHIA 2000 204,000km, autom., propre, pas de rouille, 950$ négociable. Inf. 418-226-4281.

MAZDA 3 2004 autom., couleur gris argent, 66,000km, très propre, 8900$. Info 418-479-5606.

MUSTANG GT décapotable 2000 47,000 milles, verte, mags 17" tout équipé, int. cuir, roll bar 15,000$ négo. 418-459-3562.

ATELIER Guy Bégin

ST-HONORÉ • 485-6143 509450

Les véhicules sont garantis, possibilité jusqu'à 5 ans ou 100 000 km
AUTOS, CAMIONS et MOTOS À VENDRE

2005–CHEV. SILVERADO SS, toile, mag., cuir, A/C, 66 500 km, aut., 6 L . . . **16 795$**

2005–CHEV. AVEO, jamais acc., gar. GM 2010, 80 000 km, man., 1.6 L . . . . . **4 995$**

2004–NISSAN SENTRA, A/C, jamais acc., 114 000 km, manuel, 1.8 L . . . . . **5 295$**

2003–MAZDA PROTEGÉ LX, A/C, jamais accidenté, 143 000 km, aut., 2 L . . . **5 295$**

2002–HYUNDAI ACCENT, jamais acc., 137 000 km, auto., 1.6 L . . . . . **3 295$**

2001–CHEV. S-10 K-CAB, A/C, jamais accidenté, 159 000 km, aut., 4.3 L . . **5 498$**

1973–VOLKS BEETLE, refait à neuf, 109 000 km, manuel, 1.8 L . . . . . **12 995$**

AUTOS GINO FORTIN

Venez comparer nos prix

06-Ford Fusion SE, 4 cyl., 5 vit., mags, gar., 60 000 km = ***8 995$***
06-Chrysler 300, tout équipé, garantie, 57 000 km = ***12 500$***
05-Saturn ION coupé, 5 vitesses, 60 000 km = ***5 995$***
05-Saturn ION coupé, automatique, 42 000 km = ***7 495$***
05-Montana allongé, 8 passagers, 115 000 km = ***5 895$***
05-Cobalt, 4 portes, auto., CD, 49 000 km = ***6 495$***
05-Caravan SXT, TV/DVD, 4 sièges capitaine, 83 000 km = ***8 995$***
05-Nissan Altima, 4 p., auto., tout équipé, 76 000 km = ***11 495$***
05-Equinox LS, 4 portes, tout équipé, 90 000 km = ***10 495$***
05-Pontiac Montana S, V6, allongée, 57 000 km = ***10 495$***
05-Saturn ION, 4 p., 5 vitesses, CD, 55 000 km = ***5 495$***
05-Ford Focus SX4, auto., a/c, 66 000 km = ***6 995$***
04-F150 XLT, 4x4, tout équ., comme neuf, 13 000 km = ***18 495$***
04-Toyota Echo, 5 portes, 5 vitesses, 100 000 km = ***6 995$***
03-Grand Caravan, TV DVD, 122 000 km = ***5 995$***
02-Saturn VUE, 4 portes, 4 cyl., auto., 98 000 km = ***5 995$***
02-Focus, 4 p., auto., tout équipé, 160 000 km = ***3 495$***

509447-1

NOUVEAU : FINANCEMENT DESJARDINS
+ NOUVEAUX VÉHICULES ET SUR COMMANDE
• Prends échange • Et autres véhicules •
835, rue Principale, Saint-René
Tél.: 418-382-5333 - Cell.: 418-226-7610

Occasion en Or

HYUNDAI BEAUCE

2004 - ACCENT GS, 3 p., gris, 4 cyl., man., radio/CD, 94 598 km (D-08)	4 395$
2003 - CAVALIER, 4 p., noir, 4 cylindres, man., A/C, radio/CD, 56 661 km (9326-1)	4 995$
2004 - ACCENT GS, 3 p., rouge, 4 cyl., man., radio/CD, 64 468 km (D-25)	5 495$
2005 - AVEO, 4 p., vert, 4 cyl., auto., radio/CD, vitres et portes élect., 53 012 km (8446-1)	6 495$
2004 - ACCENT GSI, 3 p., bleu, 4 cyl., man., radio/CD, portes élect., toit ouvrant, mags, 38 754 km (D-21)	6 495$
2005 - COBALT, 4 p., beige, 4 cyl., auto., radio/CD, 26 599 km (9088-1)	6 995$
2006 - ELANTRA, 5 p., bleu, 4 cyl., auto., radio/CD, 104 230 km (9023-1)	6 995$
2004 - SONATA GL, 4 p., rouge, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., cruise, 79 380 km (9134-1)	6 995$
2001 - SANTA FE GL 4x4, 5 p., gris, 6 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., cruise, mags, 104 000 km (acc-3)	7 500$
2008 - ACCENT, 4 p., gris, 4 cyl., man., radio/CD, mags, 21 942 km (C-103)	9 995$
2006 - COROLLA CE, 4 p., noir, 4 cyl., auto., radio/CD, 115 534 km (8527-1)	9 995$
2008 - ACCENT L, 4 p., rouge, 4 cyl., auto., radio/CD, 16 300 km (9338-1)	9 995$
2007 - ACCENT, 4 p., gris, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., 53 905 km (C-89)	10 995$
2007 - ELANTRA, 4 p., gris, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., cruise, 50 595 km (C-90)	11 995$
2007 - ACCENT SPORT, 3 p., rouge, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., toit ouvrant, 36 400 km (D-29)	11 995$
2008 - ACCENT, 4 p., gris, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., 20 052 km (C-101)	12 495$
2006 - SENTRA S, 4 p., bleu, 4 cyl., auto., A/C, radio, portes élect., cruise, 34 000 km (acc-2)	13 500$
2006 - TIBURON SE, 2 p., gris, 4 cyl., man., A/C, radio/CD, portes élect., toit ouvrant, cruise, mags, 28 587 km (D-22)	13 995$
2008 - ELANTRA, 4 p., gris, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., cruise, 22 896 km (C-92)	14 595$
2006 - 5 GS, 5 p., mauve, 4 cyl., auto., A/C, radio/CD, portes élect., cruise, freins ABS, 63 055 km (D-13)	14 995$
2006 - TUCSON GL, 4 p., bleu, V6, auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., cruise, freins ABS, 71 115 km (C-97-1)	15 495$
2006 - SANTA FE GLS, 4 p., gris, V6, auto., A/C, radio/CD, vitres et portes élect., toit ouvrant, cruise, freins ABS, mags, cuir, 36 823 km (9348-1)	16 500$
2006 - SAVANA CARGO, blanc, 8 cyl., auto., A/C, radio, freins ABS, 78 768 km, 17 500 km (LC6944)	17 500$
2005 - Ford Focus ZXW, A/C, vitres électriques, volant inclinable, radio/CD 67 345 km	8 995$

15 225, boul. Lacroix,
Ville de St-Georges • 418-228-8814

508282-1

08-Mitsubishi Outlander 08-59
Traction intégrale!
33 000 km., tout équipé
10 ANS 160 000 km **22 998$**

06-Mitsubishi Outlander 08-420A
Traction intégrale!
10 ANS 160 000 km **16 900$**

09-Mitsubishi Lancer 09-26
10 ANS 160 000 km 25 000 km
16 900$

06-Mitsubishi Outlander 08-171A
Traction intégrale
10 ANS 160 000 km 86 000 km
15 900$

06-Mitsubishi Eclipse GS 09-23
10 ANS 160 000 km 63 960 km
15 498$

04-Mitsubishi Ralliart 08-258A
2,4 L, full, toit et gros système de son, 52 000 km
162 H.P.
12 995$

06-Mitsubishi OZ Rally 09-198A
10 ANS 160 000 km 59 000km
12 900$

03-Mitsubishi Spyder 09-33
Convertible
11 995$

04-Honda CRV 09-106A
Manuel
10 900$

06-Mitsubishi Lancer 09-32
Automatique, aileron,
10 ANS 160 000 km 56 000 km
9 995$

04-Lancer Wagon 09-130A
Automatique, tout équipé, 69 000 km
9 900$

04-Mitsubishi OZ Rally 09-22
Automatique, mags, aileron, 93 000 km
8 900$

04-Chev. Impala 09-234A
Comme neuf, 65 000 km
SEULEMENT
7 495$

04-Mitsubishi Lancer 09-159A
Automatique, a/c, 101 000 km
7 495$

04-Mitsubishi Lancer 09-36
man., vitres teintées, 97 000 km
7 495$

BEAUCE MITSUBISHI

www.beaucemitsubishi.ca
3250, rte Kennedy, N-D-des-Pins
1-866-774-6187
418-774-8820 • 418-227-8400

502454-1

PLYMOUTH VOYAGEUR 1996, 118,000km, moteur 3L, V-6, 7-passagers, bien équipé, un peu de rouille aile arrière, bon état. 418-227-2961/418-225-1995.

PONTIAC SUNFIRE 2005 automatique 4 portes, 53,000km, A-1, balance de garantie juin 2010 ou 100,000km avec 4 pneus hiver sur roues 6750$ négo. Info 418-594-8345.

PORSHE 1987

924, originale, toit en T, disque d'embrayage neuve, valeur de réparation 3700$, prix: 5000$ négociable. 418-222-5153.

SATURN ION

2003, coupé quad, excellente condition, 4-cyl., 2.2L, 60,000km, portes et vitres élect., verrouillage sans clé, 5500$. 418-622-3581, 418-228-5507.

TOYOTA ECHO 2004, aut., CD, 25 000 km, hathback, très propre. Inf.: 227-2914

400 PRIERES ET REMERCIEMENTS

NEUVAINE A MARIE

Important de ne demander que des choses positives. Récitez 9 "Je vous salue Marie" pendant 9 jours, devant une bougie allumée, même si vous n'avez pas la Foi. Présentez 2 demandes qui vous semblent impossibles à être exaucées et une affaire qui vous tient à coeur. Le neuvième jour, laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message. Vous obtiendrez ce que vous voulez...

K.G.

605 EQUIPEMENT DE FERME A VENDRE

DIVERS

2 plate-forme à foin, 1 presse à foin Massey Ferguson, 1 voiture à chaux, 1 conditionneur, 2 charrues antiques, 1 sleigh à chevaux. Faites votre prix. Inf. 418-228-6573.

TRACTEUR À VENDRE

MASSEY-FERGUSON année 1963, très propre, modèle 50 au gaz, avec chaîne et gratte = ***3495$***
Aussi 4 ROUES YAMAHA BIGBEAR 350 cc, année 1991 = ***1395$***
T.: 226-3839 • C.: 225-4568 508933

L'ODC, LE CHIEN DE GARDE DE VOS INVESTISSEMENTS!

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE
Deloitte.
www.odcinc.ca

La distribution de cette publication est **certifiée** par l'ODC!

Depuis 20 ans, vos dons ont permis à 550 000 familles du Brésil, membres du *Mouvement des paysans sans terre* (MST), d'améliorer leurs vies en obtenant des terres cultivables.

Merci de continuer à donner.

Développement et Paix
1-888-234-8533
www.devp.org

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la compagnie **«9099-9087 QUÉBEC INC.»** ayant son siège au 2620, 114e Rue, Saint-Georges, G6A 1G8, a l'intention de demander sa dissolution au Registraire des entreprises.

SIGNÉ à Saint-Georges, Beauce, ce 5 juin 2009

509205

Avis Public

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE SAINT-MARTIN

AVIS PUBLIC

AVIS DE L'ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE RÈGLEMENT Nº 304-2009-01

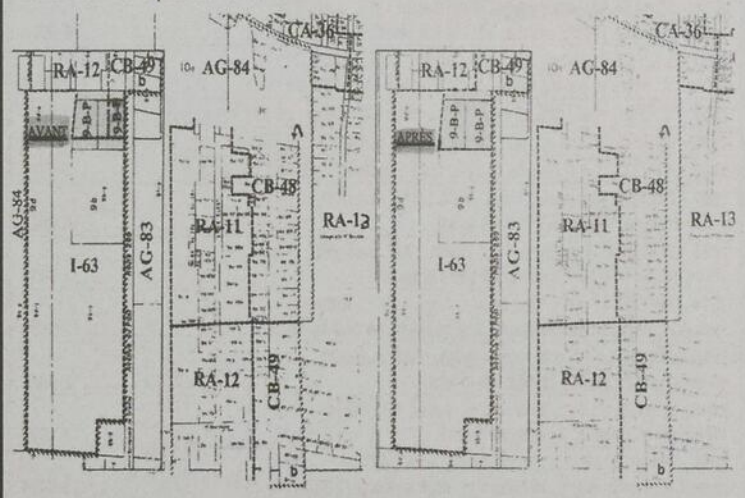
LUNDI LE 29 JUIN 2009 A 18H30

A TOUTES LES PERSONNES SUSCEPTIBLES D'ÊTRE INTÉRESSÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT N° 304-2009-01 INTITULÉ «RÈGLEMENT N° 304-2009-01 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE N° 304-2006 DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-MARTIN.

AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT:

Que le Conseil municipal suite à l'adoption par résolution N° 108-06-2009 à la séance régulière du 1er juin 2009, d'un projet de règlement N° 304-2009-01 modifiant le règlement de zonage N° 304-2006, tiendra une assemblée publique de consultation le lundi 29 juin 2009 à compter de 18h30 à la salle municipale, sise au 131, 1re Avenue Est à Saint-Martin.

Que le premier projet de règlement vise à agrandir la zone CB-49 «commerciale d'envergure» à même une partie de la zone RA-12 «résidentielle de faible à moyenne densité» et d'une partie de la zone I-63 «industrielle» d'un segment du lot 9-B-P ainsi que la subdivision 21 du lot 9-B-P Canton Shenley d'un segment du lot 9-B-P dans le secteur Ouest de la Municipalité de Saint-Martin, le tout tel que montré aux croquis suivants :



Qu'à cet effet, avis est donné aux personnes intéressées à assister à une seance publique d'information qui se tiendra le lundi 29 juin 2009 à 18h30.

Qu'au cours de cette assemblée publique, le président d'assemblée expliquera le projet ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes désirant s'exprimer sur le sujet.

Que ce projet de règlement contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Que le premier projet de règlement est disponible pour consultation au bureau municipal du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

Donné à Saint-Martin, ce 2 juin 2009
Brigitte Quirion, Sec.-trés.

509368

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE SAINT-MARTIN

AVIS PUBLIC

AVIS DE L'ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE RÈGLEMENT Nº 303-2009-01

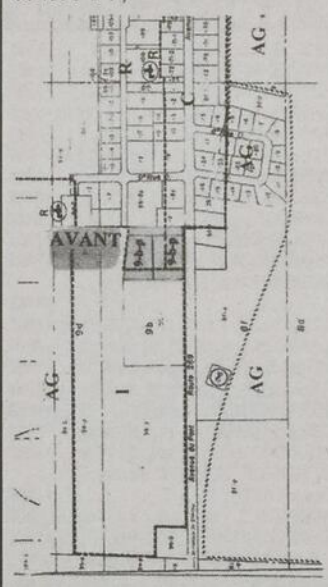
LUNDI LE 29 JUIN 2009 A 18H30

A TOUTES LES PERSONNES SUSCEPTIBLES D'ÊTRE INTÉRESSÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT N° 303-2009-01 INTITULÉ «RÈGLEMENT D'AMENDEMENT AU PLAN D'URBANISME N° 303-2006 DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-MARTIN.

AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT:

Que le Conseil municipal suite à l'adoption par sa résolution N° 107-06-2009 à la séance régulière du 1er juin 2009, d'un projet de règlement N° 303-2009-01 d'amendement au plan d'urbanisme N° 303-2006 tiendra une assemblée publique de consultation lundi le 29 juin 2009 à compter de 18h30 à la salle municipale, sise au 131, 1re Avenue Est à Saint-Martin.

Que le projet de règlement N° 303-2009-01 vise à agrandir une aire d'affectation commerciale à même une aire d'affectation industrielle et une aire d'affectation résidentielle du lot suivant: 9-B-P du canton de Shenley ainsi que la subdivision 21 du lot 9-B-P;



Qu'à cet effet, avis est donné aux personnes intéressées à assister à une séance publique d'information qui se tiendra lundi le 29 juin 2009 à 18h30.

Qu'au cours de cette assemblée publique, le président d'assemblée expliquera le projet ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes désirant s'exprimer sur le sujet.

Que ce projet ne contient pas de disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Que le règlement est disponible pour consultation au bureau municipal du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30.

Donné à Saint-Martin, ce 2 juin 2009
Brigitte Quirion, Sec.-trés.

509369

Groupe Espérance et Cancer

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

AVIS DE CONVOCATION

Veuillez prendre note que l'assemblée générale du **Groupe Espérance et Cancer** se tiendra le lundi le 22 juin 2009 à 18 h 30 au sous-sol de la salle paroissiale située au 200, 18e rue, salle 3, à St-Georges
Bienvenue à tous!

509189-1

ARÉNA DE BEAUCEVILLE
116, 125e Rue,
Beauceville, G5X 2R3

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

de la Corporation de l'Aréna de Beauceville

Mardi 23 juin 2009 à 19h00 au Restaurant de l'Aréna de Beauceville

Invitation aux membres, non-membres ainsi qu'aux médias.

À noter qu'il vous est possible de vous procurer des cartes de membre pour la prochaine saison au coût de 2,00$.

Inf.: 774-3137

509187

ASSOCIATION POUR L'INTÉGRATION SOCIALE DE BEAUCE-SARTIGAN

SÉANCE PUBLIQUE D'INFORMATIONS

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

L'Association pour l'intégration sociale, région Beauce-Sartigan, invite tous ses membres à son assemblée générale annuelle qui se tiendra:

Le jeudi 18 juin 2009 à 19h30
à la salle des Entreprises Rabaud
3015, 127e Rue
Ville de Saint-Georges

Bienvenue à tous!

509190-1

VILLE DE BEAUCEVILLE

PROMULGATION DE RÈGLEMENTS

AVIS PUBLIC

EST PAR LE PRÉSENT DONNÉ

QUE le Conseil à sa séance tenue le 1er juin 2009 a adopté le règlement no 2009-217 concernant la sécurité, la paix et l'ordre dans les endroits publics.

QUE lesdits règlements sont déposés au bureau de la soussignée, 540, boul. Renault, Beauceville, où toute personne peut en prendre connaissance aux heures habituelles de bureau.

QUE lesdits règlements entreront en vigueur conformément à la loi.

DONNÉ à Beauceville
ce 3 juin 2009.

MADELEINE POULIN, Greffière

509427

PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE
SAINT-BENOÎT-LABRE

AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

Avis, est par les présentes, donné par la soussignée directrice générale/secrétaire-trésorière de la Municipalité de Saint-Benoît-Labre.

Que, lors de la séance du Conseil de la Municipalité de Saint-Benoît-Labre, tenue le 20 avril 2009, le Conseil a adopté le règlement numéro

- 447/04-2006 modifiant le règlement de zonage no 447-2006;

Rajouter à l'article 7.2 l'alinéa suivant :
La présente disposition ne s'applique pas aux milieux humides se trouvant dans le périmètre urbain.

Qu'un certificat de conformité a été délivré pour ce règlement par le secrétaire-trésorier de la MRC de Beauce-Sartigan en date du 19 mai 2009.

Que toutes personnes intéressées à ce règlement peuvent le consulter au bureau municipal.

Que ce règlement est entré en vigueur conformément à la loi.

DONNÉ À
SAINT-BENOIT-LABRE
CE 2e JOUR DE JUIN 2009

Gaétane Vallée, sec.-trés.
Directrice générale

509279

OFFRE D'EMPLOI

URGENT

MÉCANICIEN

- Temps plein
- Motos, VTT, motoneiges
- Salaire selon les compétences

MAURICE BOUSSEAU & FILS inc.

509453-1

DEMANDEZ ALAIN OU RICHARD

418-383-3212

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS

DÉCOUVREZ VOTRE JOURNAL EN PAPIER VIRTUEL

leclaireurprogres.canoe.ca

CENTRE DE COPIES
BUREAUTIQUE
GUYDROUIN

Offre d'emploi

Nous sommes présentement à la recherche d'une personne *DYNAMIQUE* pour combler le poste suivant :

REPRÉSENTANT(E) AUX VENTES pour notre CENTRE DE COPIES

La personne recherchée devra avoir une belle personnalité, de l'entregent, de l'ambition et surtout avoir un bon sens des responsabilités.
Ce poste est permanent et ce 5 jours/semaine.
Salaire de base avec commission.

Qualifications recherchées

• Détenir un diplôme d'études secondaires •
• Avoir des connaissances en vente •

Si vous êtes intéressé(e) à vous joindre à l'équipe de notre **CENTRE DE COPIES**, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae avant le 30 juin 2009.

509451-

13875, boul. Lacroix, Ville de Saint-Georges G5Y 1P6
ou par courriel : guy.drouin@bgd.qc.ca

---

la collecte

INFO-COLLECTE (Est du Québec)

(418) 780-SANG • 1 800 343-SANG

www.hema-quebec.qc.ca

DONNEZ DU SANG. DONNEZ LA VIE.

---

municipalité DU LAC POULIN

OFFRE D'EMPLOI

La municipalité du Village de Lac Poulin est à la recherche d'une personne pour combler le poste de

DIRECTRICE GÉNÉRALE / SECRÉTAIRE-TRÉSORIÈRE

Période de travail : 15 heures / semaine réparties sur 2 journées

Exigences : bonne connaissance en comptabilité, être familier avec Internet, Word, Excel.
Connaissance du logiciel Acomba serait un atout.

Qualités requises : autonomie, débrouillardise, sens de l'organisation.

Autre : la personne retenue devra avoir son bureau à la maison.

Salaire : à discuter.

509315-1

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au

C.P. 1019, Lac Poulin, G0M 1P0
pour le 15 JUIN 2009

Pères Nature

«Les Pères Nature»

sont à la recherche de gens dynamiques qui ont un minimum d'expérience ou un grand désir d'apprendre.

Des postes à temps partiel et temps plein seront disponible selon vos disponibilités.

LES EMPLOIS OFFERTS SERONT À LA:

- **Boucherie**
- **Fruits et légumes**
- **Caisse**
- **Serveuse**
  (pour le petit grand café)

QUELQUES POSTES SONT DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT

Si vous désirez faire partie de notre équipe

VEUILLEZ VOUS PRÉSENTER LUNDI LE 8 JUIN ENTRE 10H ET 17H.

509361-1

BOULANGERIE ST-MÉTHODE • DEPUIS 1947 •

Fondée en 1947, la Boulangerie St-Méthode est la 3e plus importante boulangerie au Québec. Boulangerie St-Méthode offre des produits de boulangerie de haute qualité et depuis quelques années des pains santé à valeur ajoutée. Notre compagnie dessert la majorité de toutes les chaînes majeures d'épicerie au Québec. Nous sommes actuellement à la recherche de candidats possédant les qualifications suivantes :

VENDEUR LIVREUR OU DISTRIBUTEUR

Pour la Région de Beauce

Description sommaire du poste :
À ce titre, vous devrez visiter un groupe de clients sur une base préétablie afin d'assurer la vente et la livraison de tous les produits nécessaires à leurs besoins tout en offrant un service à la clientèle surpassant les attentes de nos clients. Vous devrez susciter et déceler les opportunités de VENTES en assistant le gérant d'opération dans le développement des affaires.
Également, vous devrez maintenir dans votre camion et chez les clients, un inventaire de produits suffisant afin de rencontrer tous leurs besoins. Assurer une gestion optimale des tablettes ainsi que sur les retours.

Profil recherché :
Possédant un grand sens des affaires, il doit être orienté vers les résultats et l'atteinte des objectifs de vente. Il doit se démarquer par son excellent service à la clientèle et être à l'aise avec les outils informatiques.

Exigences :
- Diplôme d'études secondaires ou collégiales;
- Expérience minimale de 2 ans dans la vente/représentation ou dans un poste similaire;
- Permis de conduire de classe 5;
- Connaissances du secteur de Beauce;
- Bonne capacité physique;
- Connaissances dans le domaine alimentaire (atout).

Si ce défi correspond à vos ambitions, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae avant le 10 juin 2009 :

BOULANGERIE ST-MÉTHODE
Att : Service ressources humaines
Concours vendeur livreur Beauce juin 09
14 rue Principale Est, Adstock, PQ G0N 1S0
Télécopieur : 418-422-2264 • Courrier électronique : info@bstm.ca
Site internet : www.boulangeriestmethode.com

Seul(e)s les candidat(e)s retenu(e)s seront contacté(e)s.

509449-1

Carrières & Professions

jobboom.com

ON RECHERCHE

Personne retraitée fiable pour faire ménage d'autos

Environ 20-30 hres/sem.

418-226-7668

508813-2

IGA extra

8980, boul. Lacroix
Saint-Georges

Est à la recherche d'un

commis d'épicerie (dairyman)

- Poste temps plein
- Dynamique, courtois, rapide
- Avec expérience

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de Mme Nathalie Rodrigue
Fax : **228-8477**
Courriel : iga00450paiecorpo@sobeys.com
Tél : **228-2776**

509431

EMPLOI ÉTUDIANT

29 JUIN AU 7 AOÛT 2009
35 hres, 10$/hre
Patrouilleur environnemental

Tâches et responsabilités
- Participer à différents projets
- Informer les riverains sur les bonnes pratiques environnementales
- Organiser une activité de financement

Exigences
- Être âgé entre 15 et 30 ans
- Avoir été inscrit aux études à temps plein pendant l'année scolaire précédente et pour la prochaine
- Intérêt pour l'environnement
- Aptitudes en communication
- Connaissance Microsoft Word et Excel
- Posséder un micro-ordinateur portable

Faire parvenir votre CV avant le 18 juin à :
ARLA
56, rue des Saules, Sainte-Aurélie
G0M 1M0
Ou à : arla_eec@hotmail.com

509225

DÉCOUVREZ VOTRE JOURNAL EN PAPIER VIRTUEL

leclaireurprogres.canoe.ca

Compagnie établie depuis plus de 79 ans a besoin de 2 représentant(e)s dans le domaine de la vente. Possibilité de faire de 27,000$ à 40,000$ dès la première année. Possibilité d'avancement en gestion.

PRÉ-REQUIS:
- Posséder une automobile
- Diplôme d'études secondaires

AVANTAGES:
- Clientèle fournie
- Formation complète fournie par l'employeur
- Avantages sociaux et fonds de pension

Si intéressé(e), contactez Martin Rodrigue au 228-6358 Cell.: 226-7472

508531-2

REMERCIEMENTS

Son époux et ses enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis(es) qui ont manifesté des marques de condoléances: soit par des offrandes de messes, cartes de sympathie, affiliations de prières, dons, fleurs, visites à la résidence funéraire et assistances aux funérailles dirigées par la Maison J. Rosario Chabot, lors du décès de **Dame THÉRÈSE LANDRY TRÉPANIER** de Saint-Zacharie, survenu le samedi 30 mai 2009, à l'âge de 78 ans et 9 mois. Un remerciement particulier au célébrant, aux membres de la chorale, à l'organiste ainsi qu'aux bénévoles de l'église pour leur participation.

Que tous trouvent ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme leur étant adressés personnellement.

REMERCIEMENTS

Ton départ subit nous attriste énormément. Nous nous consolons en sachant que tu veilleras à jamais sur nous et que tu seras éternellement dans nos coeurs.

Nos remerciements les plus sincères à tous ceux et celles qui ont partagé notre chagrin, lors du décès de **madame MARGUERITE BAILLARGEON**, survenu le 20 mai 2009. Votre présence ainsi que toutes les marques de sympathie, manifestées de quelque façon que ce soit, nous ont été d'un grand réconfort et furent très appréciées. Que chacun et chacune de vous trouvent dans ces remerciements l'expression de notre reconnaissance et les considèrent comme vous étant adressés personnellement.

L'inhumation aura lieu samedi le 13 juin à 15h00 au cimetière paroissial de L'Assomption de St-Georges de Beauce et sera suivie d'une messe liturgique à l'église L'Assomption.

Ses filles Caroline-Anne Champagne, Michelle Lyster, leurs conjoints, les petits-enfants ainsi que tous les membres de sa famille

Nécrologie

MESSE 10e ANNIVERSAIRE
Rollande Houde Busque

Déjà dix ans que tu nous as quittés. Tu es toujours présente dans nos coeurs et nos pensées. Continue de veiller sur nous tous jusqu'au jour ou nous serons tous réunis.

Une messe anniversaire sera célébrée en ta mémoire le samedi 13 juin 2009 à 16h00 en l'église de Beauceville. Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous.

Nicole, Paule et Mimi, tes gendres et petits-enfants

MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Lucille Fortier

Depuis déjà un an, tu nous as quittés, tu nous manques énormément. Ta joie de vivre, ton humour, tu étais un rayon de soleil pour toute la famille. Toujours on se souviendra de toi, bonne maman pour tes enfants tu as été.

Une messe 1er anniversaire sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 10h30 en l'église de Saint-Évariste.

Ton conjoint, tes enfants ainsi que tes frères et soeurs

Gilles Grenier
1934 - 2009

Au Centre hospitalier l'Assomption, le vendredi 29 mai 2009, à l'âge de 75 ans, est décédé Monsieur Gilles Grenier, époux de feu Lucille Nadeau et fils de feu Alfred Grenier et de feu Olivine Paquet. Il demeurait à Saint-Georges.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Marco Grenier (Rachelle Vallée) et Chantale Grenier (Claude Tremblay); ses petits-enfants: David Grenier, Frédérik Grenier, Pamela Grenier, Nicolas Guénette et Jean-Simon Tremblay. Il était le frère de: feu Alfreda (feu Roméo Poulin), feu Noëlla (feu Donia Poulin), Roger (Ghyslaine Caron), feu Ginette (Henry Roy). Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le mardi 2 juin 2009 à 13h en l'église l'Assomption et les cendres ont été déposées au cimetière paroissial.

Prière de ne pas faire parvenir des fleurs, vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Noël du Bonheur du foyer l'Assomption 16750, boul. Lacroix, Saint-Georges G5Y 2G4.

La maison Roy & Giguère inc. Depuis 1890
Parc commémoratif Chaudière-Appalaches
13445, 10e Av. E., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

MESSE 5e ANNIVERSAIRE
À la douce mémoire de
Jean-Noël Mathieu
1949 - 2004

Cher époux, cher papa, cher grand-papa! Déjà cinq ans que tu nous as quittés pour un monde meilleur et nous savons que tu veilles sur chacun de nous à chaque jour. Nous ne t'oublierons pas, tu resteras présent dans nos coeurs. Tu nous manques énormément.

Une messe sera célébrée le samedi 13 juin 2009 à 16h00 en l'église de Saint-Martin. Parents et ami(e)s sont cordialemet invités.

Ton épouse, tes enfants et tes petits-enfants qui t'aiment! x x x

MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Guymond Bisson

Voilà déjà un an que tu nous as quittés, le temps nous a paru si court mais si long en même temps. Ton sourire et ton humour nous manquent mais sache que tu resteras dans nos coeurs et nos pensées pour toujours et que les moments passés avec toi resteront à tout jamais dans nos mémoires. Continue de veiller sur nous, comme tu le fais si bien. Le coeur d'un papa, d'un frère, d'un fils et d'un(e) ami(e) ne s'arrête pas comme ça. Guymond, on t'aime fort.

Une messe anniversaire sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 10h00 en l'église de Beauceville.

De tes enfants et ta famille x x x

REMERCIEMENTS

Son épouse dame Gilberte Duval, ses enfants: Renée (Jean-Guy Roy), Danielle (François Lacaille), Ginette (Richard Vaillancourt), Carmen (Steven Gauthier), Sylvie (Christian Rancourt), ses petits-enfants: Guylaine et Geneviève Roy, Patrick Veilleux et Elise Lacaille, Christian et Valérie Destrempes, Ariane Paris et Jimmy Jacques Gauthier, Sandrine et Marianne Rancourt, ses arrière-petits-enfants: Jonathan et Emma Destrempes, ainsi que les membres des familles Pépin et Duval, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Maison Catherine de Longpré, lors du décès de **Monsieur BENOÎT PÉPIN** de Saint-Georges, survenu le mercredi 13 mai 2009, à l'âge de 86 ans et 3 mois.

La famille tient à remercier chaleureusement tout le personnel de la Maison Catherine de Longpré pour les excellents soins prodigués.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Ses enfants: Lucie (Christine Dupuis), Louis (Jacqueline Dupuis), Renée (Miguel Lambert), ses petits-enfants: Bernard Roberge (Marjorie Lehoux), Jacques Roberge (Catherine Perrault), Étienne Lambert, Maxime Lambert (Stéphanie Boutin), Isabelle Lambert (Pier-Luc Grenier), Émilie Lambert, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation du Coeur Beauce-Etchemin, lors du décès de **Madame ISABELLE DROUIN** de Saint-Georges, survenu le samedi 23 mai 2009, à l'âge de 88 ans et 7 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Ses enfants: Élise (Michel Gilbert), Francine (Yvon Larochelle), Ghislaine (Alain Roy), Diane (Jean-Paul Genesse), Lily (Simon Gaboury), Carole, Martine et Louise Lefebvre, ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants, ainsi que les membres des familles Gilbert et Lefebvre, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Maison Catherine de Longpré, lors du décès de **Dame JEANNINE GILBERT** de Saint-Côme-Linière et autrefois de Saint-Martin, survenu le samedi 23 mai 2009, à l'âge de 79 ans et 3 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Son époux Monsieur Guy Lessard, ses enfants: Danielle (Marc Maheux), Gérald (Renée Vallerand), Suzie (Daniel Gingras), ses petits rayons de soleil: Marie-Chantal et Dérick Maheux, Maxime et Andrée-Anne Lessard, Keven et Kelley Gingras, ainsi que les membres des familles Fortier et Lessard, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés au Diabète Beauce-Etchemin, lors du décès de **Dame MARIE-JEANNE FORTIER** de Saint-Georges et autrefois de Saint-Philibert, survenu le mardi 26 mai 2009, à l'âge de 69 ans et 1 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Nécrologie

MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Cyprien Poulin

La perte d'un père est le premier chagrin que l'on pleure sans lui. Après avoir été la joie et le bonheur de sa famille sur terre, au ciel, il en sera l'ange gardien.

Une messe sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 10h30 en l'église l'Assomption.

Tes enfants

MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Muguette Poulin

La grande et triste erreur s'est de s'imaginer que ceux que la mort emporte nous quittent. Ils ne nous quittent pas, ils restent. Les morts sont des invisibles, ce ne sont pas des absents. Maman, on vous garde dans nos pensées et nos coeurs.

Une messe 1er anniversaire sera célébrée dimanche le 7 juin 2009 à 9h00 en l'église de Saint-Honoré.

Vos enfants: Yvon, Nicole, Diane, Hélène et Jacques

Thérèse Landry Trépanier
1930 - 2009

Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce de Saint-Georges, le samedi 30 mai 2009 à l'âge de 78 ans et 9 mois est décédée Mme Thérèse Landry, épouse de M. Gérard Trépanier, elle demeurait à Saint-Zacharie.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux Gérard Trépanier, ses enfants: Charlotte (Hervé Trépanier), Serge; ses 3 petits-enfants: Nancy Trépanier (Eric Brochu), Hugo, Sonia (Benoît Paquet); ses 5 arrière-petits-enfants: feu Pierre, Carol Ann, Michaël, Marie-Eve, Alex. Elle était la soeur de: Eléonard (feu Exilias Larivière), feu Armand (feu Rosella Pomerleau), feu Eli (Normande Larivière), feu St-Georges (Georgette Giroux), Raoul (Jeanne d'Arc Lepage), feu Yvon (Florida Julien), feu Léo (Gertrude Giroux), feu Normand (feu Yvette Roy), Hypolite (Raymonde Larivière), Louisette (Henri-Louis Poulin), feu Gaston, feu Jean-Marie, feu Raymond-Marie. Elle était la belle-soeur de: feu Denis (Marie-Jeann Cyr), Yvette (Jean-René Paquet), feu Réjean (Agathe Beaudoin), Charles-Henri. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines ainsi que de nombreux ami(e)s.

Le service religieux fut chanté le jeudi 4 juin 2009 à 14 h en l'église Saint-Zacharie.

Maison J. ROSARIO CHABOT
Succursale de MAISON ARMAND PLANTE
3530, 20e Avenue, Saint-Prosper
594-8115 - 1-800-363-6274

Jeannine Tanguay
1930 - 2009

Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le 19 mai 2009 à l'âge de 79 ans et 2 mois est décédée Mme Jeannine Tanguay, fille de feu M. Oliva Tanguay et de feu Mme Marie-Ange Fortin.

Mme Tanguay était la soeur de: Olivine (feu Lauréat Trépanier), feu Béatrice (feu Rolland Trépanier), Simonne (feu Philippe Bureau), Odilon, Lorraine (Gilles Sévigny), Réjeanne, Laurent et Marcel. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles ont eu lieu le samedi 23 mai 2009 en l'église de St-Évariste et delà au cimetière St-Evariste. Le service a été chanté par l'abbé Bertrand Jacques.

JACQUES & FRÈRES INC.
jacquesetfreres.com
565, 13e Avenue, La Guadeloupe
(418) 459-3534 - (800) 463-6300

Albert Poulin
1918 - 2009

Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le mercredi 27 mai 2009, à l'âge de 91 ans et 3 mois, est décédé Monsieur Albert Poulin, époux de feu Marie-Paule Busque. Il demeurait à la Seigneurie du Jasmin de Saint-Georges.

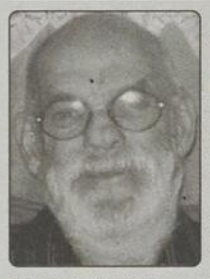
Il laisse dans le deuil ses enfants: feu Guy, Roger (feu Jeanne Lacoste, Nicole Thibert), Yvon (Danielle Lambert), Michel (Céline Perreault), Richard (Gisèle Picard), Raymond (Mirella Blais), Francine (son ami Francis Caron); ses petits-enfants: Marie-Josée, Patrice, Alexandre, Véronique, Éric, Stephane, Pier-Olivier, Andréanne, ainsi que ses 7 arrière-petits-enfants. Il était le frère de: Yvette (feu Balthazar Proux), feu Honorius (Anne-Marie Lessard), Clément (Solange Brochu), Clermont (Louiselle Lambert), Camille (feu Corinne Rodrigue), feu Fabien (Michèle Breton), Carmelle (feu Valère Poulin, Hector Guillard), feu Fernande, feu Faustine. Il était le beau-frère de: Thérèse (feu Armand Deblois), feu Raoul (feu Marie-Anne Thibodeau), feu Armand (feu Rose Thibodeau), feu Arsène (Jeanne-D'arc Thibodeau), Simone, Élaine, feu Fernando, feu Gérard, Roméo, feu Jeannette (Emile Poulin, Anne-Marie), feu Murielle (feu Armand Wisman), feu Mariette, feu Léopold (Bernadette Lachance), feu Irené (Rose-Aimée Blais), feu Cécile, Rose (feu Gérard Laberge), feu Victor. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le lundi 1er juin 2009 à 10h30 en l'église L'Assomption et ultérieurement les cendres seront déposées au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre hospitalier Beauce-Etchemin, 1515, 17e Rue, Saint-Georges G5Y 4T8

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
12525, boul. Lacroix, St-Georges
(418) 228-1995 - www.geraldcloutier.com

Georges Monfette
1941 - 2009



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le samedi 30 mai 2009, à l'âge de 68 ans, et 3 mois est décédé Monsieur Georges Monfette fils de feu Roland Monfette et de feu Alfreda Chabot. Il demeurait à Saint-Georges.

Selon ses volontés, il n'y aura aucune rencontre de sympathie avec la famille, ni de cérémonie religieuse.

Il laisse dans le deuil ses enfants, frères, soeurs, parents et amis (es).

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à La Maison Catherine de Longpré 1120, 18e Rue, Saint-Georges de Beauce G5Y 6N1

La maison Roy & Giguère inc. Depuis 1890
Parc commémoratif Chaudière-Appalaches
2550, 1re Av. O., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

Corinne Bélanger
1924 - 2009

Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le samedi 30 mai 2009, à l'âge de 85 ans et 3 mois, est décédée dame Corinne Bélanger, épouse de feu Anselme Gagnon. Elle demeurait à Saint-Côme-Linière.

Elle était la mère de: Louise (Michel Poulin), Lucie, feu Pierre (Odette Rancourt, Denis Ciot), Sylvie (Marcel Poulin) et de Richard Gagnon (Manon Veilleux); la soeur de: feu Claude, feu Marie-Louis (feu Marie Doyon), feu Albert (Gilberte Bolduc), feu Lydia (feu Adélard Bernard), Claire (feu Azarias Pomerleau), feu Delphis (feu Marcelle Lessard), Jean-Luc Bélanger (Laurette Jacques); la belle-soeur de: feu Germain, feu Georges-Aimé (Denise Pelletier), Marguerite (Daniel Chabot), Nazaire (Jeannine Poulin), feu Soeur Agnès S.C.Q, Soeur Judith S.C.Q, Gemma (feu Desmond Frawley), Marie-Paule (feu Octave Arcand-Côté), Jean-Noël (Denise Chartrand), Bernadette (Jean-Louis Picard) et de feu Lise Gagnon; la grand-mère de: feu Frédéric et Véronique Poulin, Simon (Crystel Chénier), Francis, Maxime (Valérie Couture) et André Veilleux, Claude (Pascal Quirion), Julie (Jean-Pierre Maheux) et Audrey Poulin, Stéphanie et Kim Veilleux Gagnon; et l'arrière grand-mère de Samantha, Tony et Alicia Poulin Marquis, Antoine, Jacob et Annabelle Quirion, Caleb et Lili-Rose Maheux. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le lundi 1er juin 2009 à 15h en l'église de St-Côme et de là au crématorium du Parc Commémoratif Chaudière-Appalaches et ultérieurement les cendres seront déposées au cimetière de St-Côme.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, C.P. 1, Ste-Marie, Beauce G6E 3B4

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
1403, Principale, St-Côme
(418) 685-3022 - www.geraldcloutier.com

1er ANNIVERSAIRE
Lisette Busque
décédée le 4 juin 2008

Chère mère, grand-maman et amie. Il y a un an déjà notre vie était bouleversée par ton départ. La médecine ne pouvant plus rien faire pour te guérir, Dieu te voyant si fatiguée te murmura «il est temps de venir vers moi». Le coeur serré, les larmes aux yeux, tous ont accepté de te laisser partir. Seule la pensée que la souffrance est terminée pour toi nous aide à accepter plus facilement ton départ.

Tu nous manques beaucoup, maman. «Une partie de moi est partie avec toi». Je t'aime!

Ta fille, ton fils et tes petits-enfants

QUADRIPORTEUR
À partir de 2200$ sans taxes
508381-3

CLINIQUE DU BICYCLE ST-GEORGES
1199, 6e AVE DIONNE
ST-GEORGES OUEST
418-228-0388

MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Guymond Bisson

Un an déjà que tu n'es plus là. Pour nous, c'est comme si tu nous avais quittés hier pour cette nouvelle vie. Ce repos tu l'as bien mérité, mais pour nous qui t'aimons cela est arrivé trop vite. Ton visage, ta voix, ton sourire et ton amour sont gravés à jamais dans nos coeurs. Nous te demandons de continuer à veiller sur nous de là-haut tout comme tu le faisais si bien sur terre.

Que tous ceux et celles qui l'ont connu et aimé aient une pensée spéciale et positive pour lui aujourd'hui. Une messe 1er anniversaire sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 11h00 en l'église de Saint-Georges Ouest.

Ta compagne Nicole Doyon ainsi que sa famille

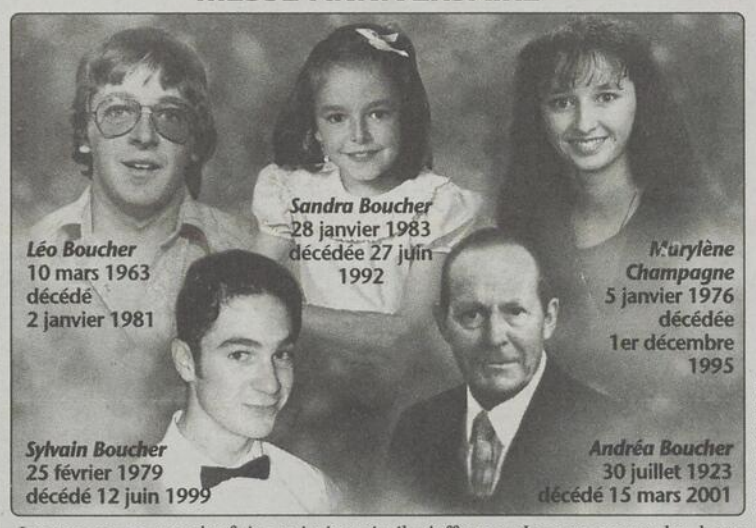
MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Rose-Aimée Parent Arsenault

Après avoir fêté vos 100 ans, vous nous avez quittés. Une année s'est écoulée depuis. Votre présence nous manque énormément mais de penser que là-haut vous avez trouvé la paix, la sérénité et le bonheur tant mérité, nous réconforte. Puissiez-vous toujours veiller sur nous comme vous l'avez fait pendant de nombreuses années. Vous êtes toujours présente dans nos coeurs.

Une messe 1er anniversaire sera célébrée samedi soir le 13 juin 2009 à 19h00 en l'église de Saint-Zacharie. Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Tes filles

MESSE ANNIVERSAIRE



Le temps pourra s'enfuir mais jamais il n'effacera de nos coeurs les bons moments passés ensemble. Continuez de nous protéger et de veiller sur nous, nous avons besoin de vous. Un jour viendra ou nous serons tous réunis à nouveau…

Dimanche le 14 juin 2009 à 9h00 en l'église de Saint-Honoré-de-Shenley sera célébrée une messe anniversaire pour honorer les mémoires de nos chers défunts. Merci à ceux et celles qui se joindront à nous pour cette célébration.

Paule, Roland, Francis (Stéphanie), Eric (Marie Christine), Tristan, Alissa, Rosalie et les familles Boucher

Lunch à volonté
(produits maison)

Bon goût, bon prix.
On s'occupe de vous et de tout.

Auberge Shenley

Marie Gagné
418-485-6744
1-877-485-6744

508439

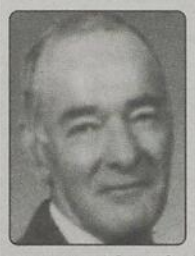
MESSE 5e ANNIVERSAIRE
Paul-Émile Roy

Cher papa! Le temps passe bien vite car ça fait déjà cinq ans que tu es parti, mais pour nous tu es toujours dans nos pensées car l'amour et les souvenirs durent toujours.

Pour honorer ta mémoire, une messe sera célébrée dimanche le 7 juin 2009 à 9h00 en l'église de Saint-Alfred. Parents et ami(e)s sont invités à se joindre à nous.

Tes enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants

MESSE 5e ANNIVERSAIRE
Michel Vachon



Il y a cinq ans notre coeur se déchirait lors de ton départ. Comme tu disais «le temps arrange bien les choses» oui, mais la cicatrice restera toujours apparente. Veille sur nous de là-haut comme tu as su si bien le faire ici bas. Nous t'aimerons toujours, nous ne t'oublierons jamais.

Une messe sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 11h00 en l'église de Saint-Martin. Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à nous, même en pensée ou en prières.

Ta famille

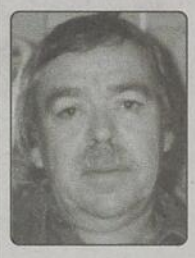
MESSE 1er ANNIVERSAIRE
Louis-Philippe Lessard

Cher époux Louis-Philippe! Il y a déjà un an que tu nous as quittés, tu resteras toujours dans nos pensées et dans nos coeurs. Ta présence nous manque beaucoup car tu as été un époux, un père, un grand-père extraordinaire. Nous voulons te dire merci de tout ton amour et de toutes les bontés que tu nous as témoignés durant toute ta vie.

Pour toi et pour honorer ta mémoire, une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 14 juin 2009 à 10h30 en l'église de Saint-Prosper. Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

Ton épouse, tes enfants et petits-enfants

MESSE ANNIVERSAIRE
Mario Lachance



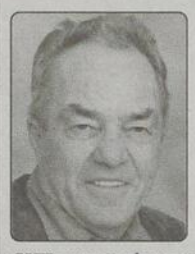
Déjà deux mois est décédé le 14 avril 2009 à l'âge de 57 ans et 2 mois **Monsieur MARIO LACHANCE** de St-Georges.

Il laisse dans le deuil plusieurs amis (es).

Une messe sera célébrée dimanche le 14 juin 2009 à 9h00 en l'église de Saint-Georges Ouest.

Tes ami(e)s

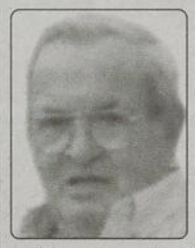
REMERCIEMENTS



Mme Rodrigue, ses enfants et leurs conjoints désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de **Monsieur PAMPHILE RODRIGUE** survenu le mardi 14 avril 2009, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, dons, visites, services rendus ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS



Son épouse dame Rose-Ange Champagne, ainsi que les membres des familles Vachon et Champagne, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Société canadienne du Cancer, lors du décès de **Monsieur CAMIL VACHON** de Saint-Côme-Linière, survenu le lundi 25 mai 2009, à l'âge de 77 ans et 7 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

La mère de ses enfants Thérèse Thibaudeau, ses enfants: Pierre (Charline Drouin), feu François, Paul, Marie (André Rainville), ses petits-fils Philippe et Jean Bégin-Rainville ainsi que son beau-frère et ses belles-soeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, lors du décès du **Docteur MICHEL BÉGIN** de Québec et autrefois de Saint-Martin, survenu le lundi 18 mai 2009, à l'âge de 85 ans et 5 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Son épouse dame Sylvie Blais, ses enfants: Cindy (Mikaël Lachance), Vanessa (Charles Busque), ses frères et soeurs: Serge (Suzie Lachance), Alain (Maryse Morin), Diane (Rémi Tanguay), ses beaux-parents: Monsieur Richard Blais et Madame Noëlla Morin, ses beaux-frères et belles-soeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Société canadienne du Cancer, lors du décès de **Monsieur MICHEL QUIRION** de Saint-Gédéon, survenu le samedi 23 mai 2009, à l'âge de 46 ans et 9 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Sa fille unique Solange Fortin et son conjoint Michel Bisson, ainsi que les membres des familles Falardeau et Fortin, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Gérald Cloutier inc., ainsi que des dons versés à la Fondation des CHSLD de Beauce, lors du décès de **Dame ANNETTE FALARDEAU** de Saint-Georges, survenu le samedi 23 mai 2009, à l'âge de 92 ans et 11 mois.

La famille souhaite remercier chaleureusement le personnel du Centre d'hébergement St-Georges (secteur Ouest) pour les bons soins prodigués.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Son épouse dame Imelda Damien, ses filles: Renée (Christian Ferland), Anne (Jacques Laflamme) et Marie Morissette, ses petits-enfants: David et Geneviève Ferland, Olivier Laflamme, ainsi que les membres des familles Morissette et Damien, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation des CHSLD de Beauce, lors du décès de **Monsieur FABIEN MORISSETTE** de Saint-Georges, survenu le mercredi 20 mai 2009, à l'âge de 84 ans et 3 mois.

La famille souhaite remercier chaleureusement le personnel du Centre d'hébergement St-Georges (secteur Ouest) pour les bons soins prodigués.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

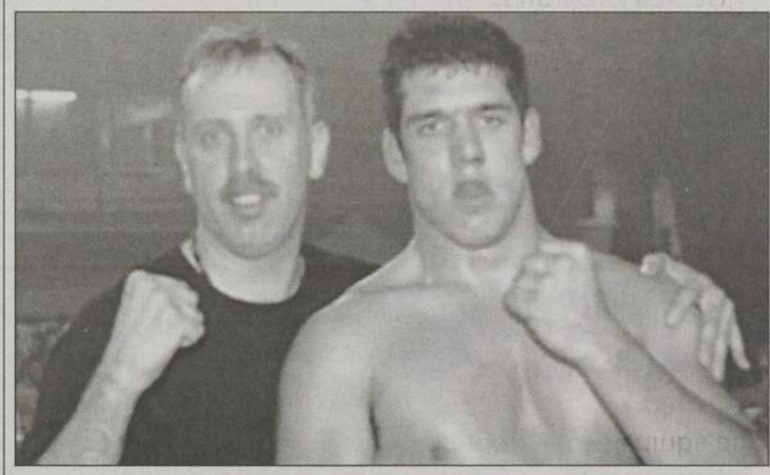
Sport en Bref

Jeux du Québec

Les finales régionales Chaudière-Appalaches des jeux du Québec en golf se tiennent ce dimanche 7 juin au Club de golf de Beauceville. Le responsable de l'événement est Pierre-Luc Bergeron et il est possible de le joindre au 418 835-3772.

Trois gars de Saint-Prosper performent à La Tuque

Étienne Lebel, Bryan Gagné et Billy Champagne ont été couronnés champion dans la classe amateur lors de l'endurocross *Le 12 heures d'endurance* de La Tuque qui avait lieu les 15, 16 et 17 mai derniers. L'équipe des trois gars de Saint-Prosper s'appelle Last minute team.



Une belle victoire pour Yan

À son troisième combat extrême contre un adversaire qui en était à sa 11e expérience, Yan Audet (à droite) de Saint-Georges l'a remporté sur une décision unanime des juges, le vendredi 22 mai dernier à Pont-Rouge. Yan est l'élève de Marco Fournier (à gauche), qui est devenu récemment le directeur technique de Chaudière-Appalaches pour la Fédération québécoise de boxe mixte amateur.

Statistiques

BRIDGE
BEAUCEVILLE

RÉSULTATS du 3 juin - 20,5 tables

NORD-SUD
SECTION A
Alain Veilleux, Gaétan Boulanger 61,11
Barbara Pozer, Gorden Pozer 60,88
Hélène Pelletier, Georges Pelletier 57,64
SECTION B
Huguette Quirion, Jacques Labbé 60,34
Anita Veilleux, Marc-André Moreau 58,69
Lise Carette, Hugues Groleau 53,31

EST-OUEST
SECTION A
Renaud Boulet, Pierre Poulin 66,20
Francine Pépin, Valier Caron 59,72
France Bourque, Claudel Chouinard 56,48
SECTION B
Gervais Thibodeau, Lise Côté 60,52
Patricia Drouin, Huguette Loubier 54,15
Pierrette Poulin, Mathilde Poulin 53,49

SOCCER
MINEUR

RÉSULTATS

CRSA Olympique	2	St-Georges Volcano	1
Ste-Foy/Sillery	2	St-Georges Volcano	1
St-Georges Volcano	4	Chaud. Est Armada	1
CRSA Olympique	8	St-Georges Volcano	1
Charlesbourg Kodiak	6	St-Georges Volcano	1
St-Georges Volcano	3	Chaud. Est Armada	1
Charlesbourg Kodiak	0	St-Georges Volcano	2
Québec Centre	0	St-Georges Volcano	2
St-Georges Volcano	0	CSRQ Phénix	2
St-Georges Volcano	1	Thetford Kommando	2
Lotbinière	0	St-Georges Volcano	4
St-Georges Volcano	2	CSRQ Phénix	1
St-Georges Volcano	3	Thetford Kommando	1
Laurentien Mistral	5	St-Georges Volcano	0
Victoriaville Opti.	5	St-Georges Volcano	0
St-Georges Volcano	0	Charlesbourg Kodiak	7
CRSA Olympique	4	St-Georges Volcano	1
Lac-Beauport	3	St-Georges Volcano	0
Haute St-Charles	3	St-Georges Volcano	0
Chaud. Ouest Rapides	7	St-Georges Volcano	0
Trois-Rivières Select	2	St-Georges Volcano	1
St-Georges Volcano	1	Charlesbourg Kodiak	1
CRSA Olympique	1	St-Georges	5
CSRQ Rebelles	0	St-Georges	7
Lotbinière	1	St-Georges	6
Ste-Foy/Sillery	0	Huns St-Georges	3
Haute St-Charles	0	Huns St-Georges	7
Huns St-Georges	0	Baie St-Paul	2
Québec Centre	1	St-Georges Volcano	3
Laurentien Mistral	3	St-Georges Volcano	3

OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES

AGENTS DISTRIBUTEURS DEMANDÉS

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS — HEBDO RÉGIONAL

Nous sommes à la recherche

D'AGENTS DISTRIBUTEURS

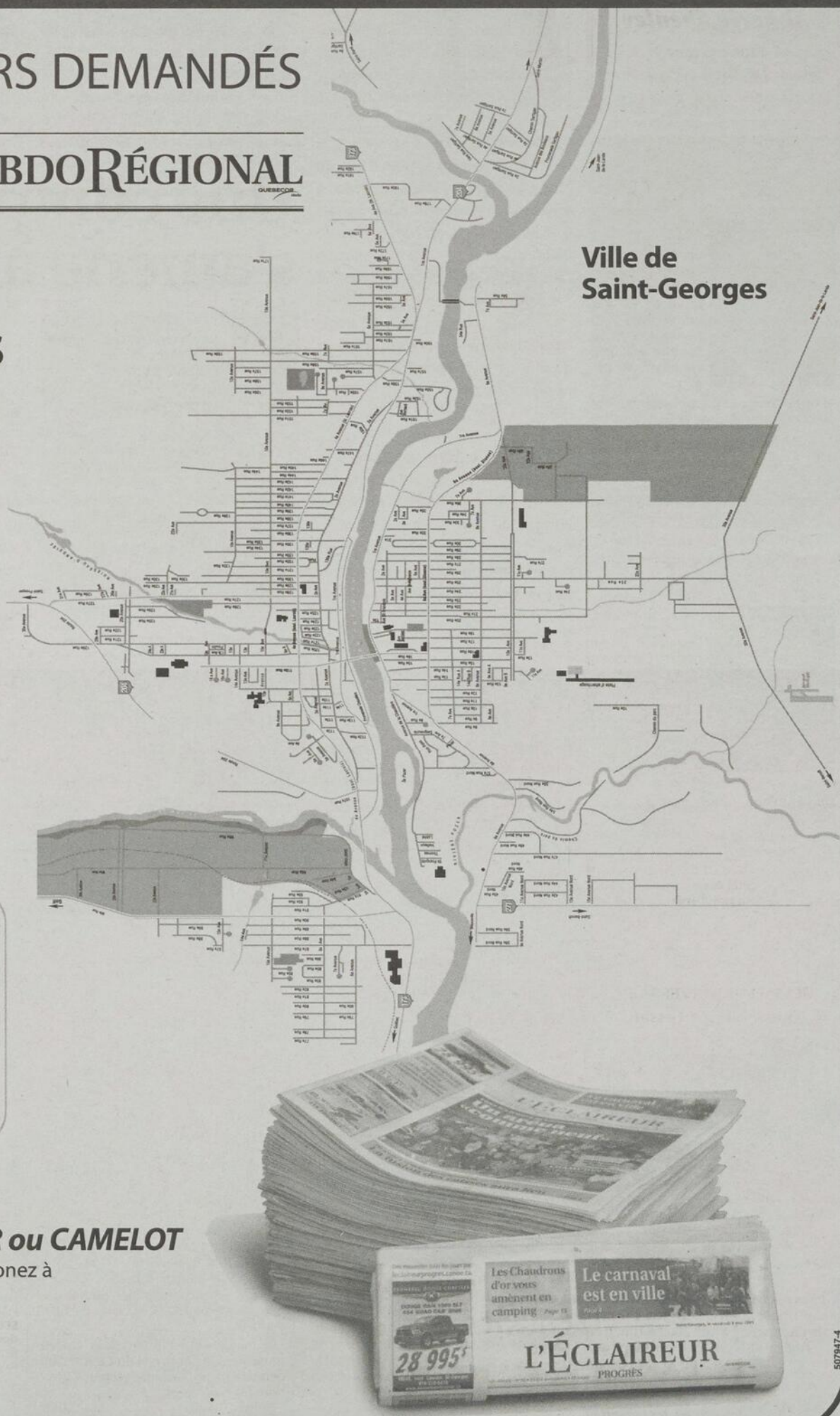
pour prendre la charge d'un territoire pour la distribution du journal **L'Éclaireur-Progrès / Hebdo Régional** et de ses produits.

Le travail consiste à mettre sur pied des routes de distribution, à recruter des camelots ou distributeurs et à coordonner leur travail en vue d'effectuer la distribution de porte à porte du journal **L'Éclaireur-Progrès / Hebdo Régional** et des circulaires.

Les candidats doivent posséder un camion et une équipe de distribution (ou recruter une équipe de distributeurs). Une expertise dans le domaine de la distribution sera considérée comme un atout.

Comme AGENT DISTRIBUTEUR, je choisis mon TERRITOIRE de DISTRIBUTION

Comme **AGENT DISTRIBUTEUR**, je m'occupe de la distribution du journal **L'Éclaireur-Progrès / Hebdo Régional.**



Je veux devenir AGENT DISTRIBUTEUR ou CAMELOT

Alors, choisissez votre territoire de distribution et téléphonez à

M. Jacques Grégoire au 418 423-3446.

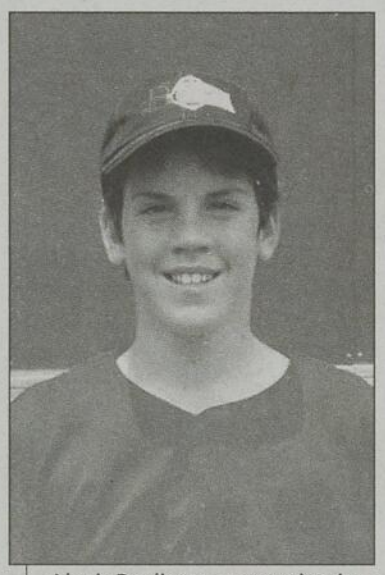
Rémunération et conditions de travail meilleures que la compétition.

5079474

Un week-end parfait pour les Braves

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Les équipes pee-wee et bantam compétition beauceronnes ont poursuivi sur leur lancée en ne goûtant pas encore à la défaite le week-end dernier.



Alexis Dodier a quatre victoires à son actif et n'a accordé que trois coups sûrs et aucun but sur balle pour accumuler 15 retraits au bâton en 15 manches lancées.

L'équipe pee-wee des Braves affrontait Sainte-Claire dans un programme double le dimanche 31 mai dernier. Les Braves ont balayé la série avec des marques de 11-6 et 11-4.

Charles-Éric Veilleux s'est signalé avec quatre coups sûrs en cinq présences. Jonathan Dulac a obtenu trois coups sûrs en six présences, alors qu'Alex Dulac en a obtenu deux en trois et a marqué cinq points.

L'équipe dispute ses prochains matchs ce samedi 6 juin à l'École Notre-Damne-de-la-Trinité alors qu'elle recevra Chaudière-Ouest à compter de 13h.

Bantam

L'équipe bantam des Braves a quant à elle remporté son match du samedi 30 mai à Cap-Rouge au compte de 13-4. Le lendemain, les Braves ont eux aussi balayé un programme double, aux dépens de Sainte-Claire et par les marques de 5-0 et 6-3.

Les Braves ont utilisé un total de sept lanceurs durant ce week-end victorieux. Parmi ces derniers, Alexis Dodier s'est mérité deux des trois victoires, pour avoir lancé quatre manches sans accorder de points et réussi huit retraits au bâton. De son côté, la lanceuse Émilie Breton a sauvegardé un match en plus d'inscrire six coups sûrs en neuf présences et de produire cinq points.

Toujours invaincue, l'équipe de catégorie bantam reçoit le Desjardins de Lévis pour un programme ce samedi 6 juin à compter de 13h, puis recevra par la suite les Voiliers de Beauport le lendemain à 13h. Ces matchs auront tous les deux lieu au Cégep Beauce-Appalaches.

Une compétition de VTT s'amène à Saint-Victor

Les drags de vtt; spectaculaires!

(VK) Une toute première édition de drag de VTT se déroulera à Saint-Victor le samedi 13 juin prochain au profit du Festival Western et des Chevaliers de Colomb.

L'organisateur de l'événement, Patrick Labbé espère qu'une centaine de coureurs prendront part à l'événement. «Il y a beaucoup de coureurs de la région, mais il n'y a plus de compétition. J'espère donc qu'on ira en chercher plusieurs», dit-il.

La piste située à proximité du site du Western correspond aux normes de la Fédération. «Pour cette année, c'est trop tard, mais je tente de faire entrer la compétition au calendrier de la Fédération de VTT de l'an prochain», ajoute-t-il.

C'est donc sur une piste de 400 pieds en terre battue que s'affronteront les coureurs dans les différentes classes. Les inscriptions commenceront dès 10h et se termineront vers 12h30. Les courses devraient commencer à ce moment.

Découvrez
le vrai visage
du Québec.

Hebdos Québec a sondé 125 localités de la province pour découvrir les enjeux qui touchent vraiment les Québécois. Consultez les résultats de votre municipalité sur **leclaireurprogres.canoe.ca**

hebdos QUÉBEC

Une association de 150 journaux.

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS

509256-1

Soccer senior AA

Les Huns subissent la défaite

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Les Huns ont raté l'ouverture de leur saison à domicile, en se faisant blanchir par la marque de 2-0 contre Baie-Saint-Paul dimanche dernier.

«C'est un match très décevant pour notre équipe», commentait Alexandre Tran Khanh, joueur et porte-parole de l'équipe. «On s'attendait à un gros match puisqu'ils ont gagné les séries éliminatoires l'an dernier, mais nous pensions offrir une meilleure performance pour notre match d'ouverture», ajoute-t-il.

Alexandre attribue cette défaite à un manque de communication et de rigueur en milieu de terrain. «Nous avons eu de la difficulté à aligner plus de trois passes en ligne et le jeu de transition entre la défense et l'attaque était quasi inexistant».

Le numéro 20 des Huns note tout de même quelques points positifs à l'issue de cette rencontre: la défensive est restée solide et le gardien a effectué des arrêts importants durant toute la partie pour garder les Huns dans le match.

«Avec deux poteaux en fin de match et un total de cinq occasions franches de compter, le résultat aurait pu être très différent», estime Alexandre, qui tient à remercier la centaine de spectateurs qui ont bravé un temps froid et parfois pluvieux.

Cette défaite fait glisser les Huns au 3e rang. Leur prochain match a lieu ce dimanche 7 juin à Québec contre le Phénix.

La défensive et le gardien ont tout de même été solides malgré la défaite.

Un double podium pour les Rocky Mountain

(VK) Mary Roy et Robert Morin de l'équipe de vélo Rocky Mountain sont montés sur le podium décrochant respectivement une 3e et une 2e place dans leurs catégories lors de la compétition cycliste en trois étapes qui se déroulait en fin de semaine dernière à Baie Saint-Paul.

Robert Morin a pédalé un temps cumulatif de 4h 2min 49secs ce qui lui a valu une deuxième position chez les maîtres C (50-59 ans) après un contre-la-montre de 10 kilomètres, un critérium de 16,5 Km et un circuit routier de 92 Km.

Mary Roy a obtenu un temps cumulatif de 4h 22min 8secs pour une troisième position chez les maîtres E (femmes) après les mêmes épreuves.

André Rodrigue a quant à lui décroché un 14e rang chez les maîtres C avec un temps cumulatif de 4h 12min 53secs.

Jean-Marc Dulac qui compétitionne chez les maîtres A (30-39 ans) a été forcé à l'abandon après avoir fait une crevaison lors du circuit routier.

Cap Santé

L'équipe des Rocky Mountain se retrouvent cette semaine à Cap Santé ou une course de 47 kilomètres se tenait le 2 juin. Robert Morin se classe actuellement au 2e rang chez les maîtres C, Patrick Allaire est 35e au classement général, mais son classement n'était pas encore connu parmi les maîtres A et André Rodrigue a été forcé d'abandonner après avoir fait une double crevaison en raison de d'une profonde crevasse dans la chaussée.

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS
QUEBECOR Média

au quotidien

Jour après jour, on y parle de vous :

http://leclaireurprogres.canoe.ca

« Regarde grand-papa, il y a un article qui parle du spectacle de notre école sur le site internet de L'Éclaireur... »

– Marie-Claude

L'INFORMATION, NOTRE PASSION !

Les tacots attirent toujours

Frédéric Poulin • *frederic.poulin@hebdosquebecor.com*

Plusieurs dizaines de parents, amis et curieux étaient massés le long de la 18e Rue Ouest à Saint-Georges pour encourager les 37 participants à la Course de tacots annuelle.

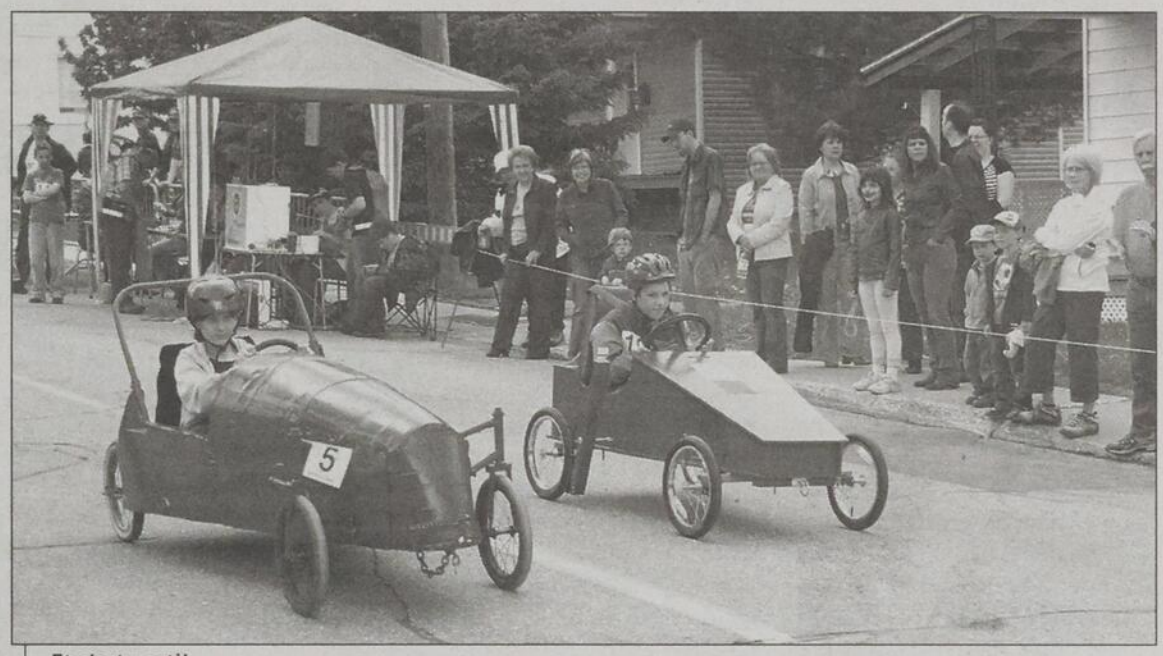
La course qui avait lieu le samedi 30 mai en après-midi n'a été suspendue que quelques minutes en raison d'un orage passager. Pour le reste, l'activité s'est très bien déroulé d'après l'un des organisateurs, Stéphane Moreau.

Cette année, trois participants ont atteint la vitesse de 39 km/h, une vitesse qui sans être un record, n'avait pas été atteinte depuis quatre ans.

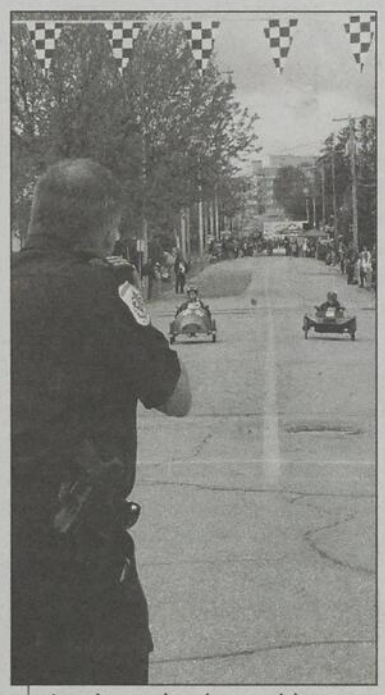
Dans la classe des roues de 16 pouces et plus, Antoine Bédard a été le plus rapide pour atteindre la ligne d'arrivée, suivi de Marc-Antoine Paquet et de Jimmy Gagné.

Dans la classe des roues de 16 pouces et moins, Hugo Paquet, Yannick Tanguay et Tommy Roy ont été dans l'ordre les trois plus rapides.

Chez les adultes, c'est Sylvie Lessard qui a obtenu le meilleur temps, suivie de René Drouin et Denis Paquet.



Et c'est parti!



La vitesse la plus rapide enregistrée par l'agent Mario Thiboutot du Service de police de la Ville de Saint-Georges aura été de 39 km/h cette année.

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS
@ DÉCOUVREZ VOTRE JOURNAL EN PAPIER VIRTUEL
leclaireurprogres.canoe.ca

Sophie Dallaire honorée par l'Association canadienne du sport collégial

(SB) Sophie Dallaire de Saint-Georges a reçu le prestigieux prix canadien de réussite scolaire décerné par l'Association canadienne du sport collégial.

Après avoir complété ses études secondaires à l'École Jésus-Marie, Sophie s'est dirigée au Cégep Lionel-Groulx où elle poursuit ses études en Sciences de la nature.

Excellente joueuse de volleyball, elle voulait évoluer au niveau collégial AAA mais comme le Cégep Beauce-Appalaches n'avait plus d'équipe de ce niveau, elle a choisi de s'exiler.

La première saison de Sophie à bien mal débuté puisqu'elle a subi une sévère entorse à une cheville. À partir de novembre, elle a retrouvé graduellement la forme et s'est élevée au rang des meilleures joueurs de son école aidant son équipe des Nordiques à terminer au deuxième rang du circuit derrière les toujorus coriaces Élans du Cégep F.-X. Garneau.

Sophie s'est surtout distinguée au poste de bloqueuse. À travers le circuit, on l'a même surnommé le mur de la Beauce. Elle a été choisie sur l'équipe d'étoiles de son association.

En plus de performer au volleyball, la Beauceronne a obenu d'excellents résultats scolaire miantenant une moyenne générale de 3,5 sur une échelle de 4.

Même si elle en était seulement à sa première saison au niveau collégial, des équipes universitaires démontrent déjà beaucoup d'intérêt envers la jeune athlète qui devrait dominer le circuit collégial AAA l'an prochain.

Sophie Dallaire est une athlète accomplie et une excellente étudiante.

VOTRE L'ÉCLAIREUR PROGRÈS + AUTONET.CA
accélèrent votre recherche automobile
AUTONET.CA
QUEBECOR MEDIA
La destination automobile de canoë
509257-1

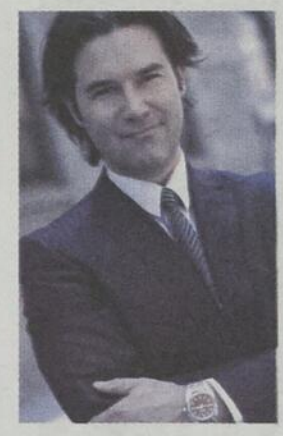
40 CANADIENS PERFORMANTS DE MOINS DE 40 ANS[MC]

Des leaders d'exception aux talents admirables

Jacques L. Drouin
Président et chef de la direction, ProSep inc.

Dr Sam Daniel
Directeur, Oto-rhino-laryngologie, Hôpital de Montréal pour enfants

Dre Julie Lessard
Chercheuse principale, IRIC, et professeure adjointe, pathologie et biologie cellulaire, Université de Montréal



Pascal Pilon
Président et chef de la direction, Averna

Michel Kelly-Gagnon
Président, Institut économique de Montréal (IEDM)

Mitch Joel
Président, Twist Image

Canada's Top 40 Under 40™
40 Canadiens performants de moins de 40 ans[MC]

LA SOCIÉTÉ CALDWELL INTERNATIONALE

Quebecor Media et sa franchise d'affaires Argent sont fières de célébrer les 6 lauréats québécois du programme *40 Canadiens performants de moins de 40 ans*[MC] de la Société Caldwell Internationale.

Ce programme rend hommage à des femmes et des hommes qui sont devenus des leaders exceptionnels dans leur domaine respectif, et ce, avant l'âge de 40 ans.

Quand passion et détermination sont au rendez-vous, la valeur n'attend pas le nombre des années.

ARGENT
Membre du Groupe TVA | QUEBECOR MEDIA
QUEBECOR

QUALITÉ • FRAÎCHEUR • SERVICE

Pères Nature

FRAMBOISE
2 pour 4,00$

FRAISE
É-U
2 pour 5,00$

Du 6 juin au 12 juin 2009

au **P'TIT GRAND CAFÉ**
POULET CUIT À LA BROCHE
- 1/2 poulet par personne
- Pommes de terre grecque
- Salade de chou
- Sauce BBQ

Lundi et mardi de 16h à 20h
6,99 /pers

TOMATE RAISIN
É-U
1,99$ /cass.

GROS CONCOMBRE ANGLAIS
ONTARIO
1,49$ /ch

SAMEDI DIMANCHE - LUNDI
BLEUET
CHOPINE
2 pour 4,49$

MARDI - MERCREDI JEUDI - VENDREDI
CERISE ROUGE
«BING»
2,49$ /lb

ECHALOTE
QUÉBEC
2 pour 1,49$

MELON D'EAU
84¢ /lb
sans pépin

25 crevettes pour 9,95$
crevettes grises 21-25
Ou 50¢ à l'unité

SMOKED MEAT DINDE
3,99$ /100g

TERRINE CERF ROUGE ET ABRICOT
PRODUIT MAISON
2,99$ /100g

GROSSE MANGUE
1,19$ /ch

RADIS À TREMBLAY
Québec
89¢ /pqt

GORGONZOLA
3,59$ /100g

LE MOINE
2,79$ /100g

LAITUE ROMAINE
Québec
1,39$ /ch

PIMENT
pré-emb
ROUGE • JAUNE • ORANGE
2,49$ /lb

GÂTEAU FROMAGE À LA FRAMBOISE
2,79$ /l'individuel

BISCUITS 3 CHOCOLATS
3,29$ /pqt de 6

BLÉ D'INDE
É-U
5 pour 3,29$

CELERI
É-U
1,19$ /ch

BAGEL SAUMON FUMÉ
6,79$ /ch

SANDWICH DES ÎLES
2,99$ /ch

PROMOTION DU BOUCHER
Qualité Pères nature

• Boeuf haché mi-maigre	3,19/lb
• Rosbif français	5,44/lb
• Cubes de boeuf bourguignon	5,44/lb
• Bifteck tournedos avec bacon nature ou mariné	5,49/lb
• Bifteck tournedos sans gras	5,49/lb
• Lanière de boeuf	5,44/lb
• Poulet - 2 kg nourri au grain	2,49/lb
• Cuisse de poulet nourri au grain	2.09/lb
• Haut ou pilon de cuisse de poulet	2,09/lb
• Poitrine de poulet avec dos grain	4,49/lb
• Poitrine désossée grain	8,99/lb
• Brochette de porc souvlaki	4,99/lb
• Trio à raclette	5,89/lb
• Saucisse fines herbes P.N.	3,29/lb

CREVETTE FRAÎCHE DE MATANE 8,59$/lb
FILET DE TILAPIA FRAIS 7,99$/lb

GRATIS... LA FRAÎCHEUR, LA QUALITÉ SANS AUCUN ACHAT. AVANT TAXES

Saint-Georges en Beauce (418) 227-4444

504102-12